DEMANDES DE PASSEPORT

Photo Rocket Lavoie

10 000 clients ont visité le Bureau en 2006

/2

BAR-RESTAURANT
Mario Tremblay
668-7231
Réservez maintenant
Soirée 31 déc. 2006
Jour de l'An
Piano-Bar avec
le groupe Nuance
00684843

Y'a de la vie au BAR Chez Papy
Du lundi au vendredi:
nos «4 à 7 sympathiques»
le vendredi entre 21 h et 23 h
100 $ cumulatif à gagner!
Le dimanche de 13 h à 3 h am:
La GROSSE à 5 $
1999, rue Ste-Famille, Jonquière
542-3642

LeQuotidien
Leader de l'information régionale

LE PARTY D'ÉRIC LAPOINTE

Rock à souhait !

/3

Photo Sylvain Dufour

PROBLÈME
avec la distribution de vos circulaires?
la solution
le réseau de camelots
des journaux...
LeQuotidien
progrès-dimanche
• Flexibilité et efficacité
• Distribution porte-à-porte
RÉGION, VILLE OU SECTEUR
Demandez un représentant
545-4474
SAINT-FÉLICIEN: 679-3832
00685951

Bureau des passeports

Un achalandage hors du commun

JONQUIÈRE - Le Bureau des passeports de Jonquière est littéralement pris d'assaut depuis quelques semaines! Près de 10 000 personnes s'y sont rendues jusqu'à maintenant en 2006 afin d'obtenir le précieux document, un achalandage record qui engendre des délais d'attente beaucoup plus important qu'à l'habitude.

François St-Gelais

fst-gelais@lequotidien.com

Selon Fabien Langelier, porte-parole de Passeport Canada, organisme responsable de la délivrance et de la gestion de ces papiers, plus de 2,1 millions de Canadiens ont fait la demande du petit carnet de voyage au cours de la seule année en cours. Il s'agit de la plus forte demande de passeports jamais enregistrée au pays.

Dans les locaux de Place Saint-Michel, à Jonquière, cette situation se traduit aussi par un achalandage hors du commun. En novembre dernier, le nombre de demande de document a augmenté de 62 % par rapport à la même période en 2005. Résultats : de longues files devant les guichets presque à tous les jours et des délais d'attente qui dépassent régulièrement une heure.

Plusieurs raisons expliquent cette situation, selon le porte-parole gouvernemental.

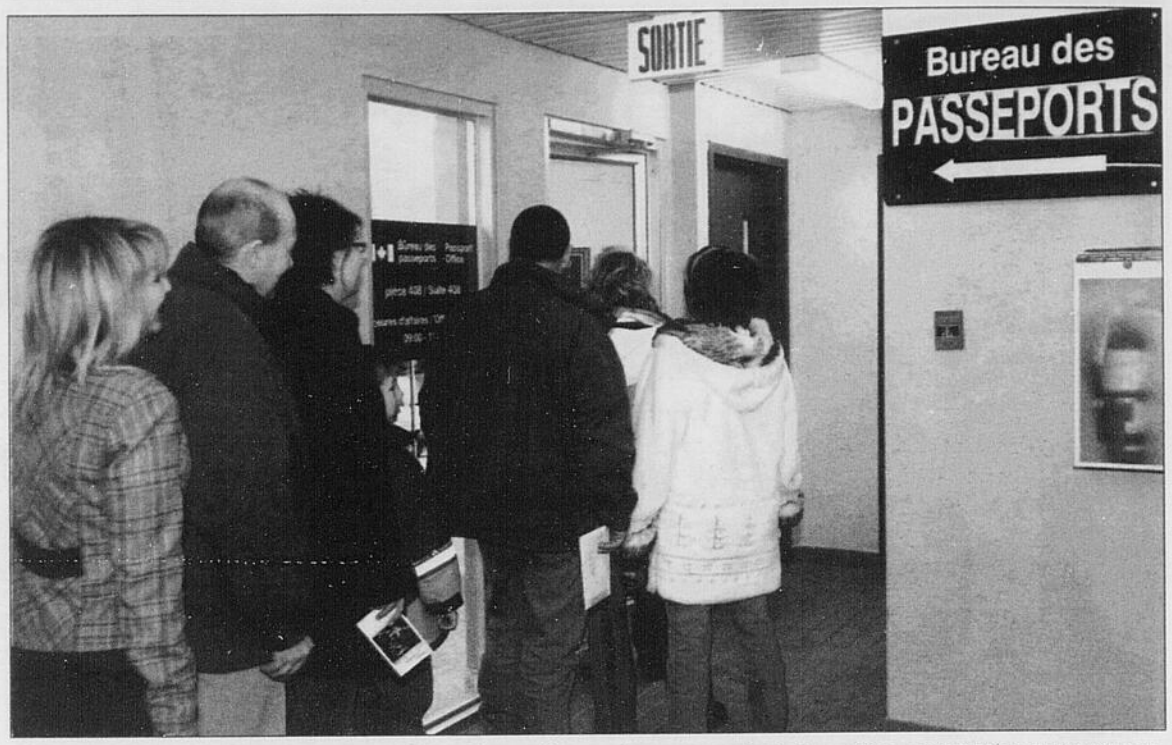
«Les gens aiment se rendre dans le sud. Ils magasinent leur voyage longtemps à l'avance mais oublient de penser à leur passeport. Ils sont donc pris de court, ce qui explique pourquoi les bureaux sont très achalandés à partir du mois de décembre et jusqu'à la fin de mars. Évidemment, l'application à partir du 23 janvier de la nouvelle réglementation qui oblige les voyageurs qui entrent aux États-Unis par les airs à présenter ce document engendre aussi des demandes supplémentaires», illustre Fabien Langelier.

Ce dernier estime que les conséquences des attentats terroristes de septembre 2001 causent indirectement une partie de l'achalandage observée.

«De nombreuses personnes ont demandé un passeport dans la foulée des mesures de sécurité imposées après ces événements. Ces documents sont valides cinq ans. Plusieurs doivent donc être renouvelés cette année», pointe M. Langelier.

Il suggère aux citoyens qui ont besoin d'obtenir un passeport de se rendre dans des points de services du gouvernement canadien ou dans les bureaux principaux de Postes Canada afin de remplir les formulaires en compagnie de personnes ressources capables de répondre à leurs questions. Il précise que les citoyens peuvent aussi loger leur demande via des formulaires postaux. Ces deux alternatives nécessitent toutefois un traitement administratif plus long variant entre 15 et 20 jours.

«Les bureaux des passeports sont beaucoup moins achalandés durant les mois d'été. Il peut être avantageux d'attendre cette période pour s'y rendre», met en relief le porte-parole.❑



ATTENTE - Près de 10 000 personnes se sont rendues au Bureau des passeports de Jonquière, situé à Place Saint-Michel, depuis le début de l'année, ce qui engendre régulièrement de longues files d'attente.

(Photo Rocket Lavoie)

Les agences de voyages font de bonnes affaires

CHICOUTIMI (FSGT) - Des centaines de Saguenéens et de Jeannois se préparent fébrilement afin de mettre le cap sur le soleil, la chaleur et les vastes plages de sables dorés. Les traditionnels voyages de Noël dans le sud ont encore la cote cette saison dans la région. Tellement que les grossistes n'hésitent pas à affirmer qu'ils connaissent une excellente année.

Les destinations les plus populaires demeurent des classiques du genre : Cuba, le Mexique et la République Dominicaine sont toujours les plus grands vendeurs. Ces pays sont réputés pour présenter un bon rapport qualité/prix et ils sont pris d'assaut chaque année par des milliers de touristes canadiens et québécois.

«Nous ne notons pas l'émergence de nouvelles tendances en matière de voyages du temps des Fêtes. Les gens privilégient les destinations connues», soutient Andy Boivin, de l'agence Voyages Michel Barrette d'Alma.

Tout de même, de nouveaux secteurs de ces destinations soleil émergent à titre d'attraits touristiques «in».

«En raison des départs désormais offerts à partir de Bagotville, le secteur d'Holguin, à Cuba, est très populaire cette saison. D'ailleurs, Cuba et la République Dominicaine restent très populaires», illustre Caroline Roy, de Vacances Paradis Saguenay de Chicoutimi.

«La nouvelle destination de Samana, en République Dominicaine, est très courue», souligne pour sa part Andy Boivin.

Même si la majorité des voyageurs saguenéens et jeannois s'apprêtent à passer deux ou trois semaines sous le brûlant soleil du sud, quelques voyageurs plus aventuriers s'activent présentement à boucler leurs valises avant de s'envoler vers l'Asie, une région qui gagne lentement en popularité, comme certaines portions de l'Afrique, entre autres la Tunisie et le Maroc.

Dans l'ensemble, Andy Boivin estime que l'année 2006-2007 s'annonce fort intéressante pour les agences de voyage, qui brassent présentement de bonnes affaires.

«Nous connaissons une très bonne année. Toutes nos places de dernière minute pour nos voyages vers le soleil sont vendues pour les deux ou trois prochaines semaines, ce qui est assez rare», résume-t-il. ❑

CHOIX - Les gens qui prévoient se rendre dans le sud durant la période des Fêtes privilégient les destinations soleil classiques, indique Caroline Roy, de Vacances Paradis Saguenay.

(Photo Rocket Lavoie)

L'état de Castro cause peu de soucis

CHICOUTIMI - L'incertitude quant à l'état de santé du leader cubain Fidel Castro et l'obligation pour les voyageurs canadiens de présenter leur passeport à leur arrivée en avion aux États-Unis ne modifient pas du tout les habitudes de voyage de la population du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

«Nous ne craignons pas qu'une révolution se produise à Cuba advenant le décès du président Castro. Les gens qui s'informent sur les forfaits pour ce pays ou qui se préparent à s'y rendre ne sont pas du tout inquiets de cette situation», tranche Andy Boivin, de l'agence Voyages Michel Barrette.

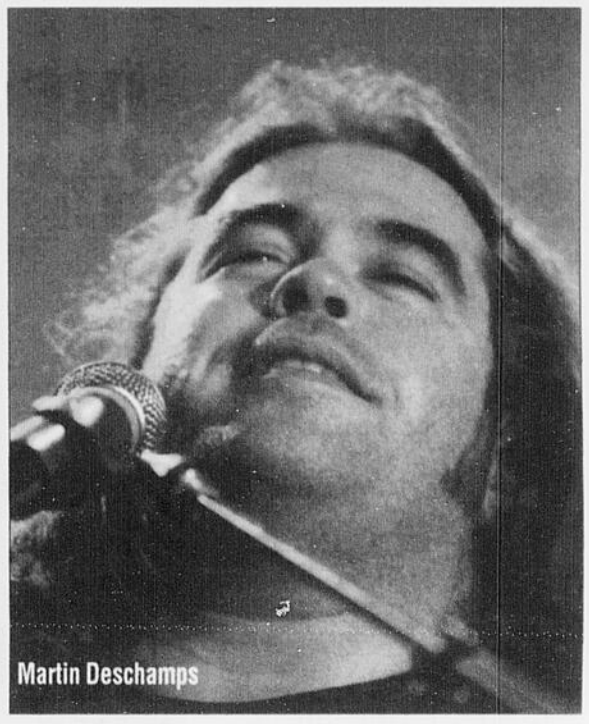
Même son de cloche du côté de Caroline Roy, de Voyages Paradis Saguenay. Celle-ci précise que les voyageurs ne se préoccupent pas de cet aspect tandis qu'ils mettent la touche finale à leurs préparatifs de départ.

«Nous fournissons aux vacanciers quelques conseils pratiques habituels. C'est tout. Entre autres, nous leurs recommandons d'éviter certains secteurs et de se lier d'amitié trop rapidement avec n'importe qui», souligne M. Boivin.

Fabien Langelier, porte-parole de Passeport Canada, conseille par ailleurs fortement à tous les citoyens qui se rendent à l'étranger, régulièrement ou non, de se munir d'un passeport valide.❑

Daniel Boucher

Marjo


Martin Deschamps

Le party d'Éric Lapointe

«J'me sens à la maison, icitte»

JONQUIÈRE - On se payait la traite hier au Palais des sports de Jonquière avec Éric Lapointe et ses chums pour un party des

Louis-Charles Guillemette
lcguillemette@lequotidien.com

Fêtes rock à souhait. Oreilles sensibles, s'abstenir!

Accompagné d'une dizaine de musiciens dont les Funkafones, un groupe de cuivre et d'une sélection plutôt pimentée d'interprètes, la soirée s'annonçait relevée. Le spectacle a débuté avec une demi-heure de retard mais la foule n'en a pas tenu rigueur à Éric Lapointe qui a entamé la soirée avec un Bobépine bien senti. Daniel Boucher a poursuivi mais le rythme moins agressif de se prestation a coupé l'élan. Andrée Watters a continué sans reprendre le momentum, comme d'ailleurs Martin Deschamps. L'assistance semblait en mode attente, espérant une apparition de Lapointe qui, seulement par sa présence, faisait lever la foule. Il a fallu qu'un autre Lapointe, Hugo, concocte un 23 décembre enivrant pour que l'on se sente enfin dans un party des Fêtes. Ensuite, ce fut au tour de Marjo d'électriser l'assistance avec une prestation dont on avait oublié la qualité. Andrée Watters, malgré un effort soutenu, avait l'air bien terne par la suite. Mais déjà, la fête était amorcée et Éric Lapointe n'a eu qu'à livrer ses succès des films des Boys pour que l'on sache que ce spectacle prenait son erre d'aller. C'est à ce moment que le représentant du Quotidien a dû quitter, heure de tombée oblige.

Les fans présents semblaient unanimement conquis d'avance par Éric Lapointe qui en profitait, entre les prestations de ses invités, pour venir scander son attachement à la région: «J'me sens à la maison icitte.»

Pour Michael Thibault de Lac-Bouchette, c'est seulement la présence d'Éric Lapointe qui explique sa présence hier soir. «Peu importe, il aurait pu être tout seul, je serais venu pareil.» Même son de cloche de Denis Moreault de Chicoutimi qui apprécie l'ambiance des Fêtes du spectacle et adore surtout la prestation scénique d'Éric Lapointe, «un gars qui se donne».

Le promoteur Robert Hakim, visiblement satisfait des 3000 billets vendus, avoue entre deux poignées de mains que «le vrai party des Fêtes à Lapointe c'est ici, autant pour les spectateurs que les musiciens».

Le directeur technique du Théâtre du Saguenay, Éric Asselin, était tout aussi fier d'avoir relever le défi. Avant le début du spectacle, il avouait que «la pression est grosse». Mais il affirmait que l'expertise reconnue de son équipe technique a réussi à faire le boulot. «Les gens de Montréal étaient impressionnés», et M. Asselin croit que son équipe s'est améliorée si l'on compare à l'an passé. ❑

ÉNERGIE - Éric Lapointe sur scène, c'est de l'énergie pure.

Photos Sylvain Dufour

À lire samedi

NDLR - Le spectacle des Fêtes d'Éric Lapointe est devenu une vraie tradition. Hier, l'événement qui se déroulait au Palais des sports de Jonquière a commencé avec près de 45 minutes de retard. Les contraintes liées à l'heure de tombée du journal nous empêchent de publier un compte-rendu complet du spectacle. Toutefois, notre journaliste Daniel Côté était au Palais des sports et a assisté dans son ensemble à la performance de Lapointe et ses complices. Il rédigera un texte sur le sujet dans l'édition de demain du Quotidien.

INSOLITE

Une manière comme une autre de fêter Christophe Colomb dans la capitale de Cuba, La Havane... une caravelle sur la tête !

(Photo PC)

Vite et bien !

LISBONNE - Une femme de 21 ans a accouché d'une petite fille mercredi dernier dans le wagon restauration d'un train à grande vitesse portugais.

Le train, qui était parti de Lisbonne, se dirigeait vers Porto, la deuxième ville du pays, lorsque la jeune femme a commencé à ressentir des contractions.

Le contrôleur et un cuisinier sont venus à la rescousse de la future maman. Mais un infirmier a répondu à un appel lancé par haut-parleur pour demander de l'aide et a accouché la jeune femme. Le train s'est arrêté à la gare suivante et la mère et sa fillette, prénommée Mariana, ont été transportées à l'hôpital. Elles étaient toutes deux en bonne santé.

(Associated Press)

Branle-bas de combat sur la Racine

Une odeur de fumée incommodante

FRANÇOIS ST-GELAIS
fst-gelais@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Un problème électrique mineur survenu sur un chauffe-eau a provoqué un imposant branle-bas de combat, hier après-midi, en plein centre-ville de Chicoutimi.

Les pompiers du Service des incendies et les policiers de la Sécurité publique de Saguenay ont été appelés au Carrefour Racine situé sur la rue du même nom aux environs de 13 h 45, après qu'une odeur de fumée se soit répandue dans le rez-de-chaussé de l'immeuble. Les secouristes se sont rapidement rendus sur place et ont passé une bonne partie de l'après-midi à fouiller minutieusement les moindres recoins de l'édifice. «Après vérifications, nous avons constaté que des fils électriques situés sur un réservoir d'eau chaude avaient grillé, ce qui a provoqué les odeurs de fumée», indique Marc Desforges, directeur adjoint du Service des incendies de Saguenay.

Le déploiement des véhicules de pompiers et des voitures de patrouilles a nécessité la fermeture d'une bonne partie de la rue Racine au cours de l'après-midi, ce qui a quelque peu perturbé la circulation au centre-ville.

Personne n'a été blessé lors de l'événement. Aucune évacuation n'a été nécessaire durant les recherches. ❑

FOUILLE - Les pompiers ont procédé à la fouille minutieuse de l'édifice abritant notamment le Carrefour Racine, hier après-midi, après qu'une odeur de fumée se soit répandue dans l'immeuble. Un pompier vérifie l'entretoit sous la supervision de Marc Desforges, directeur adjoint du Service des incendies de Saguenay.

(Photo Sylvain Dufour)

NACELLE - Le camion nacelle du Service des incendies a été mis à contribution durant l'inspection. La présence des véhicules d'urgence le long de la rue Racine a forcé la fermeture d'une partie de l'artère au cours de l'après-midi.

(Photo Sylvain Dufour)

Lac-Kénogami

Dangereux capotage

LAC-KÉNOGAMI (FSTG) - Une sortie de route survenue hier avant-midi sur le chemin des Polices, dans le secteur de Lac-Kénogami, aurait pu avoir des conséquences très graves pour la conductrice d'une petite Chevrolet Cavalier.

Le véhicule s'est retrouvé en partie immergé dans le profond fossé bordant la voie après avoir dérapé sur la neige recouvrant la chaussée.

«L'automobile a atterri sur le toit en bas de la dénivellation, qui atteint six à huit pieds et qui est en partie remplie d'eau. Une partie de celle-ci s'est infiltrée dans le véhicule dans lequel la dame est demeurée coincée», raconte l'agent Jean Boily, porte-parole du service de Sécurité publique de Saguenay.

L'accident s'est produit peu après 11 h 40, non loin du chalet du Patro. Ce sont des automobilistes circulant sur le chemin qui ont alerté les secours. La conductrice de la Cavalier, qui se trouvait seule dans le véhicule, a été transportée à l'Hôpital de Jonquière, souffrant entre autres d'hypothermie. On ne craignait pas pour sa vie.

Carambolage

Par ailleurs, un carambolage impliquant quatre véhicules s'est produit vers 16 h 30, hier, sur le boulevard Sainte-Geneviève, en direction nord. Quelques automobilistes ont subi des blessures légères à la suite des impacts. Un important bouchon de circulation s'est formé sur le pont Dubuc alors que la circulation sur la très achalandée artère s'est effectuée au ralenti, le temps que les voies soient dégagées. ❑

Graves blessures

Une jeune femme se jette hors de l'auto

CHICOUTIMI (FSTG) - Une jeune femme de 22 ans a subi des blessures très graves en soirée mercredi après qu'elle se soit vraisemblablement jetée à l'extérieur de la voiture conduite par son ami de coeur.

L'incident pour le moins particulier s'est produit peu après 19 h sur le boulevard Talbot à Chicoutimi, près de l'intersection de la rue des Saguenéens.

«Selon nos premières informations, il semble qu'une chicane ait éclaté dans le véhicule. La victime aurait alors décidé de se jeter hors de la voiture qui circulait à environ 50 ou 60 km/h», relate l'agent Jean Boily, porte-parole du service de la Sécurité publique de Saguenay.

La jeune femme a subi plusieurs blessures et traumatismes graves à la suite de sa violente chute sur la chaussée. Elle a rapidement été transportée à l'Hôpital de Chicoutimi. Devant la gravité de son état, elle a ensuite été conduite à Québec par la voie des airs.

On ne craignait toutefois pas pour sa vie en fin de journée hier.

Les policiers de Saguenay ont ouvert une enquête afin d'éclaircir les dessous de cette étrange affaire.

«Pour le moment, nous considérons que cet événement est de nature accidentelle. Nous verrons si des accusations doivent être portées à la lumières des résultats de l'enquête», précise l'agent Boily. ❑

MÉTÉO

AUJOURD'HUI
Ensoleillé
Max: - 9 • Min: -15

SAMEDI
Alternance soleil nuages
Max: -5 • Min: -9

DIMANCHE
Ensoleillé
Max: -9 • Min: -16

LEVER
7 h 35
COUCHER
15 h 56

MARÉE

CHICOUTIMI
Basse à 4 h 24 (1m1)
Haute à 10 h 04 (4m2)
Basse à 17 h 31 (1m1)
Haute à 22 h 40 (3m7)

LA BAIE
Basse à 3 h 28 (1m2)
Haute à 9 h 51 (4m8)
Basse à 16 h 26 (1m1)
Haute à 22 h 23 (4m1)

SOMMAIRE

Arts 19
Bandes dessinées 21
Bourse 22
Détente 21
Décès 24-25-26
Économie 22
Horoscope 20
Petites annonces 23-24
Sports ..... 27 à 31
Télévision 20

Avis aux termes de la Loi sur les journaux et autres publications (L.R.Q. J-1)
Le Quotidien est publié et édité par la société 3834310 Canada inc., ayant une place d'affaires au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1. Le Quotidien est imprimé aux ateliers Le Progrès du Saguenay, une division des Journaux Trans-Canada (1996) inc., sis au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1.

SERVICE À LA CLIENTÈLE
ABONNEMENT: 545-4664
Lundi au vendredi: 7 h - 16 h 30
SAGUENAY - ALMA: 545-4664
ST-FÉLICIEN: 679-3832
AUTRES: 1 (800) 866-3658

PETITES ANNONCES
Tél.: 549-4444 Fax: 690-8360
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

PUBLICITÉ
Tél.: 545-4474 Fax: 690-8824
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

RÉDACTION
SAGUENAY 690-8800
ALMA 668-0920
ST-FÉLICIEN 679-3832
TÉLÉCOPIEUR 690-8805

LeQuotidien

Secteur de la restauration

Un géant de 8 milliards $ au Québec

RÉJEAN LACOMBE

Le secteur de la restauration au Québec, c'est une grosse machine qui enregistre des ventes annuelles de près de 8 milliards $ réalisées par quelque 18 077 établissements.

Malgré le gigantisme de ce secteur qui englobe les restaurants offrant un service complet et un service limité, les traiteurs contractuels et sociaux de même que les débits de boissons alcooliques, on retrouve aucune entreprise québécoise dans le «top 15» des plus importantes entreprises spécialisées dans la restauration au Canada.

En fait l'entreprise québécoise qui s'approche le plus de la tête, ce sont les Rôtisseries Saint-Hubert, qui occupent le 16e rang, suivies par Mikes Restaurants de Montréal, qui occupe la 21e position.

Parmi les 40 plus importants établissements au Canada, on retrouve 12 entreprises typiquement québécoises, selon le dernier Bottin statistique de l'alimentation publié par le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation (MAPAQ).

Selon cette compilation établie l'an dernier, c'est TDL Group qui trône au palmarès canadien. Pour bon nombre de personnes, TDL Group ne veut pas dire grand-chose. Mais lorsque l'on parle de Tim Hortons, c'est une autre paire de manches. L'entreprise compte 2470 succursales dans le Canada, et en 2004, le revenu total de TDL frôlait 3,2 milliards $ comparativement à 2,9 milliards $ l'année précédente.

TDL fait facilement la nique aux Restaurants McDonald Canada qui alignaient 1362 établissements en 2004. Ils affichaient des ventes totales de 2,5 milliards $ comparativement à 2,37 milliards $ un an auparavant.

Les milliardaires

Seulement cinq entreprises sur 40 peuvent se vanter de posséder plus de 1000 établissements à travers le Canada. De plus, quatre d'entre elles peuvent s'approprier le titre convoité de milliardaire de la restauration.

Ainsi, en plus de TDL et de McDo, c'est la firme Cara Operations de Mississauga, en Ontario, qui se retrouve en troisième place des leaders quant à ses revenus. Avec ses 1200 établissements, elle se retrouve en cinquième place. Ils ont atteint 1,9 milliard $ en 2004 comparativement à 1,8 milliard $ l'année précédente.

Yum ! Restaurants International, de Rexdale, en Ontario, suit avec 1471 succursales et ses ventes s'élevaient à tout près de 1,1 milliard $. Toutefois ses ventes en 2003 étaient légèrement supérieures à 1,12 milliard $.

Pour sa part Subway Franchise Systems of Canada se retrouve au deuxième rang quant au nombre de succursales et devance même McDonald à ce chapitre. L'entreprise possède 1993 établissements.

Mais ses revenus de 868 millions $ l'empêche de faire partie de la liste des milliardaires. Toutefois, il semble que ce ne soit qu'une question de temps puisque ses ventes ont fait un bond de près de 300 millions $ en un an seulement.

À la seizième place, ce sont les Rôtisseries Saint-Hubert qui ont fait leur nid. Au total, 94 succursales affichent le traditionnel coq à la crête rouge. En 2004, ses revenus atteignaient 316 millions $ comparativement à 300 millions l'année précédente.

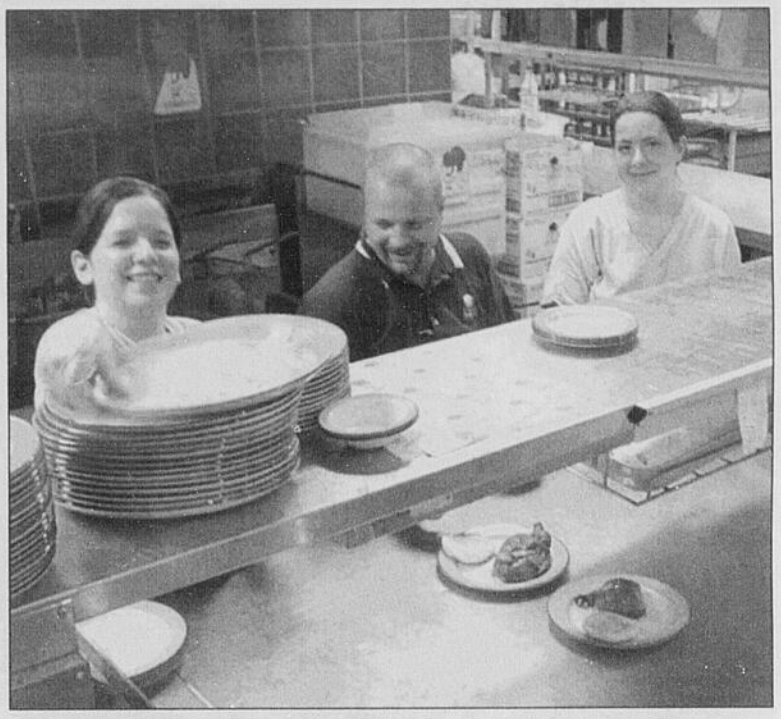
Au Québec

C'est évidemment cette entreprise qui se retrouve en tête de liste des restaurants ayant pignon sur rue au Québec et qui possède le plus d'employés, soit 7000. Mikes Restaurant défend une deuxième place québécoise avec ses 4500 employés qui travaillent dans les 116 établissements dispersés un peu partout au Québec et au Canada.

La troisième place québécoise, quant au nombre d'employés, est partagée par les Restaurants Normandin avec 33 établissements où travaillent 2000 employés et Chez Cora Déjeunes qui emploie également 2000 personnes. Mais, elle possède 54 succursales.

Pizzeria Stratos (1200 employés et 27 restaurants), Rôtisseries Scores (1800 employés et 24 établissements), Casa Grecque (1400 employés et 31 succursales), Valentine (1200 employés et 115 succursales), la Cage aux Sports (1100 employés et 43 établissements) et Restaurant Pacini (1050 employés et 25 restaurants) complètent la liste des dix têtes d'affiche de la restauration québécoise.

(Le Soleil)



EMPLOIS - En tête au Québec, les Rôtisseries Saint-Hubert, avec 94 succursales et 7000 employés, occupent le 16e rang au classement des plus importantes entreprises spécialisées dans la restauration au Canada.

(Photo La Presse)

• Chaleur
• Confort • Qualité

Voyez nos spéciaux en magasin

Joyeuses Fêtes!

RODRIGUE LE BOTTIER

HOMMES • FEMMES • ENFANTS
40 ANS D'EXCELLENCE
337, rue Racine, Chicoutimi 1 888 543-8538

00686397

VISITE - La petite Alexandra (cinq semaines) et son père Frédéric Ménachi, ont reçu la visite de la mascotte de la SQ, Polix, et des policiers Guillaume Beaupré, Giovanni Grenon, Stéphanie Paquet, Yves Larouche, Isabelle Saint-Gelais et Jimmy Gagnon.

(Photo Sylvain Dufour)

Des policiers de la SQ visitent de jeunes malades

STÉPHANE BÉGIN
sbegin@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Les enfants malades du département de pédiatrie de l'Hôpital de Chicoutimi ont oublié, l'espace de quelques minutes, leur souffrance et leur maladie.

Des policiers de la Sûreté du Québec ont rendu visite aux enfants hospitalisés, question de leur procurer un sourire supplémentaire.

C'est la sixième année que le policier Giovanni Grenon planifie cette visite fort attendue et appréciée des enfants et de leurs parents.

Les visiteurs spéciaux ont remis en cadeau des oursons en peluche, la mascotte de la SQ, Polix, à chaque enfant du département. Un de ceux-ci a reçu une voiture réplique de la Crown Victoria de la SQ et un autre, une montre à l'effigie de la SQ.

«Il s'agit d'une démarche humanitaire. Nous voulons permettre aux enfants d'avoir un souvenir de la SQ, de les rencontrer et de discuter avec eux.

«Malheureusement, ça va être la dernière édition. Nous en étions à notre quatrième visite à l'Hôpital d'Alma et à notre sixième à Chicoutimi. Nous avons remis des oursons aux 11 enfants d'Alma et à 15 autres de Chicoutimi», note M. Grenon.

Ce dernier précise que des problèmes de logistique avec la partie patronale de la SQ l'empêchent de poursuivre sa démarche pour les années à venir.

Les dirigeants de la SQ ont offert deux oursons et une montre pour les enfants de Chicoutimi et Alma, alors que les autres oursons et la voiture ont été offerts gracieusement par Giovanni Grenon. ❑

Météo

La Colombie-Britannique y a goûté en 2006

TORONTO — La pluie battante, les vents destructeurs et les chutes de neige abondantes qui ont frappé la Colombie-Britannique en novembre et décembre figurent aux premier et deuxième rangs de la liste des 10 événements météorologiques marquants de 2006 au Canada établie par le ministère fédéral de l'Environnement.

Pas moins de neuf tempêtes de forte intensité ont secoué la côte ouest canadienne depuis le début du mois de novembre, soit trois fois plus que d'habitude durant l'automne, a indiqué le ministère dans son rapport annuel.

Les tempêtes ne sont pas inhabituelles en Colombie-Britannique à la fin de l'année, mais la «férocité et la fréquence des tempêtes de cette année est sans précédent», a affirmé David Phillips, climatologue principal du ministère de l'Environnement et auteur du rapport.

Novembre n'a certainement pas épargné la côte ouest, qui a subi d'abondantes chutes de pluie accompagnées de vents violents et de fortes marées qui ont même entraîné un avertissement de tsunami.

Le mois a pris fin avec un froid glacial et de fortes chutes de neige qui ont de nouveau laissé des milliers de personnes sans électricité. Quelque 40 centimètres de neige sont tombés sur la Colombie-Britannique, qui n'a reçu davantage de neige qu'une seule fois en 66 ans lors d'un mois de novembre.

Juste au moment où les résidants de la province se remettaient du difficile mois de novembre, trois terribles tempêtes de vent, au milieu de décembre, ont endommagé des dizaines de maisons, forcé la fermeture de grandes routes, renversé des milliers d'arbres, y compris des arbres centenaires dans Stanley Park, à Vancouver, et ont privé de courant un quart de million d'abonnés.

Au troisième rang de la liste d'Environnement Canada se trouvent les puissantes tempêtes qui ont traversé le coeur du pays du centre et du nord-est de l'Ontario jusqu'à l'ouest du Québec, le 17 juillet et lors du week-end des 2 et 3 août.

Les tempêtes de juillet ont causé de nombreux dégâts dans un couloir de 400 kilomètres de long, les municipalités de North Bay, Callender et Mattawa, dans le nord-est de l'Ontario, ayant été les plus durement touchées. Le même système météorologique a provoqué d'importantes inondations et de sérieux dégâts au Québec, de l'Abitibi jusqu'à Québec.

La tempête d'août a donné lieu à 10 tornades au nord de Toronto. Il s'agit du nombre de tornades le plus élevé lors d'une même journée en Ontario depuis les 13 enregistrées le 31 mai 1985. Cette tempête a également laissé 450 000 personnes sans électricité au Québec.

(Presse Canadienne)

Météo canadienne en 2006

Les 10 principaux événements météo de 2006 au Canada, selon le ministère fédéral de l'Environnement:

1. Tempêtes de novembre en Colombie-Britannique.
2. Tempêtes de décembre en Colombie-Britannique.
3. Tempêtes estivales en Ontario et au Québec.
4. Deuxième été le plus chaud jamais enregistré au pays.
5. Giboulées d'été dans les Prairies.
6. Vague de chaleur en janvier.
7. Saison des feux de forêt mouvementée.
8. Saison des ouragans calme.
9. Températures extrêmes en Colombie-Britannique.
10. Temps doux lors de rares élections fédérales hivernales.

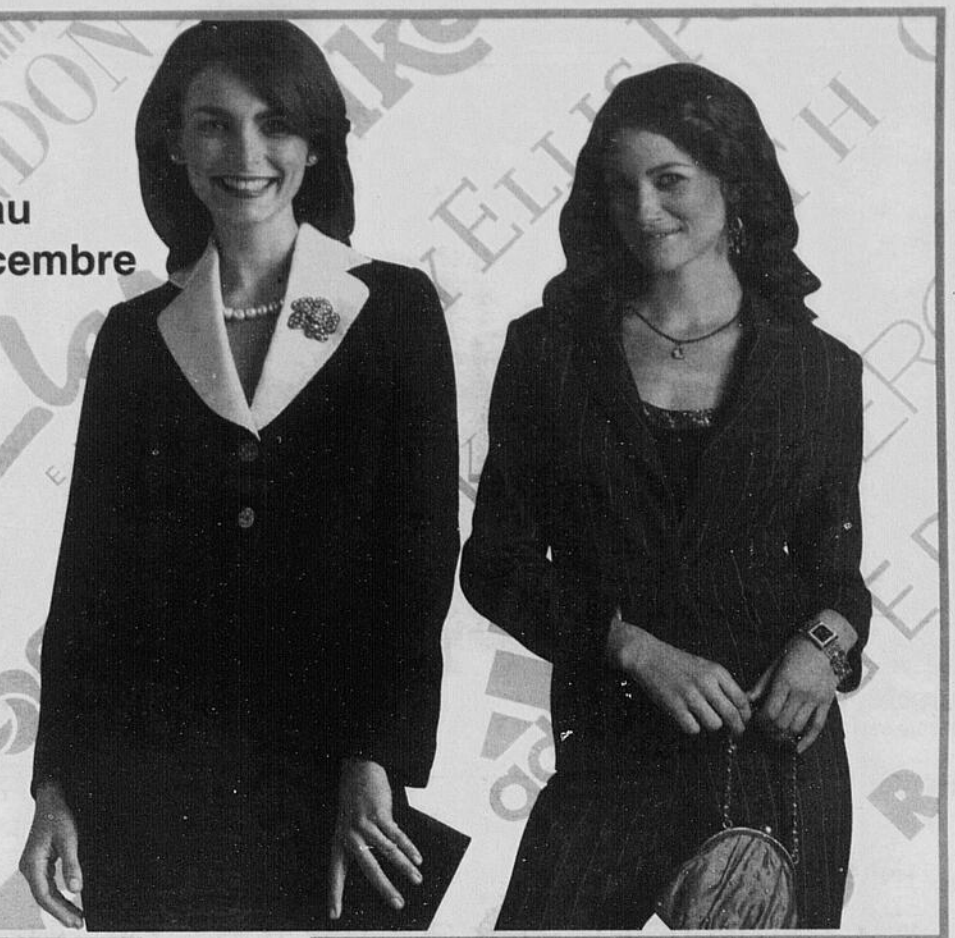
– PC

VENTS - Trois tempêtes de vent, au milieu de décembre, ont renversé des milliers d'arbres, y compris des arbres centenaires dans Stanley Park, à Vancouver.

(Photo PC)

la Baie

Du vendredi 29 au dimanche 31 décembre



Renouvelez votre garde-robe!
Grandes marques mode

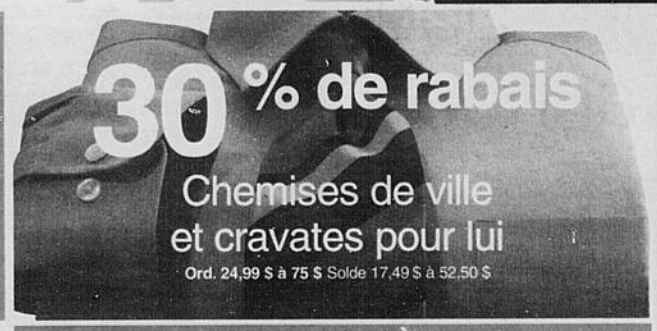
JUSQU'À 80 % de rabais

Vos marques favorites à prix fantastiques!

Magasinez tôt!

60 % de rabais

Literie, jetés et linge de table et de cuisine à thématique de Noël



30 % de rabais

Chemises de ville et cravates pour lui

Ord. 24,99 $ à 75 $ Solde 17,49 $ à 52,50 $

40 % de rabais

Bougies, cadres et accessoires décoratifs à prix déjà réduit et ordinaire

50 % À **65 % de rabais**

Tous les bagages

Ord. 50 $ à 700 $
Exception : articles dont le prix se termine par 99 ¢.

JUSQU'À **30 % de rabais**

Gros électros BEAUMARK® sans suite

Sur nos prix ordinaires.

40 % de rabais

Literie et coordonnés de salle de bains choisis

HOUSE&HOME, GLUCKSTEINHOME et WAMSUTTA

50 % À **80 % de rabais**

TOUTE la mode d'extérieur automne-hiver pour elle et lui

Sur nos prix ordinaires. Ord. 70 $ à 275 $.
Exception : mode habillée d'extérieur pour lui.

70 % de rabais

Offre spéciale du fabricant!
Bijoux gemmés et diamantés en or à 10 ct

Ord. 60 $ à 1 195 $ Solde 15 $ à 358,50 $

DIMANCHE...

DERNIÈRE JOURNÉE POUR ÉCHANGER LES CARTES-RABAIS LA BAIE

Offrez-vous ce que vous désirez vraiment.

Cartes valides jusqu'au 31 décembre 2006.

15 % de rabais

TOUS les appareils électroniques

SONY, PANASONIC, TOSHIBA, SHARP et autres

Sur nos prix ordinaires. Exceptions : XBR de Sony et Bose.

10 % DE RABAIS ADDITIONNEL

Sur le prix des meubles en liquidation en réglant avec votre carte de crédit Hbc

Hbc

Opération bulles de savon

Faites trempette avec vos marques préférées tout en économisant!

25 % de rabais

UPPER CANADA, ROGER & GALLET, DOVE, OLAY et autres.

Le choix varie selon le magasin. Les rabais s'appliquent à nos prix ordinaires, sauf avis contraire. Exceptions : articles « Bon prix la Baie tous les jours », « Nouvellement réduit », « Achat-choc », « Offre spéciale de la direction », Salviati, Vera Wang, ceux de la Fondation Hbc et des rayons concédés. Les mentions « ACHAT-CHOC » et « OFFRE SPÉCIALE DE LA DIRECTION » indiquent que nous avons trouvé une aubaine incroyable dont nous voulons vous faire profiter. Si nous indiquons un PRIX DE COMPARAISON, il s'agit du prix qu'un autre détaillant canadien a établi pour un article de qualité identique ou comparable. Notez que pour les articles « Achat-choc », « Offre spéciale de la direction » et ceux de L'Entrepôt du style en magasin, les quantités sont limitées, le choix varie selon le magasin et aucuns bons d'achat différé ni articles de substitution ne sont offerts. La mention « PRIX CISEAUX » signifie que le bas prix au quotidien existant est temporairement réduit. Précisions en magasin.

Hbc

0068285

INTERDICTION - Le comité du Village sur glace invite les gens à la prudence et interdit le patinage sur le site qui n'est pas encore sécuritaire.

(Photo Louis Potvin)

Roberval

Prudence aux limites du Village sur glace !

LOUIS POTVIN
lpotvin@lequotidien.com

ROBERVAL - Les citoyens du Village sur glace attendent impatiemment de transporter leur cabane sur le bord du lac Saint-Jean. Les caprices de Dame nature refroidissent leur ardeur, car ils devront patienter encore au moins une semaine.

«Nous avons actuellement une glace de six pouces d'épaisseur. Il en faut 16 pouces pour obtenir l'accord de la municipalité pour ouvrir le site. On gagne environ un pouce par jour. Comme on prévoit des nuits froides, il ne devrait pas y avoir de problème», affirme le maire du village, Jacques Dion peu découragé par le retard causé par le temps doux.

Ce dernier se montre confiant qu'une équipe de bénévoles puisse commencer à préparer le village dès samedi. On va arpenter la glace, faire nos différentes patinoires et préparer le sentier. Par la suite, dès que l'épaisseur de la glace le permettra, les gens pourront embarquer leurs cabanes», précise-t-il.

Le Village sur glace démarrera une semaine plus tard que l'an dernier. Le maire Dion estime accueillir patineurs et marcheurs le samedi 13 janvier.

Pour l'instant, la direction invite les gens à la prudence et leur défend de circuler sur la glace. «Nous voulons éviter des accidents. On interdit donc le patinage dans le secteur», prévient Jacques Dion.

Les 325 propriétaires de cabanes, même s'ils ont bien hâte de se retrouver pour fraterniser durant les trois mois de vie du Village hivernal, doivent obtenir l'autorisation de la direction du Village pour déplacer leur «résidence» sur le Pieukuagami.

De la visite

Des voyagistes français viendront découvrir les charmes de l'hiver à Roberval et à Saint-Félicien.

Cette initiative de l'Association touristique régionale permettra à ces organisateurs de voyages organisés de constater les possibilités du tourisme hivernal.

«Ils vont visiter le Zoo sauvage le 13 janvier et le lendemain, le Village sur glace va les accueillir. Nous allons entre autres les initier à la pèche à la lotte», explique Jacques Dion.

À la suite de leur visite, ils pourront développer des forfaits hivernaux à la clientèle européenne de plus en plus friande des escapades en hiver. ❑

Nos zérolutions pour la nouvelle année.

Profitez du solde d'après les Fêtes jusqu'au 31 décembre.

0$*
(avec un contrat de 2 ou 3 ans)
DE PLUS, aucuns frais de mise en service†

LG 245 Samsung A870 LG 8100 Samsung A950

En prime, un cadeau de 75 $‡.

TELUS
le futur est simple^MD

Pour en savoir davantage, passez nous voir à une boutique TELUS, chez un détaillant autorisé ou chez l'un de nos marchands ou appelez au 1-866-264-2966. Tous les détails à telusmobilite.com

FUTURE SHOP · EN GROS · WAL-MART · Zellers

BOUTIQUES TELUS ET DÉTAILLANTS AUTORISÉS

Chicoutimi
Place du Royaume
418-543-1533
Communications Télésignal Inc.
1660, boul. Saint-Paul, local 116
418-549-9817
Orizon Mobile
1265, rue Bersimis
418-545-9215
Alma
Carrefour Alma
418-668-0878
Dolbeau
Pega Informatique Inc.
747, boul. Vézina
418-276-2108
Orizon Mobile
348, 8e Avenue
418-276-9409
Roberval
Progitech DM Informatique
1221, boul. Marcotte
418-275-3819
Saint-Félicien
Vision Informatik Inc.
1091, boul. Sacré-Cœur
418-679-5809

Offre valable jusqu'au 31 décembre 2006. * Prix net en vigueur à la signature d'un contrat de 2 ou 3 ans avec certains sans-fil et après rabais obtenu en magasin ou crédit porté au compte et affiché sur votre prochain relevé mensuel de TELUS. † Offre valable avec nouvelles mises en service seulement à la signature d'un contrat de 3 ans. Le crédit de 35 $ s'applique aux frais de mise en service de 35 $. ‡ Le cadeau ou le crédit en magasin d'une valeur de 75 $ est accordé à l'achat et à la mise en service d'un sans-fil avec un contrat de 3 ans aux emplacements participants. Le crédit est non monnayable et s'applique à certains produits en magasin seulement. © 2006 TELUS.
00686419

As-tu ta pierre?

Projet de rénovation du couvent des sœurs Servantes du Très St-Sacrement en partenariat avec la Corporation du Cénacle Eucharistique «Maison de l'Âme»

Une pierre symbolique: 50 $

Cénacle Eucharistique - Maison de l'âme

Espace d'intériorité, de silence, de repos, de recueillement et de ressourcement spirituel

Je désire ____ pierre(s)
J'inclus ____ $
À l'ordre:
Corporation Cénacle Eucharistique «Maison de l'Âme»
379A, rue St-Sacrement, Chicoutimi
(QC) G7H 4W4
Tél.: (418) **693-8783**
ssschicoutimi@videotron.ca
MERCI DE VOTRE GÉNÉROSITÉ!

Nom: _____
Prénom: _____
Adresse: _____
_____
Tél.: ( ) _____
Reçu pour fin d'impôt ☐ **Oui** ☐ **Non**

00673458

«À celui qui donne en abondance, Dieu redonne en surabondance»

le Coq Rôti

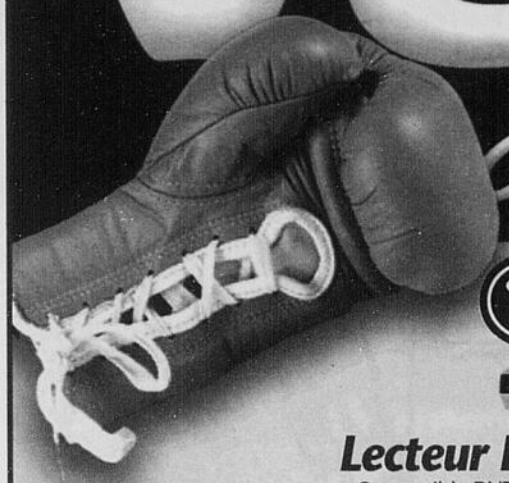
Le Coq Rôti Roberval

Nouvelle administration.
Toujours la même équipe et le même excellent service.

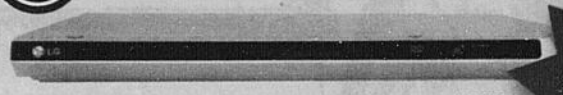
LIVRAISON • RÉSERVATION
275-4955
1221, boul. Marcotte, Roberval
Aussi à Alma, Chibougamau, Chicoutimi et Dolbeau

00686402

Notre Incroyable Vente de l'année!



LG DivX MP3 DVD



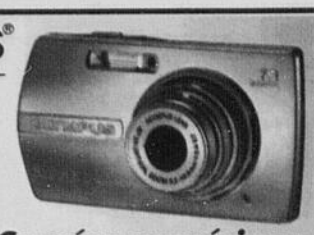
LDA730

Lecteur DVD
- Compatible DVD-Vidéo, DivX, DVD+R/RW, SVCD, VCD, MP3, WMA, JPEG

MAINTENANT **68.88**

OLYMPUS®

Résistant aux intempéries



RABAIS 50$ **248.88**

Caméra numérique Stylus 710
- 7.1 mégapixels
- Zoom optique 3x
- Écran ACL 2.5"

CREATIVE MP3

Mémoire 1 Go

MUVOV1001GW

Lecteur MP3 MuVo
- 18 hres d'autonomie approx.
- Enregistrement vocal
- Affichage de texte

MAINTENANT **69.88**

Panasonic MP3 PLAYBACK

SCEN17

Wow **98.88**

Microchaîne avec lecteur CD
- Compatible CD-R/RW, MP3

SHARP®

Téléviseur ACL 20"
- Écran plat prêt pour montage mural
- Résolution de 640 x 480 pixels
- Capacité d'affichage EDTV - 480p

388.88

LC20SH6U

SONY MP3

MHCEC70

Minichaîne avec lecteur 3 CD
- Puissance audio totale de 320 watts
- Syntoniseur AM/FM numérique

RABAIS 50$ **148.88**

KDL40S2400

SONY BRAVIA ENGINE

TVHD 40" ACL
- Écran plat prêt pour montage mural
- Résolution 1024 x 768
- Capacité d'affichage 480i, 480p, 720p, 1080i

1988.88

OU **82.87** X 24 mois, SANS intérêt*

---

acer

AMD Sempron

Moniteur non inclus

S322M

Ordinateur de table Aspire
- AMD Sempron • 3200+
- Mémoire vive de 512 Mo
- Disque rigide de 80 Go
- Graveur multi, CD-R/RW et DVD-R/RW
- Windows® XP Édition Multimédia 2005

298.88

Quantité limitée.

Acceptée! SEARS

Dumoulin

pour ce qu'il y a de mieux

FINANCEMENT DISPONIBLE!

OUVERT jusqu'à 21h00 du lundi au vendredi

www.dumoulin.com
1-877-dumoulin

1840, boulevard Talbot **CHICOUTIMI** • (418) 698-6938

MAINTENANT UNE SEULE ADRESSE au Saguenay/Lac St-Jean pour mieux vous servir !

*Aucuns frais ni intérêt pendant 24 mois sur produits sélectionnés. Le prix de vente est payé par le biais de 24 versements mensuels égaux à un taux d'intérêt de 0%. À défaut par le consommateur d'effectuer ses paiements en temps opportun, des frais d'intérêts calculés au taux de 28,75 par Citi Finance ou 17,9% par Visa Desjardins Accord-D seront facturés à partir de la date d'achat. Taxes payables en magasin lors de l'achat. Sujet à l'approbation de Citi Finance ou Visa Desjardins Accord-D. Détails en magasin. Malgré le soin apporté lors de l'impression de cette annonce, certaines erreurs ont pu s'y glisser. Si tel est le cas, nous vous en ferons part dans notre succursale. **Certains produits sont en quantités limitées.** Les illustrations peuvent différer. **Prix et offres en vigueur jusqu'au 31 décembre 2006 ou jusqu'à épuisement des stocks.** Sujet à changement sans préavis. Détails en magasin.

ÉDITORIAL

Éditeur: GUY GRANGER
ggranger@lequotidien.com

Rédacteur en chef: MICHEL SIMARD
msimard@lequotidien.com

Les régions ont toujours tort

Bertrand Tremblay
bertrand.tr@lequotidien.com

«Faut-il fermer les régions?», avait questionné Télé-Québec, en septembre dernier, à «Il va y avoir du sport», l'émission animée par Marie-France Bazzo. Ceux qui avaient cru à un jeu réalisent aujourd'hui que cette «solution» au déséquilibre économique dont souffrent les régions-ressources, face à nos deux grandes agglomérations, recrute des adeptes influents chez les intellectuels.

Ces membres de l'intelligentsia métropolitaine souhaitent que le déplacement de la production d'aluminium, vers les cieux plus économiquement invitants de l'Asie et du Moyen-Orient, incite le gouvernement à récupérer les importants blocs d'énergie. Hydro-Québec pourrait ainsi vendre ces centaines de mégawatts, à prix fort, aux Américains comme aux Ontariens.

En vertu du principe de redistribution de la richesse collective au prorata de la population, Montréal et Québec pourraient enfin financer leurs mégaprojets, dont le coût dépasse toujours largement les estimations préliminaires. Les leaders de la grande ville cultivent un objectif ultime: rivaliser avec les autres capitales et métropoles de la planète, notamment New York, Boston, Paris et Londres.

Des visions différentes

Après les Pierre Fortin et Alain Dubuc, c'est le professeur d'économie de Laval, Jean-Thomas Bernard, son collègue Gérard Bélanger ainsi que Jean-Marc Carpentier, «vulgarisateur scientifique et analyste en énergie» bien connu comme sous-traitant d'Hydro-Québec, qui tombent à bras raccourcis sur le gouvernement Charest pour avoir accepté la proposition soumise par Alcan, en partenariat avec les TCA-Québec. En manchette, Le Soleil traduit ainsi leur indignation: «Un cadeau de 140 millions $ par année à Alcan». Les mandarins spécialistes dans l'art de récupérer les investissements de l'État prévoient des retombées fiscales de 700 millions $, ce qui devrait permettre un écart positif de 222 millions $ au terme de l'exercice. En se prêtant à une gymnastique extrêmement complexe, le clan Carpentier réduit à moins d'un cent le kWh l'énergie vendue aux alumineries au tarif L de 4 cents.

Mais, c'est plutôt 14,3 cents que chaque kWh rapporte à l'économie québécoise quand on insère, dans le calcul, la valeur ajoutée: les 600 emplois des sièges sociaux d'Alcan et d'Alcoa, les travaux d'ingénierie, la production d'équipements et les 1000 PME satellites de l'industrie de l'aluminium. Quelque 15 000 emplois au total.

Les opposants au projet AP-50 crient au scandale parce que Québec apporte son soutien financier. Même Marc-Urbain Proulx, de l'UQAC, prétend que Québec aurait dû confier à un fonds régional les centaines de millions accordés à Alcan. Dans un monde idéal, il aurait raison. Mais, dans le contexte actuel, c'est de l'utopie. Toutes les régions réclameraient à leur tour leur SGF. Comme humble contribuable de la classe moyenne, je me suis toujours opposé aux subventions gouvernementales versées aux entreprises prospères. C'est malheureusement la règle de l'économie moderne. Chaque pays exhibe ses avantages aux investisseurs et aux multinationales.

Les subventions

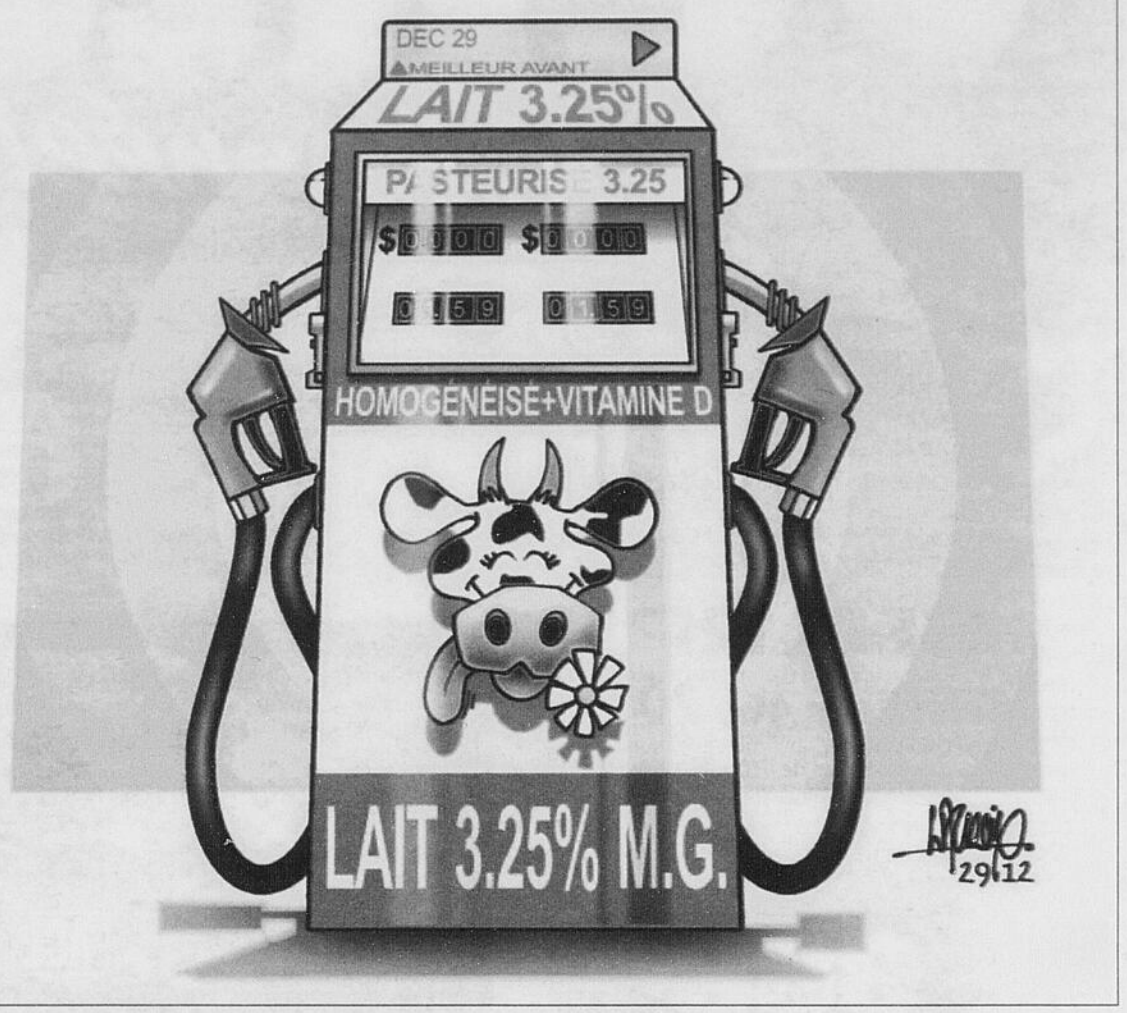
Prenons l'exemple de Bombardier qui fait la richesse et la fierté des Québécois. Si l'entreprise peut vendre ses jets régionaux et ses rames de métro partout dans le monde, c'est parce qu'elle bénéficie d'une généreuse aide financière d'Ottawa et de Québec.

Les économistes qui critiquent l'entente conclue entre Alcan et Québec ont applaudi à l'initiative du gouvernement Landry, durant la décennie 1990, de consacrer plus d'un milliard de dollars dans la Cité du Multimédia pour combler, par l'électronique, la perte de milliers d'emplois dans le textile. Québec accorde depuis cette décision 15 000 $ par emploi durant dix ans.

Ne vous scandalisez pas! Les États-Unis et les pays européens se montrent encore plus interventionnistes.

En 2002, l'Alabama a attiré une usine Hyundai en offrant 160 000 $ US par emploi. «Il faut tenir compte des retombées durables comme la consolidation économique d'une région, le renforcement de son tissu industriel, la qualité des emplois créés, la valorisation et l'enrichissement des familles», plaide Jean-Paul Gagné, dans le dernier numéro du Journal des Affaires. «Il y a des investissements qui, s'ils coûtent cher aux contribuables, ont des effets structurants. Les investissements d'Alcan et de Bombardier sont de ceux-là, contrairement à la Gaspesia et à l'étatisation des courses de chevaux». ❑

Augmentation du prix du litre... de lait!



VOTRE OPINION redaction@lequotidien.com

Une paroissienne s'interroge

Monseigneur Drainville,

Votre article publié dans le Quotidien du samedi 2 décembre m'a fait vraiment réfléchir sur nos lieux de prières dont nous disposions, c'est-à-dire les églises.

En cette période des Fêtes, on nous demande d'être généreux, de donner aux pauvres . On tend la main pour eux, l'évêque du diocèse nous sollicite .

Qui sont les vrais pauvres Monseigneur ? Ce sont les paroissiens qui sont privés de leur lieu de culte ...notre église St-Édouard est fermée. Ces gens sont privés de leur oasis de paix, comme le dit si bien Mgr. Drainville.

À la veille de Noël, nous sommes vraiment démunis...il nous manque notre église. On se sent négligés. On perçoit l'indifférence des responsables qui se vantent aujourd'hui d'inaugurer un centre de prières qui a coûté plusieurs milliers de dollars, pour un petit groupe de bien nantis .

Certains voient la Providence où ils veulent bien la voir.

On parle de consécration, pourtant notre église était consacrée. Ça veut dire quoi toutes ces cérémonies, si on peut par la suite «désacraliser». Quand ça fait l'affaire de monseigneur, on consacre et puis quand ça ne fait plus son affaire, on désacralise !

Pour vous Monseigneur Drainville, il est bien facile de prendre votre retraite en cet Oasis de Paix comme vous l'appelez. Sachez que des petites gens ont trimé toute leur vie pour élever leur famille tout en parvenant à donner à l'Église pour que la paroisse ait son temple. Aujourd'hui, nous sommes privés de ce lieu de culte si chèrement gagné... quelle injustice !

Continuez de prier, monseigneur, et pensez aux vrais pauvres qui eux, sont privés de leurs oasis de paix paroissial.

M.-A. Tremblay
Paroissienne de St-Édouard
La Baie

À la défense des conservateurs

Ce qui m'étonne dans le propos de M. Jean-François Bohémier est le manque d'information qui peut s'expliquer soi par ignorance ou par partisanerie. En tant que président du Parti conservateur dans la circonstruction de Chicoutimi-Le Fjord et par souci de vérité, j'estime que je devais rectifier les propos de ce monsieur publié dans Le Quotidien.

Le premier ministre Harper a toujours eu la réputation d'être proche des régions. Je parle en connaissance de cause puisque j'ai travaillé avec lui au cours des 5 dernières années.

Que faites-vous des dernières annonces du ministre Blackburn pour aider des PME de la région, de l'appui accorder au projet de construction d'un quai pour les bateaux de croisières à La Baie.

Vous parler des libéraux comme des ennemis du Bloc. Pourtant, c'est tout le contraire. Vous avez besoin des libéraux pour survivre à Ottawa. En passant, pourquoi Gilles Duceppe a refusé d'aller à Québec comme chef du Parti québécois? Pour ne pas perdre son confort à Ottawa? Pourquoi a-t-il appelé les Boisclair, Landry, Bouchard, Larose, Parizeau avant d'accepter et d'appuyer le concept de nation québécoise développé par le gouvernement du Parti Conservateur de Stephen Harper? Serait-il un valet du PQ? Vous parler des dépenses du Ministre Blackburn, encore là, vous faites de la désinformation? Je connais bien l'honnêteté et l'intégrité de Jean-Pierre Blackburn. Tous ceux qui le connaissent savent que chaque dollar dépensé est compilé selon les règles gouvernementales.

Alcide Boudreault
Président PCC-Chicoutimi-Le-Fjord

Une inquiétude vite passée

Il est bon de regarder chez le voisin!

Éloïse **Harvey**

harvey_eloise@lequotidien.com

Le vendredi soir 22 décembre, après une semaine de fou, je suis finalement assise dans l'avion en direction de Montréal, où je dois aller retrouver ma famille pour un souper hâtif du temps des Fêtes. Confortablement installée, je me retrouve seule avec mes pensées. En effet, ayant décrété que j'étais officiellement en vacances à partir de 16 heures, j'ai laissé de côté mon ordinateur portable. Ayant déjà lu et relu le magazine d'Air Canada et ayant oublié mon livre dans ma valise, je me rends à l'évidence qu'il ne me reste plus qu'à penser ou dormir pour la prochaine heure. Dormir n'étant pas une option, considérant la frénésie qui m'habite à quelques heures de ma première réunion familiale du temps des Fêtes, je me résigne donc à «réfléchir».

Je me mets subséquemment à penser à mon frère, puisque c'est lui qui est à l'origine de ce souper du temps des Fêtes, trois jours avant Noël. Il quitte le lendemain matin pour un voyage en Israël et ne sera de retour qu'en début janvier. Ce souper du vendredi soir devient donc notre seule chance de nous retrouver, tous les enfants ensemble, pour célébrer Noël et autre chose. Mon frère cadet a été choisi à titre de «jeune québécois impliqué dans le milieu socio-politique de la province» et a été invité à se joindre à une mission en Israël, commanditée par le Conseil Juif du Canada (ou quelque chose comme ça!).

Quand il m'a parlé pour la première fois de ce voyage, j'étais à la fois heureuse de savoir qu'il aurait cette chance inouïe de se faire offrir gratuitement une telle expérience et angoissée à l'idée que quelque chose puisse lui arriver dans cette partie du monde pour le moins «instable»!

Panique à bord

Il devait aller passer le soir de Noël à Bethléem et devait aussi rencontrer des hauts gradés de l'armée israélienne à Gaza. Ces deux activités ayant été annulées à cause du climat peu propice (personne n'a osé utiliser le mot «dangereux» pour justifier ce changement dans l'horaire!), les jeunes québécois participant à cette mission auront plutôt le privilège de visiter d'autres endroits tout à fait charmants de ce beau coin de pays.

Et voilà que je me surprends à paniquer intérieurement: et si quelque chose arrivait à mon petit frère? Je me dis qu'il pourrait se retrouver au mauvais endroit (beaucoup de chance, considérant que tout le pays est un mauvais endroit par les temps qui courent!) au mauvais moment. Une voiture piégée, un fou qui décide de se faire exploser au nom de je ne sais trop quelle cause, un gentil voisin palestinien qui veut faire payer à Israël le décès d'un membre de sa famille et qui atteint des civils par mégarde.

Bref, je commence à en vouloir à mon frangin d'avoir accepté cette offre. Surtout que ce petit voyage tombe en plein cœur des vacances de Noël. Il ne sera pas parmi nous au Réveillon, ni au Jour de l'An, et de surcroît il court un risque inutile.

Merci du fond du coeur

J'en étais à ces réflexions quand l'avion se pose doucement sur la piste glacée de Montréal. Le vol ayant décollé quelque peu en retard de Bagotville, nous demeurons immobilisés sur la piste quelques minutes en attente de l'équipage au sol. Assis dans la rangée à côté de moi, un jeune garçon enlève ses écouteurs. Un couple dans la cinquantaine, tout souriant et heureux d'aller retrouver leurs filles dans la grande ville, entame une brève conversation avec le jeune homme qui a l'air plutôt renfermé, pour ne pas dire asocial. Mais le garçon répond poliment, presque machinalement à leurs questions.

Je suis toujours épatée par la capacité qu'ont certaines personnes à faire parler de purs inconnus. En moins de trois minutes, le garçon a expliqué qu'il était dans les forces armées canadiennes, qu'il avait vingt-deux ans et qu'il quittait dans quelques heures pour l'Afghanistan où il demeurerait pour plusieurs mois.

Moi, ça m'a glacée. Je venais de passer la dernière heure à m'inquiéter de mon jeune frère en mission humanitaire en Israël et à être dérangée par le fait qu'il ne serait pas à la maison pour le temps des Fêtes, alors que mon voisin de vol devait penser à sa famille qu'il ne verrait pas à Noël ni pour les mois à venir. De surcroît, il serait en Afghanistan afin de représenter le Canada dans un pays en guerre et qui, de surcroît, en veut à nos soldats. Il ne serait pas seulement en terrain hostile et une victime potentielle d'un incident fâcheux, il serait une des sources d'animosités de fous armés et une cible officielle.

Je l'aurais pris dans me bras et je l'aurais serré très fort contre moi. Je l'ai regardé dans les yeux et tout ce que j'ai trouvé à dire fut: «Est-ce qu'on vous remercie souvent ». Perplexe, il m'a répondu que non. Alors, je lui ai tout simplement dit: Merci, au nom de tous les Canadiens». Je n'ai pas osé lui souhaiter Joyeux Noël. ❑

2006 a modifié l'image du Canada

OTTAWA — Il n'y a pas si longtemps, le Canada était comparé, lorsqu'il était question de sa contribution militaire à la communauté internationale, à quelqu'un qui va au restaurant et part sans payer l'addition.

Le malaise avait été parfaitement résumé par John Manley, ancien ministre libéral des Affaires étrangères, il y a quelques années : «On ne peut pas s'asseoir à la table du G8 et se rendre aux toilettes lorsque la facture arrive».

À tort ou à raison, certains estimaient que le pays n'en faisait pas suffisamment tant en terme de dépenses militaires que de troupes envoyées sur la ligne de front.

Tant au pays qu'à l'étranger, 2006 passera à l'histoire comme ayant été l'année au cours de laquelle le Canada a payé l'addition, avec le sang et la sueur de ses soldats, et souvent avec les larmes de leurs familles.

À la suite du déploiement de 2500 militaires dans le sud de l'Afghanistan, en février, des troupes canadiennes ont pour la première fois depuis la guerre de Corée été engagées — et ce, presque sans interruption — dans des opérations de combat.

Les combats souvent désespérés en plein désert et la détermination affichée par le pays en dépit des pertes subies ont exercé un effet purificateur sur le psyché des militaires canadiens et du pays dans son ensemble, à la suite de près de deux décennies de négligence, a affirmé Jack Granatstein, historien de renom.

Le fait de tenir bon à Kandahar, face aux insurgés talibans, a permis de démontrer à nouveau que «ce pays a des dents», a-t-il affirmé.

«Pendant longtemps, nous avons été des parasites. Le reste du monde en avait plus qu'assez de nous», a indiqué M. Granatstein.

Les hauts responsables des Forces canadiennes, qui devaient composer avec des budgets restreints et du matériel périmé durant les années 90, ne craignent désormais plus de se montrer au quartier général de l'Organisation du Traité de l'Atlantique Nord (OTAN), à Bruxelles.

«Je n'ai plus peur de trouver un officier général pour la structure de commandement de l'OTAN afin de m'assurer que nous soyons visibles et que nous ayons de l'influence», a déclaré le chef d'état-major de la Défense, le général Rick Hillier, lors d'un récent entretien accordé à la PC.

(Presse Canadienne)

Les défis de Harper en 2007

L'environnement et l'Afghanistan

OTTAWA — «J'aime tout simplement ce travail», a confié, souriant, le premier ministre Stephen Harper, lors d'un récent entretien de fin d'année.

«J'ai déjà eu des collègues qui avaient déjà fait partie du gouvernement et qui disaient que la pire journée au gouvernement est meilleure que le meilleur jour au sein de l'opposition (...) C'est vrai, a-t-il affirmé à la Presse Canadienne. En particulier si vous savez où vous voulez aller et ce que vous voulez faire.»

Il s'agissait d'un aveu étonnamment positif et franc de la part d'un premier ministre ayant perfectionné le rôle de celui que l'on donne perdant.

De toute évidence, M. Harper apprécie son rôle de mâle dominant dans le firmament politique canadien. Quant à savoir si l'électorat canadien est aussi à l'aise que lui, voilà la question qui se pose à l'approche de 2007.

Il y a près d'un an que les conservateurs — qui continuent de se présenter comme «le nouveau gouvernement du Canada» — ont pris le pouvoir, et le véhicule de M. Harper commence à montrer les marques subies lors de ses essais sur route.

Bien que les spécialistes et simples observateurs des questions de politique publique puissent discuter des mérites des politiques du gouvernement conservateur en ce qui concerne les fiducies de revenu, la nation québécoise, la réforme du Sénat et les réductions des programmes projetées, tout indique que ce sont deux importantes questions — l'Afghanistan et l'environnement — qui pourraient dominer l'année à venir et rendre misérable la vie de quiconque sera aux commandes à Ottawa.

TRAVAIL - Stephen Harper avoue qu'il aime beaucoup son travail de premier ministre du Canada. (Photo PC)

«Ces deux questions sont devenues des défis pour les conservateurs, des défis qu'ils n'ont pas entièrement choisis», a indiqué Bruce Anderson, de la maison de sondage Decima Research.

M. Anderson a dit croire que le prochain budget fédéral constituera une opportunité pour le gouvernement conservateur d'«appuyer sur le poussoir de réinitialisation» et essentiellement de repartir à zéro.

Il demeure cependant à savoir si le gouvernement minoritaire survivra jusque-là. Il y a déjà un parfum d'élections dans l'air.

Le chef de l'opposition, Stéphane Dion, choix surprise des libéraux lors de leur course à la direction, a prévenu à maintes reprises ses troupes de se préparer à une campagne rapide.

Le Bloc québécois a quant à lui menacé de renverser le gouvernement, en février, en déposant une motion en faveur du retrait des troupes canadiennes déployées en Afghanistan.

(Presse Canadienne)

Selon son avocat

Myriam persécutée et espionnée

WASHINGTON — L'avocat de Myriam Bédard a soutenu jeudi que sa cliente est lucide et a demandé la protection du gouvernement américain parce qu'elle a été persécutée et espionnée au Canada après sa déposition dans l'affaire du scandale des commandites.

L'ex-championne olympique est détenue depuis mardi dans une prison du Maryland. Elle est recherchée à Québec relativement à des accusations d'enlèvement d'enfant et d'avoir enfreint une ordonnance de garde, ce qui pourrait lui valoir 10 ans de prison.

Myriam Bédard doit comparaître ce vendredi au tribunal de Baltimore pour déterminer si elle doit demeurer en prison en attendant sa probable extradition.

«Elle est aussi éveillée et sobre que n'importe quel juge fédéral», a affirmé Me Kevin McCants, qui représentera Myriam Bédard vendredi.

«Elle s'est retrouvée au coeur d'un scandale politique. Beaucoup de personnes avaient des intérêts personnels dans cette histoire et tentaient de la rabaisser», a-t-il poursuivi.

Il affirme que Mme Bédard a été espionnée après avoir soulevé des questions relativement à des paiements exagérés faits à des firmes publicitaires de Québec pendant le scandale des commandites.

«Elle a fait la bonne chose. Elle a dénoncé cette situation. Elle sent qu'elle est traité froidement (par le gouvernement canadien)», a-t-il dit.

«Elle devrait avoir droit à une sorte de protection de la part du gouvernement américain.»

Me McCants et l'avocat montréalais John Pepper fils ont tenté sans succès d'obtenir un règlement qui lui aurait permis de retourner au Canada d'elle-même pour faire face aux accusations qui pèsent contre elle.

Elle est accusée d'avoir enfreint une ordonnance de garde avec son ex-mari Jean Paquet en décidant d'emmener au début octobre sa fille de 12 ans aux Etats-Unis. Selon Me McCants, M. Paquet craignait qu'elle tente de fuir en Iran, le nouveau conjoint de l'ex-athlète étant d'origine iranienne. Jean Paquet avait peur de ne plus jamais revoir sa fille, affirme l'avocat.

«Je suis moi-même père. Je peux comprendre cela. Et (Mme Bédard) a dit beaucoup de choses positives sur lui», a-t-il poursuivi.

Malgré tout, Me McCants ne se montrait pas trop optimiste.

«Il semble qu'ils pourraient avoir le droit de la garder. Il semble que les actions entâmées par le gouvernement canadien sont conformes au traité international», a-t-il noté.

«Nous allons faire valoir qu'il s'agit d'un cas spécial.»

Les autorités canadiennes n'ont toujours pas déposé de demande formelle d'extradition, a précisé l'avocat, mais ils ont 60 jours pour le faire.

Mazhari, doit, de son côté, se présenter en cour en mai pour une affaire de vol de 20 tableaux valant environ 100 000 $.

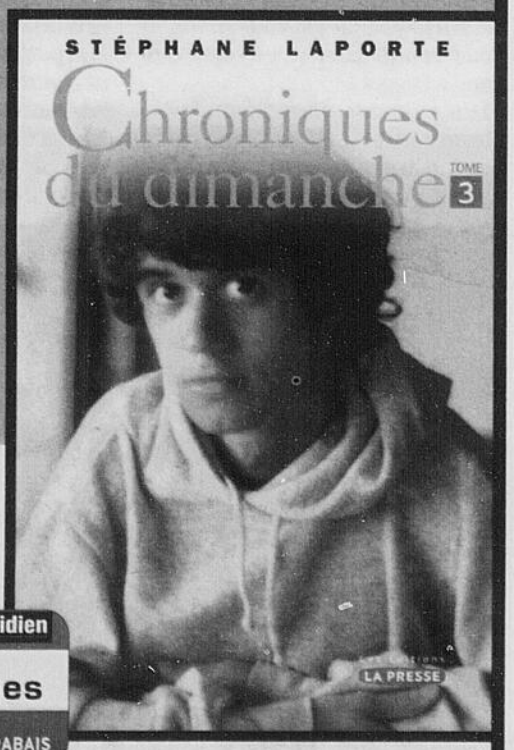
Myriam Bédard a été arrêtée vendredi dernier par les policiers américains dans un hôtel près de Baltimore. Sa fille a retrouvé son père un jour plus tard et ils ont célébré Noël ensemble à Québec.

(Presse Canadienne)

SERVICE ÉLECTRO MÉNAGERS SAGAMIE
980, boul. de l'Université
Chicoutimi
418-543-0267
800-463-9864
SEUL DÉPOSITAIRE INGLIS
Dépôt de service autorisé
KitchenAid LG Inglis Convectair Whirlpool mabe Camco Inc WOODS ROPER

André Tremblay
Propriétaire
Service de pièces de toutes marques
00680259

ANTIQUITÉS ROBERT GAUTHIER
VENTE • ACHAT • ÉVALUATION
Ouvert du jeudi au dimanche de 10 h à 17 h
46, rue Jacques-Cartier O. (Face au Marché Centre-Ville)
Tél.: (418) 549-4644 ou cell.: (418) 812-9255
00684982

STÉPHANE LAPORTE
... partage ses souvenirs d'enfance, ses réflexions, son humour et son récent journal de vacances en Provence dans le troisième tome de ...


Les Éditions LA PRESSE
OFFERT EN LIBRAIRIE
ABONNÉS LeQuotidien
CLUB privilèges
JUSQU'À 30 % DE RABAIS
Vous êtes abonné?
OBTENEZ DE 10 % À 30 % de rabais sur l'achat en ligne de ce livre.
Livraison à domicile gratuite. C'est facile : www.cyberpresse.ca/privileges
00685950

LOTO QUÉBEC — Résultats des tirages du: 2006-12-28

Joker — Lettre gagnante O — 14 23 26 44 49
Astro — Jour - Mois - Année - Signe — 09 DÉCEMBRE 61 LION

La Quotidienne
3 733
4 5513

Banco
03 07 09 10 17 26 27 30 31 34
37 39 41 46 50 58 61 65 66 68

Extra 1033488* — 500 000 $ — *décomposable dans les deux sens

Résultats des tirages du: 2006-12-27

Lotto 6/49 — 04 24 05 38 12 45 — 22 compl.

	Gagnants	Lots
6/6	0	8 056 083,00 $
5/6+	2	135 249,00 $
5/6	147	1 520,10 $
4/6	7 467	56,70 $
3/6	132 104	10,00 $
2/6+	89 346	5,00 $
Ventes totales :		13 770 390 $
Prochain gros lot (approx.) :		13 000 000 $

Québec 49 — 02 37 13 40 34 47 — 43 compl.

	Gagnants	Lots
6/6	0	1 000 000,00 $
5/6+	0	50 000,00 $
5/6	8	500,00 $
4/6	688	50,00 $
3/6	14 148	5,00 $
Ventes totales :		466 282,00 $

Extra 8322293* — 500 000 $ — *décomposable dans les deux sens

SUPER 7 — CE SOIR, GROS LOT 32 000 000 $

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

LOTOQUEBEC.COM

Toyota HIGHLANDER hybride*

Célébration 2007
Résultat du : 2006-12-28
880F129
(numéros non décomposables)
*Ce lot est échangeable contre un chèque de 50 000 $.

2006-12-01 : 667B895	2006-12-10 : 767A390	2006-12-19 : 868F943
2006-12-02 : 189E309	2006-12-11 : 176D150	2006-12-20 : 153F598
2006-12-03 : 669E460	2006-12-12 : 134E114	2006-12-21 : 327C147
2006-12-04 : 614F235	2006-12-13 : 772E026	2006-12-22 : 837C837
2006-12-05 : 683A187	2006-12-14 : 157F985	2006-12-23 : 718B697
2006-12-06 : 224F176	2006-12-15 : 749F487	2006-12-24 : 815F662
2006-12-07 : 706C547	2006-12-16 : 601F778	2006-12-25 : 863D971
2006-12-08 : 617B551	2006-12-17 : 558C103	2006-12-26 : 723B877
2006-12-09 : 644A498	2006-12-18 : 630E863	2006-12-27 : 703D996

Une *Toyota HIGHLANDER hybride* par jour, du 1er au 31 décembre.

FUTURE SHOP®MD

SOLDE d'après Noël.

Épargnez 500$

1799.99

SONY

Téléprojecteur à HD Grand Wega^MD à ACL de 50 po
- Résolution HD de 1280 x 720 pixels
- Deux entrées HDMI et à composants
- Ambiophonie virtuelle Dolby^MD 2 x 12 watts
- Moteur Wega^MD

Source TVHD requise.
KF50E200A CodeWEB: 10079168

Épargnez 400$

1199.99

SONY

Téléviseur à HD avec panneau plat à ACL de 32 po
- Résolution HD de 1366 x 768 pixels
- Entrées HMDI et PC

Source TVHD requise. KLV32S200A CodeWEB: 10078283

Appareils photo sélectionnés en SOLDE.

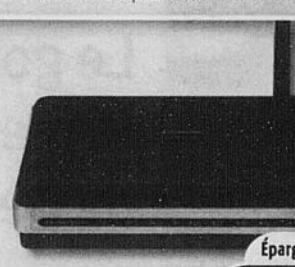
Épargnez 40$

259.99

SONY

Appareil photo numérique de 6,0 méga-pixels
- Zoom optique de 3x • Écran à ACL de 2,5 po

W50 CodeWEB: 10072542



Épargnez 30$

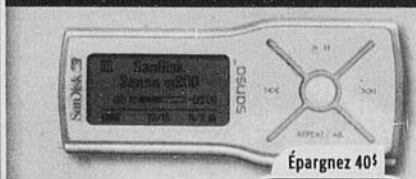
29.99

D-Link

Routeur sans fil-G
- Transfert des données jusqu'à 54 Mo/s
- 64/128 bits WEP et sécurité WPA
- Pare feu NAT

WBR-1310 CodeWEB: 10076871

Grandes économies.



Épargnez 40$

49.99

SanDisk

Lecteur MP3/WMA de 1 Go
- Accepte jusqu'à 250 chansons
- Syntoniseur FM avec 20 stations préréglées
- Jusqu'à 19 heures de lecture avec une pile AAA

M2401 Go Argent CodeWEB: 10071347

Tous les ordinateurs en SOLDE.

699.99

Tant qu'il y en aura.

Gratuit
Moniteur à ACL de 17 po.
10083322

emachines

Ordinateur de bureau eMachines 5212 avec processeur Intel^MD Pentium^MD D 805
- Mémoire de 1 Go • Disque dur de 200 Go
- Graveur DVD 16x à double couche • Carte graphique intégrée
- Lecteur de carte • Prêt pour Windows Vista^MC Premium

5212 CodeWEB: 10079525/372

5000 unités à l'échelle de la chaîne.

Épargnez 50$

449.99

XBOX 360

Ensemble des Fêtes XBOX 360^MC Pro
- Ghost Recon Advanced Warfighter
- XBOX Live Arcade Unplugged
- Disque dur de 20 Go

CodeWEB: 10080318

Tous les ordinateurs portatifs en SOLDE.

Achat spécial

899.99

Ordinateur portatif HP Pavilion dv6113ca avec processeur AMD Turion^MC 64 X2 à double cœur et technologie mobile TL-50
- Mémoire DDR2 de 1024 Mo • Disque dur SATA de 80 Go (5400 tr/min)
- Graveur supermultiple à double couche
- Carte graphique NVIDIA GeForce^MC Go 6150 de 128 Mo (partagée)
- 6,6 lb • Prêt pour Windows Vista^MC Premium

DV6113 CodeWEB: 10083254/10083253

Tous les moniteurs en SOLDE.

Épargnez 50$

299.99

Moniteur à ACL de 20 po avec temps réponse de 5 ms
- Rapport de contraste de 2000:1 • Brillance de 300cd/m²

204WT CodeWEB: 10075693

Premiers arrivés, premiers servis.

Épargnez 130$

49.99

KONICA MINOLTA

Imprimante laser noir et blanc
- Jusqu'à 1200 x 600 ppp • Imprime jusqua'à 17ppm

1400W CodeWEB: 10075599

Limite de un par foyer. Aucun bon d'achat différé. Tant qu'il y en aura. Une offre par client, aucun détaillant, ne peut être jumelée à une autre promotion, ne s'applique pas aux achats antérieurs. Voir détails en magasin.

Prix et produits en vigueur du 29 au 31 décembre 2006. ① Prix et paiements sujets à l'application des taxes calculées à partir des prix avant rabais et crédits de programmation. Toute référence à un rabais ou un prix de solde est en comparaison avec le prix régulier chez Future Shop.

② **POLITIQUE PUBLICITAIRE:** Une offre par client, aucun détaillant, ne peut être jumelée à une autre promotion, ne s'applique pas aux achats antérieurs. Les frais d'affranchissement appropriés doivent être payés pour les remises postales. Les remises payables en dollars américains sont sujettes aux fluctuations de la valeur des devises et peuvent faire l'objet de frais de traitement par les banques canadiennes. Future Shop n'est pas responsable des remises postales des fabricants. La disponibilité des produits varie selon le magasin. Future Shop s'engage à l'exactitude des prix, nous nous réservons le droit de corriger les erreurs. © 2006, Future Shop. Tous droits réservés. Le présent document ne peut être reproduit ni en tout ni en partie, ceci incluant l'information sur les prix, sous quelque forme que ce soit et par quelque procédé que ce soit sans l'obtention préalable d'une autorisation écrite de Future Shop. Les prix, produits et offres annoncés par l'InterBoutique de notre site web peuvent différer de ceux offerts dans les magasins Future Shop. Toutes références à des épargnes ou des prix soldés ne sont que des comparaisons avec les prix réguliers de Future Shop. **INTEL®:** Intel, le logo «Intel Inside», Intel Centrino, le logo Intel Centrino, Pentium et Celeron sont des marques déposées ou des marques de commerce de la corporation Intel ou de ses filiales aux États-Unis et dans d'autres pays. **TAUX DE CHANGE AMÉRICAIN :** Le taux de change des devises américaines au moment de l'impression est de 1,10$ CA. Ceci est susceptible d'être modifié sans préavis.

Plus d'offres exclusives en ligne.
futureshop.ca

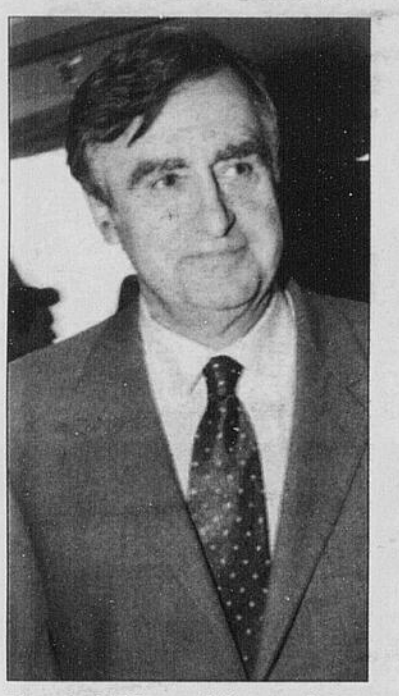
0068195

RÉGION en AFFAIRES

ANDRÉE RAINVILLE - enaffaires@lequotidien.com

PERSONNALITÉ

LUCIEN BOUCHARD continue de faire parler, lui dont les déclarations, les engagements professionnels et les opinions défraient régulièrement la manchette. «Low profile», Lucien Bouchard? Impossible! Le journal Les Affaires vient d'en faire une de ses trois Personnalités 2006, avec Guy Laliberté du Cirque du Soleil et Claude Lamoureux du régime de retraite ontarien Teachers.



L'année 2006 aura été marquée par une déclaration-choc de Lucien Bouchard sur les Québécois au boulot... (Archives)

Vous l'aurez sans doute deviné, ce titre accordé en raison de l'influence et la réussite des personnages est allé à Lucien Bouchard notamment pour sa phrase-choc de l'automne: «Les Québécois ne travaillent pas assez». Ce qui a entraîné une levée de boucliers et ouvert une boîte de Pandore.

Ce qui n'empêche que Statistique Canada a confirmé la déclaration de l'ancien Premier ministre: il n'y a qu'au Nunavut où le temps au boulot est inférieur au Québec...

Intéressant, quand même, comme débat, non?

NOUVEAU CONCEPT - Les propriétaires de Nettoyeur FB de Saint-Félicien proposent depuis peu un nouveau concept de maga-sin réunissant sous le même toit un club vidéo, un service de nettoyage et un département de vêtements de travail. Prise lors de l'inauguration, la photo rassemble Antonin Séguin, de la Société de développement commercial, les copropriétaires Josée Bouchard et Patrice Bouchard, ainsi que Dave Dumas, de la Chambre de commerce et d'industrie. L'investissement a permis de consolider 17 emplois et d'en créer trois nouveaux. (Photo Louis Potvin)

RELÈVE ASSURÉE - La boulangerie LM s'achemine rapidement vers son 10e anniversaire et sa clientèle continue d'augmenter. Lucien Morin, fondateur de l'entreprise intégrée au Dépanneur Saguenay, face aux usines d'Alcan à Jonquière, est fier de la relève représentée par son fils Sébastien. De la miche grand-mère jusqu'au pain aux bleuets en passant par les pâtés à la viande, les produits de cette boulangerie ne manquent pas d'adeptes. À noter que Lucien Morin a appris son métier du temps de La Huche Sans Pareille, à Chicoutimi.

Le goût de la mercerie de père en fils

Louis Tremblay, copropriétaire de la Mercerie Marcel Paré de l'arrondissement La Baie, a transmis le goût de la mode masculine à son fils Clément.

Celui-ci travaille en effet dans une mercerie dans le Vieux-Québec, tout en vivant une autre passion, celle de la musique. Un bel héritage musique/travail!

Bonne chance.

INAUGURATION - L'alternance travail/pause s'est agrémentée d'un nouveau lieu de pause pour les employés de la Caisse populaire d'Alma. L'inauguration s'est faite ces jours-ci dans la bonne humeur. (Photo Steeve Tremblay)

Un seul numéro pour le CLD Saguenay

Le CLD de Saguenay ne peut être rejoint maintenant que par un seul numéro de téléphone pour les gens qui ont des projets d'affaires. Ce numéro est le 698-3147 et correspond aux nouveaux locaux du centre administratif et du centre d'affaires de l'arrondissement Chicoutimi situés au 214 Racine Est.

Quant aux centres d'affaires de Jonquière et de La Baie, les bureaux voués au soutien technique et financier aux entreprises sont respectivement situés au 2354 St-Dominique et 993 Bagot, bureau 103.

16 PAYS.

5 CONTINENTS.

PLUS DE 190 000 KM PARCOURUS.

1 TITRE MONDIAL.

C'EST CE QU'ON APPELLE UN ESSAI ROUTIER TRIOMPHANT.

Après avoir remporté le Championnat du Monde des Rallyes FIA 2006, Ford est fière d'ajouter une autre saison triomphante à son arc. Notre équipe internationale a soumis la toute nouvelle Focus RS WRC aux conditions les plus extrêmes. Imaginez rouler pendant 190 000 km en plein désert aride, sur des routes de montagne glacées, des lits de rivière parsemés de cailloux et des chemins boueux en pleine forêt. Avec une telle expérience, la Focus est prête à affronter le monde réel! Testez notre passion pour la performance avec notre tout nouveau modèle inspiré du rallye, la Focus GFX 2007.

L'aventure commence à partir de 16 764 $ seulement.

WRC FIA WORLD RALLY CHAMPIONSHIP

GARDEZ LE FOCUS

Ford

Bien pensé

Ford Focus 2007 avec groupe décor GFX à partir d'un PDSF de 16 764 $. Les taxes sont payables sur le montant total d'achat. Frais de transport (1 200 $), immatriculation, assurances et tout autre taxe applicable en sus. Offre d'une durée limitée; peut être annulée en tout temps sans préavis. Votre conseiller Ford peut vendre moins cher. Détails chez votre conseiller Ford.

00686424

Selon les Québécois

Il y a trop d'accommodements raisonnables

ANDRÉ DUCHESNE

Le tumulte de l'accommodement raisonnable aura marqué l'année 2006 au Québec. Et les résultats d'un sondage SOM-La Presse-Le Soleil le démontrent sans équivoque. Près de six Québécois sur 10 (58,6%) estiment que la société est trop tolérante en la matière.

Et ce, même si une bonne majorité (68,1%) d'entre eux considèrent que l'immigration est un atout pour la société québécoise.

Fait encore plus remarquable, le nombre de répondants estimant que la société québécoise est trop tolérante augmente en fonction du revenu et du niveau de scolarité.

Par contre, l'opinion des jeunes répondants va à contre-courant. Seulement 34,1% des jeunes de 18 à 24 ans estiment la tolérance trop laxiste par rapport à 65,4% chez les 25-34 ans ou encore 67,5% chez les 55-64 ans.

«Si c'est le cas, c'est parce qu'ils ont le temps d'arriver à la même opinion que leurs aînés», dit l'analyste de SOM, Guy Larocque. Autrement dit, plus on vieillit, plus on a le temps de se forger une opinion où l'on assimile les questions de laïcité.

Même constat avec les autres catégories de répondants. Si les diplômés universitaires sont plus nombreux à dire que la société est trop tolérante envers les questions d'accommodements raisonnables que les personnes sans diplôme (64,2% vs 55,4%), c'est parce qu'ils saisissent l'importance de la laïcisation des institutions au Québec depuis la Révolution tranquille, dit-il.

VOILE - Shama Naz, une jeune femme originaire d'Arabie saoudite qui porte un voile qui cache tout le visage sauf les yeux, a été vue de cette façon à l'Université Concordia à Montréal.

(Photo La Presse)

Cela dit, 2006 aura été une année définitivement riche en événements qui ont fait tourner les projecteurs sur les questions d'accommodements raisonnables, dit M. Larocque. Ce qui a eu un impact sur les opinions des gens.

Certains événements majeurs ont soulevé des débats de société. On pense inévitablement au jugement de la Cour suprême dans l'affaire du kirpan qui, favorable à la cause du demandeur, a soulevé les passions.

Plus tôt, en mars, la Commission des droits de la personne du Québec donnait raison à un groupe d'étudiants musulmans qui réclamaient l'aménagement d'un local pour prier à l'École de technologie supérieure.

Débordement d'émotivité

De questions d'ordre général comme les trois ci-dessus mentionnées, on a déboulé vers des cas plus isolés. Un juif hassidique qui passe avant tout le monde dans un CLSC, une cafétéria aux aliments cachères, etc.

Selon l'avocat Julius Grey, l'année qui se termine aura été teintée d'un peu d'émotivité qui s'est alimentée à la controverse sur le kirpan. «La question de l'accommodement est pourtant limitée par le terme raisonnable qui signifie qu'on ne peut pas permettre n'importe quoi, dit Me Grey qui a défendu plusieurs causes de ce type. C'est peut-être une échec de communication de la part de certaines personnes qui, comme moi, ont à donner un sens à toutes ces questions.»

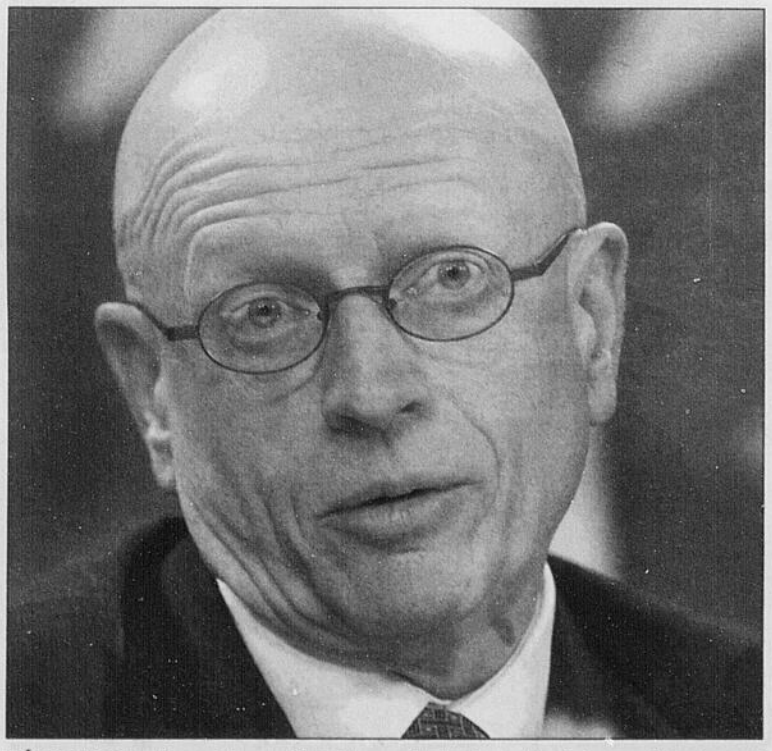
Selon Me Grey, le Québec demeure une société ouverte, accueillante et largement tolérante. Il souhaite cependant que la notion d'accommodement raisonnable soit là pour rester car elle sert les efforts d'intégration lorsque bien utilisée. En gros, permettre le port du foulard islamique (-notion avec laquelle il est d'accord) permet l'intégration au sein de l'école publique. À l'opposé, si on interdisait le kirpan, ce ne ferait que favoriser la ghettoïsation.

«Mais je ne suis pas d'accord avec le fait de tout permettre, dit Me Grey. Je suis par exemple contre le voile qui isole la vie.»

Notre sondage montre qu'il existe un clivage important entre les répondants ayant le français comme langue maternelle et les autres envers l'accommodement. Les francophones estiment à 65,9% que la société québécoise est trop tolérante alors que ce taux tombe à 27% chez les personnes ayant une autre langue que le français comme langue maternelle.

Par ailleurs, 92,2% des répondants disent que le Québec est très ou assez accueillant pour les immigrants. Plus intéressante est la question sur le nombre d'immigrants vivant présentement au Québec. Selon notre sondage 59,5% des gens estiment qu'il y en a juste assez et 29,3% qu'il y en a trop. Comme le Québec est une terre d'immigration, et qui compte sur cet apport pour combler le déficit de natalité, comment réagira le Québec dans l'avenir face à un flux important d'immigrants?

(La Presse)



DÉMISSION - Jean-Pierre Kingsley, qui s'est pendant des mois retrouvé impliqué dans un différend avec le Parti conservateur du Canada (PCC), quitte son poste de directeur général d'Elections Canada. Les motifs de son départ n'ont pas été rendus publics. L'annonce selon laquelle M. Kingsley quittera ses fonctions le 17 février, après avoir occupé ce poste pendant 17 ans, a été faite jeudi par le cabinet du premier ministre Stephen Harper.

(Photo PC)

Victoire des frères Leblanc

La chance n'est pas... imposable

TORONTO — L'Agence de revenu du Canada ne peut pas imposer les revenus attribuables à la chance des parieurs, a estimé la semaine dernière un juge de la Cour canadienne de l'impôt.

Les frères Brian et Terry Leblanc, qui géraient leurs activités de parieurs depuis leur domicile à Aylmer, au Québec, avaient attiré l'attention de l'agence pour leurs revenus des années 1990, alors qu'ils pariaient jusqu'à 300 000 $ par semaine.

Entre 1996 et 1999, les deux frères ont remporté trois fois 1,7 million $. Leurs gains atteignaient au total 5,5 millions $.

En 2000, l'Agence de revenu du Canada (ARC) a envoyé un avis de nouvelle cotisation aux frères Leblanc, estimant que leurs activités constituaient une entreprise et étaient par le fait même assujettis à l'impôt.

L'ARC était convaincue que les deux hommes utilisaient un «système» pour faire leurs paris et ont souligné qu'ils utilisaient un logiciel pour gérer les paris, en plus d'avoir recours à 15 assistants payés. Les frères affirmaient plutôt être chanceux, et insistaient surtout pour faire valoir que leurs gains n'étaient pas imposables.

Le juge Donald Bowman leur a donné raison.

«C'est vrai, ils ont gagné, mais de dire qu'ils ont gagné parce qu'ils utilisaient un système n'a aucun fondement en vertu de la preuve», a affirmé Donald Bowman dans son jugement.

«Ils gagnaient sans avoir de système. Si quelqu'un voulait trouver là un modèle, ce serait celui de gager massivement, lorsqu'ils le pouvaient, sur des faibles probabilités. Évidemment, cela voulait dire que s'ils gagnaient, ils gagnaient gros, mais en contrepartie, s'ils perdaient, ils perdaient gros et, compte tenu des probabilités astronomiques contre eux, leur chance de perdre était bien plus grande que leur chance de gagner.»

Le juge a noté que les frères Leblanc étaient des joueurs compulsifs, mais qu'ils ne géraient pas une entreprise et que leurs gains n'étaient pas imposables.

«En résumé, cela revient à dire que la chance n'est pas imposable», a affirmé William Vanveen, l'avocat des deux frères.

«L'erreur de l'ARC a été de considérer seulement le volume (des paris) et de dire que ce volume était équivalent à une entreprise», a poursuivi Me Vanveen. «Ces (jeux) sont annoncés et considérés comme étant non imposables.

L'avocat qui représentait l'ARC n'était pas disponible pour commenter. L'ARC pourrait toujours porter la décision en appel.

(Presse Canadienne)

CR-V EX-L
illustré

NOUVEAU
CR-V LX 2RM 2007

Prix de location à partir de

298 $*

par mois/48 mois

À l'achat à partir de

27 700 $

0 $
dépôt de sécurité

Incluant
96 000 km
Transport
et préparation
inclus en location
seulement

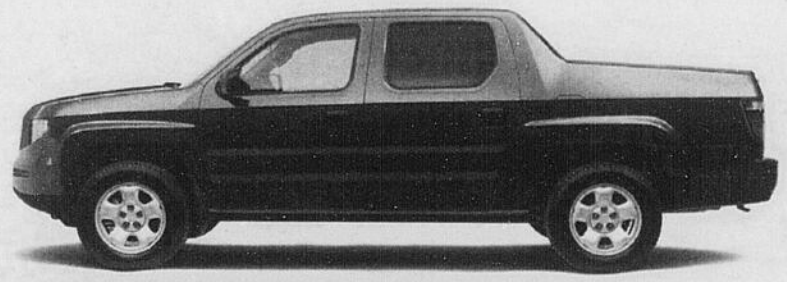
À l'achat ou à la location
d'un Ridgeline ou d'un Pilot obtenez

>1000 $

en carte d'essence†

CR-V et Pilot 2007

Meilleur choix sécuritaire
— IIHS



Ridgeline LX et Pilot LX 2RM 2007

Prix de location à partir de

398 $*

par mois/48 mois

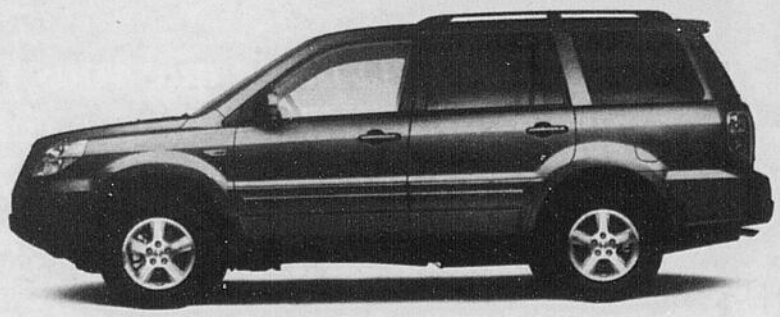
Taux de financement à l'achat à partir de

2,9 %

0 $
dépôt de sécurité

Incluant
96 000 km
Transport
et préparation
inclus en location
seulement

Ridgeline EX-L
illustré



Pilot LX
illustré

Carte d'essence
sur tous les 2007
HONDA

hondaquebec.ca

L'Association des concessionnaires Honda du Québec

Pour obtenir l'adresse d'un concessionnaire près de chez vous, visitez hondaquebec.ca ou composez le 1 888 9-HONDA-9.

OUI, ON A FAIT LE PLEIN
Tous les véhicules Honda sont livrés avec un réservoir plein.

HONDA

*Les offres de location-bail sont faites par Honda Canada Finance Inc., sur acceptation du crédit. Cette offre porte sur les véhicules neufs 2007 mentionnés ci-après. Période de location de 48 mois. Pour les véhicules, sont identifiés : a) le paiement mensuel, b) le montant initial requis ou échange équivalent, c) le montant au terme de la location. CR-V LX 2RM (modèle RD3837EJ) : a) 298 $, b) 6 086 $, c) 20 390 $. Ridgeline LX (modèle YK1647E) : a) 398 $, b) 6 191 $, c) 25 295 $. Pilot LX 2RM (modèle YF2817EX) : a) 398 $, b) 5 796 $, c) 24 900 $. Franchise de kilométrage de 96 000 km; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation inclus en location seulement. Frais de publication, taxes, immatriculation, assurance et frais d'administration en sus. Le prix de location des concessionnaires peut être inférieur. Offre d'une durée limitée. Photos à titre indicatif. †Carte d'essence de 1 000 $ incluant les taxes est applicable à l'achat ou à la location d'un Ridgeline ou d'un Pilot 2007. L'offre n'est pas transférable et ne peut être jumelée. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. Valide seulement chez vos concessionnaires participants. Offre d'une durée limitée sujette à changement sans préavis par le manufacturier.

00686425

Aux annonceurs et à notre distinguée clientèle du Saguenay–Lac-Saint-Jean

Le développement prend son essence en chacun de nous et c'est par chacun de nous qu'il s'accomplit et se perpétue, pour le mieux-être de toute la collectivité.

Merci pour la place que vous y avez occupée en 2006 et pour les projets d'avenir que vous entretenez. Que l'Année 2007 soit le prélude à la réalisation de vos plus grandes ambitions. Nous sommes honorés de pouvoir y collaborer.

Nos meilleurs vœux d'un très Joyeux Noël et de Bonne Année!

Bruno, Alain, Pierre, Gervais, Guy, Hélène, Alain, Linda, Sarah, Lina, Catherine, Carole, Ralph, Christian, Louise et Mélissa.

Le Quotidien · Le Citadin · progrès-dimanche

Le cercueil doré du «Parrain de la soul» a été chargé sur une voiture à chevaux qui a entamé une longue procession à travers le quartier pauvre de Harlem.

(Photo PC)

La dépouille de Brown à New York

NEW YORK - Après un long voyage en voiture depuis la Géorgie, la dépouille de James Brown est arrivée hier à Harlem, où des milliers de fans attendaient de rendre un dernier hommage au «Parrain de la soul» dans l'Apollo Theater.

Le corbillard blanc est arrivé chez le révérend Al Sharpton, ami proche de la star, juste après midi. Le cercueil doré a ensuite été chargé sur une voiture à chevaux qui a entamé une longue procession à travers le quartier pauvre de Harlem.

Le cercueil était suivi par plusieurs centaines de fans qui reprenaient les choeurs du célèbre hymne de James Brown «Say it Loud -I'm black and I'm proud» («Dites-le fort -Je suis noir et je suis fier»). Le corps de James Brown, mort d'une défaillance cardiaque le jour de Noël, reposera toute l'après-midi dans l'Apollo Theater, où il avait fait ses débuts en 1956 et où il a enregistré, en 1962, un mémorable album en public.

(Associated Press)

«Dutch» Mason est mort

HALIFAX — Le musicien de blues canadien Norman «Dutch» Mason, que ses amis et ses fans surnommaient le «premier ministre du blues», est décédé à l'âge de 68 ans. Mason, qui s'était fait un nom dans les années 60 et 70 au sein du «Dutch Mason Trio», est mort samedi à son domicile de Truro, en Nouvelle-Écosse, après avoir souffert de diabète et connu plusieurs problèmes de santé, selon le musicien Wade Brown.

Au cours d'une carrière qui s'est étendue sur plus de 50 ans, Mason s'est distingué par sa personnalité haute en couleurs, sa voix et ses qualités de guitariste qui lui ont notamment valu de devenir en 2005 membre de l'Ordre du Canada, la plus haute distinction honorifique du pays.

L'icône du blues B.B King eut vent de son talent et le baptisa «Roi du blues», mais un membre du groupe troqua rapidement ce surnom contre celui de «Premier ministre du blues».

Au cours des dernières années, l'arthrite a empêché Mason de jouer de la guitare et rares ont été ses performances vocales.

(Presse Canadienne)

Kylie très inspirante !

LONDRES — Kylie Minogue est la célébrité qui a été la plus grande source d'inspiration pour les adolescentes britanniques en 2006, selon un classement qui doit être publié dans son intégralité dans le numéro de février du magazine people Sugar.

Atteinte d'un cancer du sein, la princesse australienne de la pop a dû livrer combat contre la maladie avant de revenir à la scène à l'occasion de son «Showgirl Tour». Kylie «est superbe, talentueuse et cette année, elle a montré combien elle était également courageuse», a souligné Annabel Brog, du magazine Sugar. Elle est «un grand modèle et a inspiré des patients atteints d'un cancer en raison de sa force et de son courage», a de son côté souligné une jeune lectrice de 14 ans.

(Associated Press)

« UN CLASSIQUE DE SAISON POURTOUTE LA FAMILLE. »
JEUNES SANS SURVEILLANCE
www.unaccompaniedminors.com
À L'AFFICHE! CONSULTEZ LA PAGE CINÉMA DU JOURNAL
VISITEZ WWW.WARNERBROSCANADA.COM
00686412

NE RESTEZ PAS AU FROID PENDANT LE TEMPS DES FÊTES.
LES PETITS PIEDS DU BONHEUR
(Version française de Happy Feet)
happyfeetmovie.com
À L'AFFICHE! CONSULTEZ LES GUIDES HORAIRES DES CINÉMAS
VISITEZ WWW.WARNERBROSCANADA.COM
00686411

ROCKY BALBOA
«UNE FIN TRIOMPHANTE!»
Richard Roeper, CHICAGO SUN-TIMES
www.rocky.com
CINÉMA ODYSSÉE CHICOUTIMI ✓ | COMPLEXE J. GAGNON ALMA ✓ | BORÉAL ST-FÉLICIEN ✓
DÉSOLÉ, LAISSEZ-PASSER REFUSÉS
CONSULTEZ LES GUIDES-HORAIRES DES CINÉMAS
✓ SON DIGITAL
À L'AFFICHE DANS UN CINÉMA PRÈS DE CHEZ VOUS!
00686541

Opération Nez rouge
Société de l'assurance automobile Québec
COMMANDITAIRE PRINCIPAL
Desjardins Assurances générales
COMMANDITAIRE ASSUREUR OFFICIEL
Un seul numéro au Saguenay
696-1011
1er au 23 décembre • 28-29-30 décembre de 20 h à 3 h
Résideride funéraire
Gravel & Fils Résidences funéraires
Aubin Chicoutimi Ltée
Ville de Saguenay
Tim Hortons
rocoto TOYOTA La promesse du mieux faire
rock détente
CELLULAIRE Chic
RDF LES RADIATEURS ST-FRANÇOIS INC.
progrès-dimanche
Espace Bell
LeQuotidien
www.nezrougesaguenay.com
00682382

ALLIANCE ATLANTIS VIVAFILM
LA CRITIQUE SE PRONONCE
« CHARLOTTE AUBIN ET THOMAS LALONDE APPORTENT AVEC EUX CETTE PURETÉ JUVÉNILE QUI MAGNIFIE LE CARACTÈRE TRAGIQUE DE LA PLUS CÉLÈBRE HISTOIRE D'AMOUR. » MARC-ANDRÉ LUSSIER, LA PRESSE
« MODERNE ET SENSUEL. THOMAS LALONDE ET CHARLOTTE AUBIN INCARNENT À MERVEILLE LE COUPLE. ON Y CROIT! » MARIE-JOËLLE PARENT, JOURNAL DE MONTRÉAL
LE PUBLIC SE PRONONCE
★★★★★
« 5 ÉTOILES!!!! UN FILM MAGIQUE. » CORINNE, 13 ANS
« 10/10... UN FILM À VOIR ABSOLUMENT! » MARIE-CLAUDE, 36 ANS
« J'AI VRAIMENT ADORÉ, SURTOUT AVEC LE BEAU THOMAS LALONDE. CE FILM EST VRAIMENT ÉCŒURANT! WOW! » ÉLODIE, 13 ANS
THOMAS LALONDE CHARLOTTE AUBIN JEANNE MOREAU
Le cinéma québécois donne vie à la plus grande histoire d'amour.
ROMÉO ET JULIETTE
UN FILM DE YVES DESGAGNÉS
SCÉNARIO NORMAND CHAURETTE PRODUIT PAR DENISE ROBERT DANIEL LOUIS
13 ans
PRÉSENTEMENT À L'AFFICHE!
CONSULTEZ LES GUIDES-HORAIRES DES CINÉMAS
✓ SON DIGITAL
CINÉMA ODYSSÉE CHICOUTIMI ✓ | CINÉ-ENTREPRISE JONQUIÈRE ✓ | COMPLEXE J. GAGNON ALMA ✓ | CINÉMA CHAPLIN DOLBEAU ✓ | CINÉMA CHAPLIN ROBERVAL ✓
OFFREZ ROMÉO ET JULIETTE EN CADEAU EN ACHETANT UN CERTIFICAT-CADEAU D'UN CINÉMA PRÈS DE CHEZ VOUS!
www.vivafilm.com
00686467

ALLIANCE ATLANTIS VIVAFILM
LA CRITIQUE SE PRONONCE
« CHARLOTTE AUBIN ET THOMAS LALONDE APPORTENT AVEC EUX CETTE PURETÉ JUVÉNILE QUI MAGNIFIE LE CARACTÈRE TRAGIQUE DE LA PLUS CÉLÈBRE HISTOIRE D'AMOUR. » MARC-ANDRÉ LUSSIER, LA PRESSE
« MODERNE ET SENSUEL. THOMAS LALONDE ET CHARLOTTE AUBIN INCARNENT À MERVEILLE LE COUPLE. ON Y CROIT! » MARIE-JOËLLE PARENT, JOURNAL DE MONTRÉAL
LE PUBLIC SE PRONONCE
★★★★★
« 5 ÉTOILES!!!! UN FILM MAGIQUE. » CORINNE, 13 ANS
« 10/10... UN FILM À VOIR ABSOLUMENT! » MARIE-CLAUDE, 36 ANS
« J'AI VRAIMENT ADORÉ, SURTOUT AVEC LE BEAU THOMAS LALONDE. CE FILM EST VRAIMENT ÉCŒURANT! WOW! » ÉLODIE, 13 ANS
THOMAS LALONDE CHARLOTTE AUBIN JEANNE MOREAU
Le cinéma québécois donne vie à la plus grande histoire d'amour.
ROMÉO ET JULIETTE
UN FILM DE YVES DESGAGNÉS
SCÉNARIO NORMAND CHAURETTE PRODUIT PAR DENISE ROBERT DANIEL LOUIS
13 ans
PRÉSENTEMENT À L'AFFICHE!
CONSULTEZ LES GUIDES-HORAIRES DES CINÉMAS
✓ SON DIGITAL
CINÉMA ODYSSÉE CHICOUTIMI ✓ | CINÉ-ENTREPRISE JONQUIÈRE ✓ | COMPLEXE J. GAGNON ALMA ✓ | CINÉMA CHAPLIN DOLBEAU ✓ | CINÉMA CHAPLIN ROBERVAL ✓
OFFREZ ROMÉO ET JULIETTE EN CADEAU EN ACHETANT UN CERTIFICAT-CADEAU D'UN CINÉMA PRÈS DE CHEZ VOUS!
www.vivafilm.com
00686601

LE FILM NO 1 AU CANADA
UNE NUIT AU MUSÉE
«Version française de «NIGHT AT THE MUSEUM»
1492
www.nightatthemuseum.com
À L'AFFICHE
Consultez les guides-horaires ou visitez les sites web suivants: Cineplex.com, cinentreprise.com, enprimeur.ca

«ÉBLOUISSANT. UNE AVENTURE FANTASTIQUE» USA TODAY
eragon
«Version française»
www.eragonmovie.com
À L'AFFICHE
Consultez les guides-horaires ou visitez les sites web suivants: Cineplex.com, cinentreprise.com, enprimeur.ca
00686598

CINÉ-TÉLÉ

Le vendredi 29 décembre

10h00

TQS — LA CLOCHE ET L'IDIOT **574829** (6) (Dumb and Dumber), É.-U. 1994. Comédie de Peter Farrelly avec Jim Carrey, Jeff Daniels et Lauren Holly. – Un journalier maladroit et son acolyte peu futé tentent de retrouver la propriétaire d'une mallette contenant une rançon convoitée par des brigands. (2h)

11h00

CJPM -CFER — NÉ POUR ÊTRE LIBRE **52469** (5) (Born to be Wild), É.-U. 1995. Comédie de John Gray avec Wil Horneff, Helen Shaver et John C. McGinley.– Un adolescent vole un gorille savant exhibé dans une foire afin de lui rendre sa liberté. (2h)

12h00

TQc -CIVV — LES VOYAGES DE GULLIVER **5852271** (1re de 2). (4) (Gulliver's Travels), G.-B. 1995. Aventures de Charles Sturridge avec Ted Danson, Mary Steenburgen et James Fox.– Durant ses voyages, en plus de visiter une île volante, un médecin rencontre des êtres minuscules, des géants et des chevaux dotés de la parole. (1h38)

13h00

CANAL VIE — AMIES POUR LA VIE **4067523** (5) (Best Friends for Life), É.-U. 1996. Drame psychologique de Michael Switzer avec Gena Rowlands, Linda Lavin et Richard Farnsworth.– Deux amies de longue date s'entraident afin de surmonter le décès de leur mari respectif. (2h)

13h30

TQS — CORRINA, CORRINA **245766** (5) É.-U. 1994. Comédie dramatique de Jessie Nelson avec Whoopi Goldberg, Ray Liotta et Tina Majorino.– Dans les années 1950, une idylle naît entre un jeune veuf et la gouvernante noire qu'il a engagée pour veiller sur sa fillette. (2h30)

15h00

CJPM -CFER — ACE VENTURA: L'APPEL DE LA NATURE **17356** (5) (Ace Ventura: When Nature Calls), É.-U. 1995. Comédie de Steve Oedekerk avec Jim Carrey, Ian McNeice et Simon Callow.– Un détective facétieux part à la recherche d'une chauve-souris sacrée qui a été volée à une tribu africaine. (2h)

15h30

TQc -CIVV — ASTÉRIX ET LA SURPRISE DE CÉSAR **648962** (4) Fr. 1985. Dessins animés de Paul Brizzi et Gaëtan Brizzi.– Deux Gaulois partent à la recherche de deux jeunes gens enlevés par des Romains. (1h30)

18h00

TQS — DOCTEUR DOLITTLE **832900** (4) (Dr. Dolittle), É.-U. 1998. Comédie fantaisiste de Betty Thomas avec Eddie Murphy, Kristen Wilson et Oliver Platt.– L'existence d'un médecin est bouleversée lorsqu'il s'aperçoit qu'il peut parler aux animaux. (1h30)

18h30

TQc -CIVV — TRISTAN ET ISEUT **28558** (5) Lux. 2001. Film d'animation de Thierry Schiel.– Au Moyen Âge, un chevalier et une princesse voient leurs amours menacées par les vils desseins d'un envieux baron. (1h30)

19h00

CKTV — UN VENDREDI DINGUE, DINGUE, DINGUE! **51368** (4) (Freaky Friday), É.-U. 2003. Comédie fantaisiste de Mark Waters avec Jamie Lee Curtis, Lindsay Lohan et Mark Harmon.– La veille de son deuxième mariage, une psychologue est magiquement transportée dans le corps de sa fille adolescente et vice versa. (2h)

19h30

TQS — QUELQUE CHOSE D'INATTENDU **403829** (4) (Something's Gotta Give), É.-U. 2003. Comédie sentimentale de Nancy Meyers avec Jack Nicholson, Diane Keaton et Amanda Peet.– Un riche coureur de jupons sexagénaire qui ne fréquente que des jeunes femmes tombe pourtant amoureux de la mère de sa nouvelle conquête. (2h30)

21h00

TQc -CIVV — MONSIEUR SCHMIDT **7291504** (3) (About Schmidt), É.-U. 2002. Comédie dramatique d'Alexander Payne avec Jack Nicholson, Hope Davis et Kathy Bates.– Peu après avoir pris sa retraite, un actuaire perd subitement sa femme puis tente d'empêcher sa fille d'épouser un incapable. (2h13)

22h30

CJPM -CFER — LE PARRAIN 3 **22235707** (3) (The Godfather 3), É.-U. 1990. Drame de moeurs de Francis Ford Coppola avec Al Pacino, Andy Garcia et Sofia Coppola.– Après avoir fait fortune grâce au crime, le parrain de la mafia américaine cherche à oeuvrer dans la légitimité tout en étant secondé par un neveu impétueux. (3h15)

23h00

CKTV — COMMENT MA MÈRE ACCOUCHA DE MOI DURANT SA MÉNOPAUSE **3078558** (4) Can. 2002. Comédie de moeurs de Sébastien Rose avec Paul Ahmarani, Micheline Lanctôt et Lucie Laurier.– Les difficultés familiales et amoureuses d'un étudiant de 30 ans qui vit encore avec sa mère dominatrice et sa soeur. (2h15)

TQS — L'AFFAIRE THOMAS CROWN **6912271** (4) (The Thomas Crown Affair), É.-U. 1999. Drame policier de John McTiernan avec Pierce Brosnan, Rene Russo et Denis Leary.– Une investigatrice d'une compagnie d'assurances cherche à piéger un millionnaire qui a volé une toile de maître juste pour le plaisir de la chose. (2h22)

HOROSCOPE

Vendredi 29 décembre 2006

Bélier (21 mars au 19 avril): L'option la moins raisonnable risque d'être la plus séduisante aujourd'hui. Cependant, même si vous ressentez une agitation fébrile, gardez-vous de poser un geste impulsif, surtout si ses conséquences sont permanentes. Il est plus prudent de laisser une porte ouverte et de s'accorder la permission de faire marche arrière en cas de besoin.

Taureau (20 avril au 20 mai): À chacun ses responsabilités. Faites votre part, et si les autres négligent de faire la leur, la charge de travail supplémentaire ne devrait pas vous incomber. Vous ne devez pas vous mettre à courir après les autres, surtout si c'est pour leur rendre service. Préparez-vous à vous amuser: la Lune arrive dans votre Signe et y demeurera une partie de la fin de semaine!

Gémeaux (21 mai au 21 juin): Les aspects planétaires peuvent faire naître une dualité entre votre besoin de sécurité et votre goût pour l'aventure. Il existe toutefois un moyen de vous accorder l'un sans compromettre l'autre. Misez sur la juste mesure et évitez de prendre des risques, à moins que ceux-ci aient étés bien calculés. Ceci dit, les planètes en Sagittaire, face aux Gémeaux, vous encouragent à sortir des sentiers battus.

Cancer (22 juin au 22 juillet): Il est parfois gênant de modifier des plans ou des arrangements sur lesquels on s'était entendu. Toutefois, vous n'avez rien à perdre en demandant si cela est possible. D'autant plus que les autres peuvent vous surprendre en se montrant particulièrement flexibles et conciliants. Situés face à votre Signe, en Capricorne, le Soleil, Mercure et Vénus vous donneront un bon coup de pouce.

Lion (23 juillet au 22 août): Avec la Lune en Taureau, il vaut mieux ne pas supposer que votre perception des choses est universelle. Faites lire le même texte à cinq personnes, et vous en aurez cinq interprétations différentes. Recherchez des réponses sans équivoque au lieu de vous fier sur des hypothèses non fondées. Tant que vous le présumez, c'est que vous n'en avez pas la certitude.

Vierge (23 août au 22 septembre): Il s'en suffit de peu pour donner un second souffle à une relation ou à un projet personnel. En modifiant quelque peu l'une de vos habitudes, vous pouvez ressentir une véritable impression de renouveau. La Lune au trigone de votre Signe, en Taureau, influence favorablement vos échanges avec les autres. C'est le temps d'avoir un entretien sérieux avec quelqu'un de spécial.

Balance (23 septembre au 23 octobre): Les aspects planétaires peuvent apporter des transformations profondes dans votre vie intérieure et dans votre perception de vous-même. Pourquoi fournir des efforts pour essayer de camoufler ce qui saute aux yeux? Les éléments que nous considérons comme des points faibles peuvent se transformer en atouts une fois que nous consentons à les accepter.

Scorpion (23 octobre au 21 novembre): Si vous n'en avez pas réellement besoin, pourquoi en avez-vous tant envie? Voilà la question du jour. Ne compliquez pas un processus décisionnel qui pourrait être si simple. Un minimum d'introspection vous conduira rapidement vers la meilleure option. D'ailleurs, le passage de la Lune en Taureau, face au Scorpion, peut vous amener à faire une prise de conscience bénéfique.

Sagittaire (22 novembre au 21 décembre): C'est en restant humble qu'on est supérieur aux autres. Il serait préférable de ne pas vanter vos propres mérites; les autres se chargeront de le faire pour vous. Et, vu que Jupiter, Mars, et Pluton en Sagittaire vous permettent d'accomplir tant de choses en si peu de temps, vos réalisations promettent d'attirer l'attention. Votre efficacité peut vous rendre indispensable au sein d'un groupe.

Capricorne (22 décembre au 19 janvier): Maintenant que la Lune est en Taureau, Signe de Terre ami du Capricorne, vous avez l'occasion de reprendre le dessus relativement à une situation dont le contrôle vous avait échappé. Il peut être question de réappropriation ainsi que du juste retour des choses. Certaines choses se compliquent, d'autres se simplifient, mais c'est vous qui avez le beau rôle.

Verseau (20 janvier au 18 février): En accordant de l'importance aux paroles d'une personne mal intentionnée, vous contribuez essentiellement à les légitimer. La meilleure attitude consiste à ignorer tout propos désobligeant, peu importe que vous soyez dans un contexte privé ou dans un endroit public. Une façade imperturbable est beaucoup plus forte qu'un accès de colère.

Poissons (19 février au 20 mars): Les autres apprécient toujours votre écoute attentive, mais vous avez également le droit de prendre la parole. Ne permettez pas à une personne égocentrique de vous éclipser complètement. Vous devrez probablement fournir un effort particulier afin de prendre votre place au sein d'un groupe; mais vous ne le regretterez certainement pas.

VENDREDI À LA TÉLÉ

*** La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans Voilà.**

29 décembre	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKTV	Le Téléjournal 937368		Ma vie en mains / Yvon Gauthier 96417		Ricardo 29271	Bons baisers de France 953252		Mr Bean 60368	Téléjournal 21558	Cinéma / POIROT - LE VALLON avec David Suchet, Jonathan Cake 504900				Ricardo 92320	Steven Spielberg présente Disparition 904165				....Laflaque 80097	L'union fait... 24676
TQS	Caféine (5h30) 614542		L'Avocat et le Diable 817691		Cinéma / LA CLOCHE ET L'IDIOT (6) avec Jim Carrey, Jeff Daniels 574829				Journal 760184	Dr Marcus Welby 335349		Cinéma / CORRINA, CORRINA (5) avec Whoopi Goldberg, Ray Liotta 245766					Simpson 419788	Le Grand Journal 101542		
CJPM	Salut, bonjour! (6h00) 534639		Deux filles le matin 45894		Tout simplement Clodine 58504	Cinéma / NÉ POUR ÊTRE LIBRE (5) avec Wil Horneff, Helen Shaver 52469				...Bugs? 72184	Shopping TVA 291523			Pub 8349	Cinéma / ACE VENTURA: L'APPEL DE LA NATURE (5) avec Jim Carrey, Ian McNeice 17356				Pierrafeu 2436	Le TVA 2165
TQc	Dora... (7h56) 1689523	...Noël (8h22) 67867165	Madeline 83320	Esprits... (9h26)	Anne... (9h51) 88391900	Sinbad (10h16)	Rocket... (11h05)	Grabonau. 13436	Cinéma / LES VOYAGES DE GULLIVER (4) (1/2) 5852271			Malcolm (13h38)	National Geographic / Hiboux 46829		C. Brown 30078	Cinéma / ASTÉRIX ET LA SURPRISE DE CÉSAR 648962			Grabonau. 35523	Lucky Luke 58962
VOX	Les émissions débutent à 11h30.							Yoga... 5116146 / Environne. (12h20) 56187894	Crèches... 3590542	Le Livre... 822894	Père Noël 3593639	Passions 7651894	Rénove 1946813	Louise vous invite 7743829		Lieux... 3640165	Louise à votre service 437097		Le Livre... 1020829	

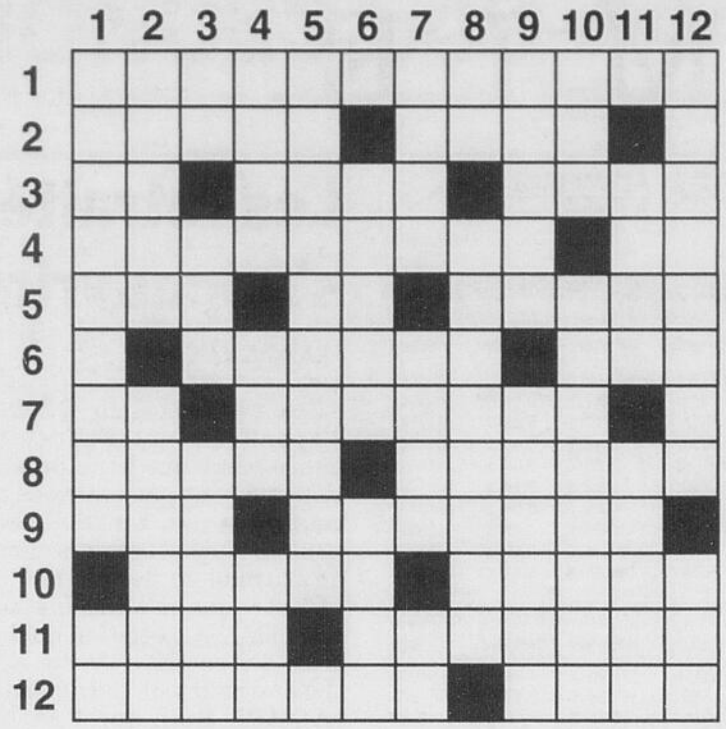
	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
CKTV	Le Téléjournal 54879	Un instant S.V.P. 97829	Cinéma / UN VENDREDI DINGUE, DINGUE, DINGUE! (4) avec Jamie Lee Curtis, Lindsay Lohan 51368				Bons baisers de France 88252		Le Téléjournal 98639		Cinéma / COMMENT MA MÈRE ACCOUCHA DE MOI DURANT SA MÉNOPAUSE (4) avec Paul Ahmarani 3078558		
TQS	Cinéma / DOCTEUR DOLITTLE (4) avec Eddie Murphy, Kristen Wilson 832900			Cinéma / QUELQUE CHOSE D'INATTENDU (4) avec Jack Nicholson, Diane Keaton 403829					Le Journal du soir 761813	...d'une caméra 747233	Cinéma / L'AFFAIRE THOMAS CROWN (4) avec Pierce Brosnan, Rene Russo 6912271		
CJPM	Le TVA 18 heures 9078	Drôles de vidéos 6558	Cinéma / ROCK'N NONNE (5) avec Whoopi Goldberg, Maggie Smith 60349				Biographie / Céline Dion (2/2) 22078		Le TVA 22 heures 60875	Cinéma / LE PARRAIN 3 (3) avec Al Pacino, Andy Garcia 22235707			
TQc	Malcolm 55875	Cinéma / TRISTAN ET ISEUT (5) Film d'animation 28558			Charlot 37504		Cinéma / MONSIEUR SCHMIDT (3) avec Jack Nicholson, Hope Davis 7291504				Cinéma / 8 FEMMES (4) avec Catherine Deneuve (23h13) 94671542		
TV5	Questions pour... 865078	Journal FR2 952558	Palaces du monde 125962	Faut pas rêver / Brasil 394523				Des trains pas comme les autres / En Europe... à toute vitesse 728691			TV5 Le Journal 107691	CINÉMA / L'INCONNUE DE LA DÉPARTEMENTALE 715252	
CANAL D	Biographies / Guy A. Lepage 6611542		Soirées d'humour 20005 / Dominic et Martin 7936146		Grand Rire à Québec / François Léveillée 7945894		Danger dans les airs / VOL AF 8969 - Terreur au sol 7038558		Hantise / Diabolique 7935417		Experts en crime / Une mystérieuse disparition 2824523		Excès de star 9028540
RDI	Le Journal RDI 6831417	Dominique Poirier 6855097	Le Journal RDI 5419894	Dominique Poirier 6844981	Apocalypse et fin du monde - Les Grands Reportages 7506243		Le Téléjournal 3106487		Chantal Lamarre 7291320	2006 en revue - L'Espace 7217368	Le Téléjournal 1409252		Le Journal RDI 8566634
RDS	Jeux extrêmes asiatiques 425252	Sports 30 416504	La Ligue en question 706639	Hockey / Canadiens - Panthers 361504					Sports 30 960243	Canadiens express 101843		Hockey / Championnat mondial junior: Canada - Allemagne 241900	
VIE	Manger 1945184	La Bosse des noces 1936436	Décore ta vie 7653252	Métamorphose 1925320	La Méthode Nicolas 3746146		On a échangé nos mères 3759610		Bye-Bye maison! 7817504	Manon... 7826252	Simplement Noël 3195320		Cinéma / COUP DU SORT 5099943
SERIES+	Porté disparu 935829		Sue Thomas, l'oeil du FBI 942504		Les Experts 951252		C.S.I: Miami 948788		Sans laisser de trace 941875		Victimes du passé 209436		Paradise Falls 432108
Z	La porte d'Atlantis 937287		Les cracks du lab 420287	Podium 269946	Le messager des ténèbres 964726				La porte d'Atlantis 943233		Dr. Who 201894		Cinéma 423450
HISTORIA	Trouvailles et Trésors 7104639		Docu Fiction / Révolution russe 9136078				Chantiers / Mirabel 3769368		Cinéma / BROADCAST NEWS (4) avec Holly Hunter, William Hurt 4489436				
ÉVASION	Blockbuskers 96320		Premières Nations 15707	Cuba, route aventure 31287	Tout le monde à table 24455	Les Fêtes de Philippe Mollé 849610	Évasion sur glace 161184		Soif de voyage 73981		Hôtels tendance 88436		Blockbuskers 445504
CBJET	CBC News 1894	Canada Now 2146	Coronation Street 3900	This Hour has 22 Minutes 4558	Cinéma / AUSTIN POWERS: THE SPY WHO SHAGGED ME (4) avec Mike Myers, Heather Graham 75146				The National 87981		Cinéma / THE STING (3) avec Paul Newman, Robert Redford 354691		
TSN	...Off the Record 310558	Sportscentre 221610	That's Hockey 590252	Hockey / World Junior Championship: Canada - Allemagne 125184					Sportscentre 620252			...Off the Record 904691	PartyPoker.net Charity... 625276
SPNET	NBA Action 9702	Saturday Night Poker 418078	Hockey / Rangers - Sénateurs 800320						Sportsnetnews 70639		Best Damn Sports Show Period 24349		Sportsnetnews 22634
ARTV	La Fureur de Céline au Centre Molson 213726		Les Belles Histoires... 127320	Moi et l'autre 870900	Pour l'amour du country 849165		Que reste-t-il de nos amours? 105233		Moi et l'autre 663287		Anne... La maison aux pignons verts 289894		Les Belles Histoires... 788363
VOX	Le Royaume du Père Noël 1947542		Zario 7655610	Relève en folie 232726				Gospel 2005 3574504	Baromètre 7828610		Babillard 5130726		

HORIZONTALEMENT

1. Occasions favorables.
2. Pour mieux voir - Célèbre roman.
3. Indique le lieu - Parente - Colline.
4. Mauvais cuisinier - Réponse de troubadour.
5. Lettre grecque - Symbole - Dirigent.
6. Son colosse est connu - Lombric.
7. Praséodyme - Canal du corps humain.
8. Chat féral - Partenaires.
9. Trois mois - Sans tache.
10. Se faufile - Tes amis.
11. Contre - Poisson à grosse tête.
12. Se dit d'une voix extrêmement puissante - Table de marché.

VERTICALEMENT

1. Se dit d'un testament écrit en entier de la main du testeur - Phénomène.
2. Exprime le dégoût - Échouent.
3. Plutonium - Maître du Tonnerre - Revenu annuel.
4. Se décide - Se crie à un cheval - Sous un navire en radoub.
5. Rappareiller.
6. Est lent à faire quelque chose - Lieu de la mort de Moïse.
7. Paresseux - Pays - Symbole.
8. Mot d'enfant - Petit ouvrage fortifié.
9. Doigt - Betterave.
10. Dans l'alphabet grec - Divulguent.
11. Partie du bréviaire - Ver parasite.
12. Fantômes - A côté du poivre.



29 décembre 2006 MC1672

Solution du no 1671

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	S	E	M	A	P	H	O	R	E	■	D	R
2	E	T	A	L	E	■	H	O	S	T	I	E
3	P	R	O	P	R	E	■	U	T	I	L	E
4	T	E	■	H	E	X	A	G	O	N	A	L
5	I	S	B	A	■	I	D	E	M	■	T	■
6	E	■	E	B	O	L	A	■	A	R	E	C
7	M	A	T	E	S	■	M	I	C	A	■	A
8	E	V	I	T	E	R	■	T	■	B	A	R
9	C	E	S	■	R	E	M	E	M	O	R	E
10	I	R	I	S	■	G	A	M	E	T	E	S
11	E	T	E	T	E	N	T	■	M	E	T	S
12	L	I	R	E	■	E	S	S	O	R	E	E

VETEMENTS - Un mot de 6 lettres

E	P	N	A	L	G	A	R	E	D	E	G	N	I	L
L	A	Y	E	T	T	E	M	U	T	R	A	I	N	E
L	N	L	M	C	G	A	E	A	E	T	S	E	V	G
I	O	O	I	E	L	O	U	A	F	A	P	P	N	R
A	T	N	L	I	N	O	N	A	R	R	O	I	D	E
R	I	T	E	V	E	R	C	C	A	T	N	T	R	S
E	M	R	E	F	E	I	P	H	P	A	C	O	E	S
T	M	O	A	U	F	P	C	I	E	N	H	G	Y	O
O	E	D	N	S	U	E	S	C	L	O	O	E	O	D
F	T	E	R	E	E	A	T	I	U	S	S	I	T	N
F	T	F	O	A	N	U	M	S	A	J	U	S	T	E
E	A	F	B	U	B	P	E	U	E	I	O	S	E	S
P	B	I	E	A	E	A	R	R	R	U	B	A	N	C
U	L	L	S	R	U	O	T	A	U	N	O	L	R	O
J	E	E	A	X	K	I	A	H	B	K	U	T	U	T

AJUSTE
ATOURS
BAS
BIAIS
BURE
CAFTAN
CHIC
CLOCHE
CREVE
DIOR
ECHARPE
EFFETS
EFFILE
ELIME
ENDOSSER
EPITOGE
ERAILLE
ESCOT
ETOFFE
FERME
FUSEAU
HAIK
HOUSEAUX
IMMETTABLE
IMPER
JUPE
LAME
LAYETTE
LEGER
LINGE
LINON
MITON
NETTOYER
NEUF
NOEUD
NYLON
ORIPEAU
ORLON
OUATE
PAN
PONCHO
RAGLAN
RAPE
ROBE
RUBAN
SARI
SERGE
SLIP
SOIE
SURAH
TABARD
TARTAN
TENUE
TISSU
TRAINE
TUTU
VESTE
VETIR

Solution du dernier problème : HYDRAVION

29 décembre 2006 No 1393

5		3			8	2		
								7
	2				9			6
2			1				7	
		7		6		1		8
			4		5			
8								4
		9			6	3		
		6	2					

Niveau de difficulté : MOYEN 0459

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du sudoku 0458

7	4	1	3	8	6	5	2	9
2	3	5	1	9	7	8	6	4
6	9	8	4	2	5	7	1	3
8	2	7	9	5	4	6	3	1
3	5	4	2	6	1	9	8	7
1	6	9	7	3	8	2	4	5
9	7	2	8	4	3	1	5	6
5	1	3	6	7	2	4	9	8
4	8	6	5	1	9	3	7	2

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse.
Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site **www.les-mordus.com** ou écrivez-nous à **info@les-mordus.com**

Par Fabien Savary

PEANUT

BEN

BORIS

ÉCONOMIE

OR (735 $ once $ Can) ^ | **DOLLAR** (.8620 Cents US) v | **EURO** (1.5244 Dollar Can) v | **ALUMINIUM** (1.47 $ Can la livre) ^

Principaux indices

Nom	Fermeture	Variation	Volume
S&P/TSX 60	743.81 $	4.24 $	44448000
S&P/TSX 300	12909.54 $	56.95 $	96050000
S&P/TSX VENTURE	2960.14 $	44.28 $	67282000
DOW JONES	12501.52 $	-9.05 $	126743000
NASDAQ/USA	2425.57 $	-5.65 $	0
NASDAQ/Canada	614.58 $	0.71 $	0

Titres vedettes à Toronto

Nom	Symbole	Haut	Bas	Fermeture	Variation
Abitibi-Consolidated	A	2.98 $	2.88 $	2.93 $	0.05 $
ACE Aviation Holdings	ACE.B	38.10 $	36.78 $	38.09 $	1.09 $
Alcan Incorporated	AL	57.02 $	56.00 $	56.81 $	0.31 $
Alimentation Couche-Tard	ATD.B	25.50 $	25.20 $	25.35 $	0.03 $
Amisk	AS.A	0.00 $	0.00 $	0.32 $	0.00 $
Arc Energie	AET.UN	22.95 $	22.52 $	22.53 $	-0.37 $
Bank of Montreal	BMO	69.12 $	68.52 $	68.83 $	0.20 $
Bank of Nova Scotia	BNS	52.30 $	52.04 $	52.20 $	-0.36 $
Barrick Gold Corp	ABX	35.92 $	35.51 $	35.90 $	0.41 $
BCE Emergis Inc.	EME	5.33 $	5.15 $	5.30 $	0.05 $
BCE Inc.	BCE	31.32 $	30.80 $	31.32 $	0.42 $
Bennett Environmental Inc.	BEV	0.95 $	0.90 $	0.92 $	-0.01 $
Bombardier CL A	BBD.A	3.97 $	3.90 $	3.97 $	0.08 $
Bombardiers Inc.	BBD.B	3.96 $	3.88 $	3.95 $	0.08 $
CAE Inc	CAE	10.80 $	10.66 $	10.75 $	0.04 $
Campbell Res.	CCH	0.10 $	0.10 $	0.10 $	0.00 $
Canadian Natural Res.	CNQ	61.53 $	60.37 $	61.52 $	0.67 $
Canadian Oil Sands	COS.UN	32.62 $	31.61 $	32.57 $	0.56 $
Canadian Pacific Railway	CP	62.06 $	61.65 $	61.86 $	0.18 $
Canadian Tire	CTC	100.00 $	100.00 $	100.00 $	0.01 $
Canadian Western Bank	CWB	52.25 $	51.00 $	52.25 $	1.11 $
Canfor	CFP	10.92 $	10.63 $	10.70 $	0.04 $
Cascades Inc.	CAS	13.27 $	13.14 $	13.22 $	-0.02 $
CGI Group Inc.	GIB.A	8.07 $	7.94 $	7.98 $	-0.05 $
CIBC	CM	98.81 $	98.02 $	98.50 $	0.23 $
CN Railway Company	CNR	50.50 $	50.11 $	50.50 $	0.14 $
Cogeco Cable Inc.	CCA	32.45 $	31.71 $	32.12 $	-0.23 $
Cossette Com. Group	KOS	11.00 $	10.84 $	10.85 $	0.35 $
Domtar	DTC	9.75 $	9.51 $	9.71 $	0.01 $
Elger tech.	AXA	0.13 $	0.11 $	0.13 $	0.02 $
Emera	EMA	22.70 $	22.01 $	22.68 $	0.09 $
Enerplus	ERF.UN	51.30 $	50.25 $	50.25 $	-1.00 $
Epcor Power	EP.UN	26.63 $	26.31 $	26.57 $	0.22 $
Four Seasons Hotels	FSH	95.20 $	95.02 $	95.03 $	-0.22 $
Gaz Metropolitain	GZM.UN	15.72 $	15.53 $	15.60 $	0.00 $
Great-West Lifeco	GWO	33.55 $	33.33 $	33.37 $	-0.17 $
Groupe Canam Inc.	CAM	9.20 $	9.10 $	9.19 $	0.01 $
Imperial Oil	IMO	42.90 $	41.75 $	42.71 $	0.61 $
Inco Limited	N	85.84 $	85.77 $	85.80 $	0.05 $
Industrial Alliance	IAG	35.88 $	35.25 $	35.64 $	-0.04 $
Jean Coutu Group	PJC.A	13.99 $	13.77 $	13.90 $	0.08 $
Laurentian Bank	LB	30.58 $	30.40 $	30.53 $	0.13 $
Loblaws Cos.	L	50.61 $	50.00 $	50.00 $	-0.56 $
Magna International	MG.A	93.87 $	92.88 $	92.99 $	-0.21 $
Manitoba Telcom	MBT	46.30 $	45.62 $	46.25 $	0.43 $
Maple Leaf Foods Inc.	MFI	12.46 $	12.35 $	12.40 $	-0.05 $
Metro Inc.	MRU.A	38.20 $	37.76 $	38.00 $	-0.20 $
National Bank	NA	65.94 $	65.49 $	65.78 $	0.11 $
Nortel Networks	NT	31.34 $	30.49 $	31.34 $	0.40 $
Nova Chemicals Corp.	NCX	32.89 $	32.20 $	32.33 $	-0.33 $
Novelis Inc.	NVL	32.09 $	31.02 $	31.87 $	0.47 $
Pepsi Bottling Group Inc.	PBG	18.39 $	17.24 $	18.30 $	0.61 $
Petro-Canada	PCA	48.26 $	47.44 $	47.65 $	-0.44 $
Potash Corp	POT	169.76 $	166.85 $	168.97 $	-1.03 $
Power Corp.	POW	35.35 $	35.00 $	35.08 $	0.08 $
Power Financial	PWF	37.52 $	37.18 $	37.32 $	0.22 $
Precision Drilling Corp.	PD.UN	27.61 $	27.05 $	27.28 $	-0.07 $
Pro AMS	PAM.UN	21.70 $	21.70 $	21.70 $	0.39 $
Quebecor Inc.	QBR.B	35.70 $	35.23 $	35.70 $	0.43 $
Quebecor World	IQW	13.47 $	13.09 $	13.26 $	-0.04 $
Rogers Comm. Inc.	RCI.B	34.95 $	34.05 $	34.89 $	0.85 $
Royal Bank	RY	55.50 $	55.09 $	55.49 $	0.47 $
Saputo Inc.	SAP	37.25 $	36.83 $	36.94 $	0.11 $
Sears Canada	SCC	26.91 $	26.50 $	26.66 $	0.16 $
SFK Pulp Fund Units	SFK.UN	4.13 $	4.10 $	4.11 $	-0.03 $
Shaw Communications	SJR.B	37.40 $	37.01 $	37.38 $	0.10 $
Shell Canada	SHC	43.70 $	43.42 $	43.42 $	-0.10 $
SNC-Lavalin	SNC	31.88 $	31.25 $	31.48 $	-0.03 $
Sobeys Inc.	SBY	41.25 $	40.79 $	41.03 $	-0.14 $
Societe financiere IGM	IGM	49.76 $	48.79 $	49.18 $	0.39 $
Sun Life financial	SLF	49.46 $	49.10 $	49.37 $	0.06 $
Suncor Energy Inc.	SU	91.89 $	90.59 $	91.86 $	1.12 $
Superior Propane Inc. Fund	SPF.UN	10.92 $	10.85 $	10.86 $	-0.04 $
Talisman Energy Inc.	TLM	19.89 $	19.56 $	19.88 $	0.19 $
TD Bank	TD	70.21 $	69.15 $	70.04 $	0.78 $
Teck Cominco Corp.	TCK.B	87.39 $	86.18 $	86.95 $	-0.13 $
Telus Corporation	T	54.27 $	53.75 $	54.10 $	0.18 $
Tembec	TBC	1.74 $	1.65 $	1.65 $	0.00 $
Torstar Corp.	TS.B	20.66 $	19.60 $	19.60 $	-0.43 $
Transalta Corporation	TA	26.72 $	26.20 $	26.71 $	0.23 $
Transat AT	TRZ.B	31.66 $	30.85 $	31.25 $	0.00 $
Transcanada Pipe	TRP	40.74 $	40.30 $	40.71 $	0.31 $
Transcontinental Inc.	TCL.A	21.27 $	20.76 $	20.76 $	0.00 $
Van Houtte Inc.	VH	17.49 $	17.25 $	17.26 $	-0.04 $
Wescast Industries	WCS.A	11.75 $	11.37 $	11.75 $	0.40 $
Weston George Ltd	WN	77.98 $	76.75 $	76.91 $	-0.32 $

TORONTO

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
ACE AVIATION	ACE.NT.A	101.50 $	1.75 $	6515000
RAILPOWER TECH	P	1.37 $	0.67 $	5843959
TIOMIN RESOURCES	TIO	0.17 $	0.00 $	5417745
PALADIN RESOURCES	PDN	8.10 $	0.46 $	4320855
BOMBARDIER INC	BBD.B	3.95 $	0.08 $	4148826
BEMA GOLD CORP	BGO	6.12 $	0.14 $	4081742
NUVO RESEARCH INC	NRI	0.60 $	-0.04 $	4077185
KINROSS GOLD CORP	K	13.94 $	0.45 $	3426570
NORTEL NETWORKS	NT	31.34 $	0.40 $	2534171
ENCANA CORPORATION	ECA	54.55 $	0.41 $	2497833

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
HSBC CANADA ASSET	HBH.M	111.90 $	4.85 $	34000
BPO Properties Ltd	BPP	69.50 $	2.49 $	300
GOODFELLOW INC	GDL	36.95 $	1.95 $	3086
ALGOMA CENTRAL	ALC	125.86 $	1.86 $	507
ACE AVIATION	ACE.NT.A	101.50 $	1.75 $	6515000
NOVAGOLD RESOURCES	NG.WT.A	9.50 $	1.75 $	5500

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
BAM INVESTMENTS	BNB	280.00 $	-16.00 $	252
PAULIN H & CO LTD	PAP.A	42.05 $	-3.50 $	1850
FAIRFAX FNCL	FFH	231.25 $	-2.81 $	15679
Yield Manag Grp Hi	HIT.UN	18.35 $	-2.06 $	41650
TECK COMINCO CL A	TCK.A	88.66 $	-1.77 $	1761
DOREL INDUSTRIES	DII.A	30.37 $	-1.62 $	1630

NEW-YORK

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
FORD MOTOR CO	F	7.50 $	-0.08 $	30126200
ISHARES TR RUSSELL	IWM	78.78 $	-0.36 $	28257300
PFIZER INC	PFE	26.07 $	-0.08 $	24013000
EMC CORP	EMC	13.37 $	-0.10 $	22360600
GENERAL ELECTRIC	GE	37.48 $	-0.31 $	16862500
TIME WARNER INC	TWX	22.00 $	-0.10 $	15635900
CITIGROUP INC	C	55.88 $	-0.53 $	15306100
AT&T INC	T	35.50 $	0.08 $	12881700
EXXON MOBIL	XOM	77.33 $	0.37 $	10798100
VALERO ENERGY CORP	VLO	51.61 $	-0.40 $	10066900

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
TEXAS PACIFIC LAND	TPL	215.00 $	16.00 $	14900
WIMM-BILL DANN	WBD	66.59 $	5.19 $	289000
STUDENT LOAN CORP	STU	207.24 $	4.24 $	7300
BERKSHIRE HATHAWAY	BRK.B	3667.50 $	3.60 $	10480
PT INDOSAT TBK	IIT	37.85 $	2.81 $	93600
CHICAGO MERCANTILE	CME	512.95 $	2.16 $	298300

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
BERKSHIRE HATHAWAY	BRK.A	110000.00 $	-100.00 $	290
WHITE MOUNTAINS	WTM	572.00 $	-7.01 $	5200
CHINA NETCOM GRP	CN	56.00 $	-5.15 $	455800
ALEXANDER'S INC	ALX	420.70 $	-4.80 $	8300
GREATER CHINA FUND	GCH	29.11 $	-3.94 $	1177800
MARKEL CORP	MKL	478.01 $	-3.49 $	18600

NASDAQ

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
NASDAQ 100 TR	QQQQ	43.12 $	-0.21 $	69270945
SIRIUS SATELLITE	SIRI	3.55 $	-0.07 $	46343543
APPLE COMPUTER INC	AAPL	80.87 $	-0.65 $	40201256
CISCO SYSTEMS INC	CSCO	27.42 $	0.12 $	35003454
INTEL CORP	INTC	20.42 $	0.02 $	29962097
MICROSOFT CORP	MSFT	29.98 $	-0.04 $	26878139
SUN MICROSYSTEMS	SUNW	5.52 $	-0.06 $	21272514
ORACLE CORPORATION	ORCL	17.20 $	0.10 $	19806715
ENCYSIVE	ENCY	4.49 $	-1.39 $	14736508
APPLIED MATERIALS	AMAT	18.55 $	-0.03 $	13708348

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
FUWEI FILMS	FFHL	17.50 $	4.50 $	7802621
OYO GEOSPACE CORP	OYOG	57.70 $	3.78 $	167810
U.S. GLOBAL INVEST	GROW	72.10 $	3.65 $	1031816
BENIHANA INC CL A	BNHNA	29.77 $	3.38 $	175307
BENIHANA INC	BNHN	30.50 $	3.23 $	13955
HOME INNS & HOTELS	HMIN	38.15 $	2.91 $	1019124

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
GOOGLE INC	GOOG	462.56 $	-5.47 $	3125289
MITSUI & CO LTD	MITSY	295.00 $	-4.79 $	11130
ISILON SYSTEMS INC	ISLN	25.15 $	-1.85 $	333306
EQUINIX INC	EQIX	76.37 $	-1.78 $	208426
G-III APPAREL	GIII	19.00 $	-1.74 $	209300
ENSTAR GROUP INC	ESGR	97.11 $	-1.46 $	3929

Données fournies par Décision-Plus / www.decisionplus.com

Les retraités du Québec s'appauvriront en 2007

FRANCIS VAILLES

Les retraités du Québec s'appauvrissent d'année en année parce que leurs prestations ne sont pas indexées au coût de la vie. En 2007, leur pouvoir d'achat reculera même de 225 millions de dollars.

C'est ce que qu'affirme, étude à l'appui, l'Association québécoise des retraité(e)s des secteurs publics et parapublics (AQRP). Bien que l'AQRP représente le secteur public, l'étude réalisée par l'économiste Gérard Leblanc, de l'Université Laval, couvre les retraités issus des secteurs publics et privés.

«On veut alerter le gouvernement sur cette problématique préoccupante qu'est l'appauvrissement des retraités. Avec la non indexation des régimes, les retraités ne pourront s'offrir les même services dans 15 ou 20 ans. Et le problème s'aggravera puisque l'espérance de vie augmente», dit Luc Vallerand, directeur général de l'AQRP.

Les retraités du Québec sont couverts par trois types de régime: les fameuses «pensions de vieillesse» du fédéral, le régime des rentes du Québec (RRQ) et le régime complémentaire de l'employeur. Les prestations des deux premiers régimes sont indexées, mais depuis de nombreuses années, les rentes des régimes complémentaires de retraite ne le sont pas ou ne le sont que partiellement. Dans le secteur privé, la majorité des régimes n'offre pas l'indexation des prestations.

En 2007, selon l'étude de Gérard Leblanc, les quelque 255 000 retraités de l'État auront ainsi un manque à gagner global de 72 millions de dollars. Leur rente n'a qu'un taux d'indexation de 0,9%, comparativement à un taux d'inflation annuel deux fois plus élevé. De leur côté, les quelque 400 000 retraités du secteur privé s'appauvriront de 153 millions en 2007. En combinant les deux secteurs, le problème d'indexation coûtera 225 millions aux prestataires d'un régime complémentaire de retraite au Québec.

L'AQRP profitera de l'imminence d'une campagne électorale au Québec pour sensibiliser les élus à cette question, dit M. Vallerand.

Trop coûteux

L'actuaire Danielle Éthier, de la firme Watson Wyatt, ne voit pas les choses du même oeil. D'abord, dit-elle, les comités d'employés sont bien au courant de cette non indexation du régime de leur employeur. Ensuite, les régimes n'ont pas été indexés ces dernières années entre autres parce que la majorité accumulent d'énormes déficits. Chaque point de pourcentage d'indexation augmenterait les cotisations des employés et des employeurs de quelque 10%, estime-t-elle.

«C'est une question de coûts. Il faut que les gens comptent sur eux aussi, en mettant de l'argent de côté dans leur REER», dit Mme Éthier, conseillère principale, régimes de retraite, de Watson Wyatt.

Cette situation n'est pas unique au Québec. Partout au pays, les régimes de retraite du privé n'offrent généralement pas l'indexation des rentes.

Selon l'AQRP, qui s'en réfère à l'étude de M. Leblanc, les problèmes d'indexation ont des impacts économiques. Ils privent le Québec de près de 2000 emplois et les gouvernements d'environ 42 millions de dollars de recettes fiscales.

Indexation

Ce que l'AQRP ne calcule pas, cependant, c'est que la pleine indexation demandée aurait aussi des coûts économiques considérables. Les sommes versées aux retraités du public viendraient nécessairement des contribuables, qui devraient ainsi se priver de cet argent pour dépenser. De même, les employés du privé devraient augmenter leurs cotisations et diminuer parallèlement leurs dépenses. Ce manque à gagner aurait un impact économique négatif, qui annulerait vraisemblablement l'impact positif d'une indexation des régimes.

«C'est une question de coûts. Il faut que les gens comptent sur eux aussi, en mettant de l'argent de côté dans leur REER.»

«On ne fait que signaler le problème, on ne parle pas de solutions. Je ne sais pas si c'est aux contribuables de payer, mais ce qu'on constate, c'est que les retraités s'appauvrissent», dit M. Vallerand.

Au Québec, les rentes des retraités du secteur public étaient pleinement indexées avant la récession et les coupes salariales de 1982. Depuis l'an 2000, l'indexation du secteur public correspond à la moitié de l'Indice des prix à la consommation (IPC).

De son côté, le Régime des rentes du Québec - qui touche l'ensemble des employés du public et du privé - a annoncé hier une indexation de 2,1% des rentes en 2007.

(La Presse)

Petites ANNONCES 549-4444

1051, BOUL. TALBOT - CHICOUTIMI - G7H 5C1 / COURRIEL: classees@lequotidien.com

LeQuotidien

HEURES D'AFFAIRES du lundi au vendredi
8 h 30 à 16 h 30

SAINT-FÉLICIEN et les environs
679-3832

LIGNE SANS FRAIS
1 (800) 866-3658

DES CONSEILLÈRES PROFESSIONNELLES À VOTRE SERVICE

BRIGITTE COLOMBE DANIELLE DOMINIQUE HÉLÈNE JOHANNE LOUISETTE MARTINE NANCY NATHALIE SANDRA

INFORMATIONS GÉNÉRALES

RESTRICTION L'éditeur se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable. **VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?** Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

workopolis.com
LE PLUS IMPORTANT SITE D'EMPLOIS AU CANADA
cyberpresse.workopolis.com

TARIFS

Le QUOTIDIEN 10 mots ou –

1 jour	9,00 $
2 jours	11,00 $
3 jours	13,00 $
4 jours	15,00 $
5 jours	17,00 $
6 jours	19,00 $

PROGRÈS-DIMANCHE
10 mots ou moins 11,15 $
■ MOTS ADDITIONNELS: 0,47 $ mot/par semaine
• Lettrage majuscule • Caractères gras • Encadrement • Titre centré 3,70 $ par semaine /par option
■ AVEC PHOTO: 7,90 $ par parution
Les taxes ne sont pas comprises dans les prix.
Aucune facturation. Acceptons les cartes de crédit.

100 IMMEUBLES COMMERCIAUX

101 Bâtisses commerciales

BATISSE commerciale à vendre: 13,000 pi.ca. avec gicleurs automatiques, comprenant 8 locaux, et terrain 60,000 pi.ca., bons revenus. Tél.:549-3065.

BÂTISSE commerciale a louer, Chicoutimi, parc industriel, deux locaux 50x50 ou 100x50, chauffage au gaz naturel. Tél.:818-1477.

104 Commerces à vendre

A QUI LA CHANCE?
ALMA commerce avec potentiel élevé, + revenus locatifs 8,700$/annuellement, cause retraite. Tél.:662-6789 (soir).

CLES en main! Restaurant de 100 à 160 places en opération, à Jonquière, avec très bon chiffre d'affaires et un excellent potentiel de développement, dans un secteur en pleine expansion. Equipement en excellent état. Peut être converti en franchise. Prix très intéressant. Pour information, téléphonez au (418)592-8783. (Personne sérieuse seulement).

OCCASION D'AFFAIRES
BOUTIQUE DE VETEMENTS D'ENFANTS
1000 pi.ca. superbe décor
Pour vente rapide
Cause transfert en Australie
Prix de vente 43,000$
Peut être négocié selon l'inventaire
418-480-4415, 418-480-0888

109 Locaux à louer

AVANTAGEUX industriel et commercial, 2,400 pi.ca. boul. St-Paul, Chicoutimi. Tél.:690-7890.

CHICOUTIMI rue Néron, 5,500 pi.ca., bureaux avec entrepôt. Tél.:543-9063.

CHICOUTIMI, 1657 boul. St-Paul: 8,000 pi.ca. Tél.:815-1812.

LOCAUX pour petites entreprises avec gicleurs automatiques, 700 pieds.carrés Tél.:549-3065.

200 HABITATIONS RÉSIDENTIELLES

201 A partager

CHICOUTIMI 5.1/2, 10 minutes université, non-fumeur(euse), Internet fourni. Tél.:690-3560, 690-1547 (laissez message). nicoleleblanc2@videotron

CHICOUTIMI cherche colocataire pour partager 4.1/2, 245$/mois, semi-meublé, chauffé, éclairé, à 2 minutes de l'UQAC. Tél.:418-279-5016.

204 Chalet à louer

CAMPAGNE: luxueux endroit rêvé pour vacanciers, 2 à 5 chambres, grandes pièces éclairées, 2 foyers, verrière, 20 minutes mont Valin et Valinouët. Aussi logement style chalet, 2 chambres, grandes pièces recevant 20-25 personnes pour réception. Tél.:690-0978, 817-0978.

LAC GOTH 26'x52', 2 étages, 6 chambres, habitable à l'année, sentier Simard, disponible janvier. Tél.:590-3710.

VALINOUET libre à partir du 3 janvier, 4 à 10 personnes, foyer. Tél.:812-9477.

205 Chambres à louer

A VOIR! Villa de Sales, près hôpital, université, câble, buanderie, Internet, stationnements, 260$ à 300$/mois. Tél.:550-2582, 698-1315.

ARRIERE Place Saguenay, très propre, ExpressVu, buanderie gratuite, entrée indépendante, jour, mois. Tél.:693-0035, 540-4468.

CHICOUTIMI 4 minutes (UQAC), stationnement, buanderie, lave-vaisselle, 2 toilettes, congélateur, câble, téléphone, 2 patios, entreposage, non fumeur(euse), 250$/mois, libre fin décembre. Bienvenue demoiselles. Tél.:545-9158.

JONQUIERE laveuse, sécheuse, câble, (cuisine, salle bains, salon communs), non-fumeur(euse), idéale étudiant(e), près cégep. Tél.:542-0991.

205 Chambres à louer

JONQUIERE près cégep, non-fumeur(se), rénovée, entrée indépendante, 250$/mois. Tél.:547-3892, 592-7132.

207 Condominiums à louer

CHICOUTIMI 2 chambres, foyer, bain tourbillon, secteur Faubourg Ricochet, 980$/mois. Tél.:812-3436, 815-0975.

208 Logements à louer

1.1/2, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, 6.1/2, 8.1/2
PRES Place Royaume, UQAC, possibilité d'ameublement, chambres disponibles. Tél.:(418)815-3383, 540-3966. Local idéal pour garderie.

1.1/2, 2.1/2, 3.1/2, chauffés, éclairés, Chicoutimi, beaux logements clairs, près centres d'achats, université. 4.1/2. Tél.:543-4037.

2.1/2, 4.1/2, 5.1/2
CHICOUTIMI 4.1/2, modernes, 336 Jacques-Cartier. **Chicoutimi-Nord 4.1/2** bloc 4 logements, entrées indépendantes, céramique, bois flottant, **refaits à 100%**, prêts. **5.1/2, Chicoutimi-Nord. Excellente clientèle, prix compétitifs. Tél.:820-7725.**

3.1/2,
Chicoutimi, rue Angoulème, plancher bois flottant, propre. Tél.:543-9520.

3.1/2, 4.1/2
LA-BAIE Manoir La Baie, ascenseur, plancher béton, qualité supérieure. Tél.:693-4242.

3.1/2, 4.1/2 La-Baie, beaux logements, rénovés, planchers bois flottant, céramique. Tél.:543-4037.

A VOIR! Chicoutimi 4.1/2, très grand, centre-ville, près tous les services, cégep, université, hôpital, plancher, moulures bois, superbe cachet, salle bains refaite, 560$/mois, non chauffé, non éclairé, 566 Hôtel-Dieu, app. 1. Tél.:592-7471, 543-4934.

ALMA secteur Nauville, 3.1/2, chauffé, éclairé, 300$/mois, libre. Tél.:668-0818, 480-7859.

ARVIDA NOUVELLE ADMINISTRATION
3 mois gratuits, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, chauffés, éclairé, 325$/mois à 560$/mois. Tél.:718-4747, 718-4748.

CHICOUTIMI 1.1/2 (385$/mois), mai. 3.1/2 janvier, février, mai, face université, chauffés, éclairés, eau chaude, repeints, stationnement, 465$/mois. Tél.:812-5070.

CHICOUTIMI 3.1/2, 2 minutes de l'université, rue Alma, semi-meublé. Tél.:818-5511.

CHICOUTIMI 3.1/2, 565 Jacques-Cartier, 360$/mois, semi-meublé, chauffé, balcon. Tél.:545-0033, 549-2980.

CHICOUTIMI 4.1/2 rue Alphonse-Desjardins. Tél.:549-1246.

CHICOUTIMI 4.1/2, 1177 Angoulème, luxueux, 925$/mois, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.:543-1268.

CHICOUTIMI 4.1/2, 686, rue St-Paul, libre, 365$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:547-2878, 812-8683.

CHICOUTIMI arrière Place Royaume, 3.1/2 chauffé, éclairé, semi-meublé, 430$/mois; boulevard Université 4.1/2, chauffé, éclairé, semi-meublé, 550$/mois. Rivière-du-Moulin 3.1/2 (390$/mois), 2.1/2 (290$/mois), chauffés, éclairés, semi-meublés. Tél.:540-4716, 543-8717.

CHICOUTIMI-NORD 5.1/2, 123 du Pont, haut maison, repeint, couvre-planchers neufs, bois flottant, céramique, 500$/mois, non chauffé, non éclairé, libre janvier. Tél.:674-2375.

COUPLE retraité recherche logement 4.1/2 ou 5.1/2, propre, tranquille, 1er étage, entretien neige et pelouse, secteur Jonquière. Tél.:545-3814.

JONQUIERE (secteur Kénogami) 4.1/2, 1812 Ste-Famille, 400$/mois, libre immédiatement. Tél.:690-6308.

JONQUIERE 2.1/2, 3744, Ste-Catherine, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, 300$/mois. Tél.:662-5915, 698-0882.

JONQUIERE 3.1/2, 3820 St-Pierre, 325$/mois, non chauffé, non éclairé, libre. Pagette:696-6324, tél.: 547-6618, cellulaire: 480-7939.

JONQUIERE 3.1/2, entièrement rénové, 350$/mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:547-5317, 592-7961.

JONQUIERE 4.1/2 sur 2 étages, St-Hubert, 475$/mois, chauffé, déneigé, libre. Tél.:542-2463, 540-2845.

JONQUIERE 4.1/2, 2030 St-Hubert, 3e étage, chauffé, éclairé, 400$/mois, libre immédiatement. Tél.:540-8698.

208 Logements à louer

JONQUIERE 4.1/2, 3757 boulevard du Royaume, chauffé, éclairé, 400$/mois, libre immédiatement. Tél.:540-8698.

JONQUIERE 4.1/2, 425$/mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:547-8504, 818-4629.

JONQUIERE 4.1/2, grand, rénové, 425$/mois, non chauffé, non éclairé, près Métro P.E. Prix, idéal personnes âgées. Tél.:695-6355, 547-7913.

JONQUIERE 4.1/2, libre 1er janvier, quartier Petite-France, près Cégep, paisible, porte patio, remise intérieure, entrée contrôlée, déneigé, chauffé, eau chaude, conciergerie. Tél.:695-4441.

JONQUIERE logements neufs en construction, près centre-ville, 4.1/2 et 5.1/2 à partir de 545$/mois, non chauffés, non éclairés, insonorisation supérieure (mur, plancher béton). Tél.:547-2776, 541-2990.

ST-FULGENCE 4.1/2, repeints, rénovés, planchers refaits, chauffés, possibilité semi-meublés. Tél.:673-1938.

209 Maisons à vendre

CHICOUTIMI jumelé, neuf, rue Turbine. Disponible fin février, 154,000$, taxes incluses. Tél.:690-6703.

210 Maisons à louer

CAMPAGNE Chicoutimi-Nord, 7 kilomètres ville, grand 8.1/2, cuisine, salle manger, salon aire ouverte, très vitré, libre immédiatement. Tél.:690-0978, 817-0978.

213 Terrains à vendre

ACHETE lot boisé avec ou sans maison, complet ou seulement la coupe. Tél.:679-1360, 637-0966.

300 VÉHICULES

302 Autos à vendre

CHEVROLET HHR 2006, manuelle, 15,000 kilomètres, transfert de contrat. Tél.:612-6099, 590-0103.

CHEVROLET Cavalier 1998, 4 portes, 2.2, aileron, 103,000 kilomètres seulement, très propre, 3,500$ négociable. Tél.:550-1287.

CHEVROLET Cavalier 2000, 4 portes, automatique, excellente condition, 3,700$. Tél.:678-9374.

CHRYSLER Intrepid 1998, 89,000 kilomètres, très bonne condition, 3,300$ ferme. Tél.:550-1287.

DODGE Lancer 1988, 152,000 kilomètres, bonne mécanique, moteur Mitsubishi, pneus hiver, été, 800$ négociable. Tél.:540-8477, 542-8794.

HONDA Accord 2000, automatique, 110,000 kilomètres, pneus d'hiver et d'été sur jantes, excellent état. Tél.:1-418-657-3767, 547-2892.

MAZDA Protegé ES 2001, automatique, 128,000 kilomètres, équipement complet, trés belle, liquidation, 6,995$. www.saguenay-auto.com Courtier:698-6969.

NEW-JETTA 1999, 4 portes, manuelle, impeccable, 138,000 kilomètres, inspectée A1, bleu foncé, 7,995$. www.saguenay-auto.com Courtier:698-6969.

SUBARU Legacy 2002 berline GT, 4 portes, traction intégrale, automatique, 131,000 kilomètres, couleur mercure métallisé (grise), très équipée, phares antibrouillards, climatiseur, régulateur vitesse, dégivreur d'essuie-glaces, rétroviseurs extérieurs dégivrants, siège avant chauffant, toit ouvrant électrique, vitres électriques, siège conducteur à réglage électrique, léger accrochage en 2003, balance garantie 7 ans/160,000 kilomètres au premier terme atteint (6 novembre 2008), 8 pneus sur jantes, démarreur à distance, 15,500$. Tél.:695-4172, demandez Rock.

SUBARU Legacy outback 1996, automatique, 250,000 kilomètres, moteur neuf 50,000 kilomètres, pneus d'été, pneus d'hiver, 6,000$. Tél.:693-0382.

SUZUKI Swift 2004, 4 portes, manuelle, garantie complète, 24,300 kilomètres, vraiment impeccable! Pour vente rapide. 8,995$. www.saguenay-auto.com Courtier:698-6969.

TOYOTA Camry 1997, automatique, impeccable, 4 cylindres, économique, extrêmement fiable, 118,000 kilomètres, sous-coûtant: 6,995$ ferme. www.saguenay-auto.com Courtier: 698-6969.

TOYOTA Corolla 1997, 4 portes, manuelle, impeccable, très économique, 3,995$ ferme. www.saguenay-auto.com Courtier:698-6969.

TOYOTA Corolla 2001, grise, 4 portes, manuelle, 8 pneus, 114,000 kilomètres. Tél.:678-9861, 817-1064.

TOYOTA Echo 2003, berline, noire, 4 portes, automatique, 31,000 kilomètres, climatiseur, lecteur CD. Tél.:547-8049.

305 Camions à vendre

F-150 1998, 2X4, double cab, automatique, 4.2 litres, 6 cylindres, climatiseur, freins, batterie neufs, 135,000 kilomètres, très bonne condition. Tél.:693-0828.

MAZDA B3000 année 2000, V6, king cab, 4 roues, 4 mags, extrêmement propre, grande route 169,000 kilomètres, offre exceptionnelle 5,995$ ferme. www.saguenay-auto.com Courtier:698-6969.

306 4 X 4 - Utilitaires

2006 GMC Sierra SLE 2500 HD Duramax, transmission Alysson, 6 vitesses, crew cab, 25,000 kilomètres, boîte 6.1/2', 41,500$. **2006 GMC Sierra SLE 2500 HD** king cab, boîte 8', 36,000 kilomètres, moteur 6 litres, 28,999$. **2006 GMC Sierra 1500** king cab, 16,500 kilomètres, 4.8 litres, 23,999$. **Tous balance garantie GM**. Automobiles Émond, (418)569-7443.

FORD Explorer 1996, complètement équipé, cuir, 198,000 kilomètres, très propre, 4,795$ négociable. www.saguenay-auto.com Courtier:698-6969.

GMC Sierra 1999, 4x4, automatique, 4.8 litres, cab ordinaire, excellente condition, spécial Noël: 7,200$. Tél.:678-9374.

GRAND Cherokee LTD 1996, 200,000 kilomètres, moteur 60,000 kilomètres, 5.2 litres, 5,500$. Tél.:673-6417.

308 Fourgonnettes à vendre

CHEVROLET Montana 2002, 45,000 kilomètres, pneus rechange, prix d'aubaine. Tél.:695-2209.

DODGE Caravan 1997, parfaite condition, 2,400$ négociable. Tél.:662-8855.

309 Machinerie

DEBUSQUEUSE three farmer C4D 1973, 18,000$. Tél.:418-276-5203, 418-276-9313.

311 Motoneiges à vendre

ACHETERAIS motoneige LT défectueuse. A vendre: pièces pour moteur Rotax 700 CC 2002. Aussi, pièces pour Grand Touring 1998, électronique, filage et autres. Tél.:678-2923.

ARCTIC CAT ZRT 600 1996, 15", parfaite condition, marche arrière, 1,500$ négociable. Tél.:820-7979, 678-1052.

BOMBARDIER Formula III, 3 cylindres, 600 CC, LT, 1997, marche arrière, 1,100$. Tél.:549-4529, 545-6950.

BOMBARDIER Grand Touring 700 1997, 18,000 kilomètres, état neuf, 2,450$ négociable. Tél.:344-1627, 590-5800.

BOMBARDIER grand touring 1996, 580, tout équipé, très bon prix, 1,300$. Tél.:668-2420.

BOMBARDIER Grand Touring 600, 2002, 4,800$. Tél.:698-7031, 540-2525.

MXZ 670 1997, 2,150$. Formula 583 1994, 850$. Warrior 350 2001, 1,999$. Moteur hors-bord (bateaux) 30 HP Mercury 1997, 1,250$. Tél.:690-0198, après 20h.

POLARIS 2001 Classic touring, 600, équipé au complet, comme neuf, 5,400 kilomètres, 450$ d'extras, 3,200$. Tél.:542-6732.

POLARIS XLT 600, 1996, 5,700 milles, 3,000$ négociable. Tél.:678-9915, 812-9915.

SUPER CHANCE!
MACH-Z 800 1997, 3 cylindres, "long track", marche arrière, siège double, pouce et poignées chauffants, dossier, en super condition, faut voir! 2,500$. Tél.:693-5424, 543-4788.

YAMAHA Professionnel VK 2006, 4 temps, 1,480 kilomètres, état neuf, 10,500$ avec treuil Warm 2000 livres, sans treuil 10,000$. Financement disponible. Tél.:542-9331.

YAMAHA RX1 2005, Special Edition, avec siège RX Jack, 6,900 kilomètres. 8,500$ Tél.:812-0497, 548-1194.

313 Motos 3 et 4 roues à vendre

BOMBARDIER Outlander 2005, 4x4, 400 CC, 350 kilomètres à l'odomètre, utilisé seulement 2 fois pour la chasse, 2 ans de garantie, état neuf, toujours remisé à l'intérieur. Tél.:480-7021.

CHENILLE pour RTV 900 Kubota, 5,000$. Tél.:590-3710.

HONDA Rincon 2003, 6,000 kilomètres, très propre, pneus neufs, pare-brise, poignées, pouce chauffants, chauffe-moteur, 7,500$. Tél.:815-6620.

YAMAHA Grizzly SE 2003, 660, avec remorque, tout équipé, 8,900$ négociable. Tél.:612-6046.

YAMAHA Grizzly, 600cc, 4X4, 1998, 4,000$ négociable. Tél.:693-6226, 541-6181.

314 Pièces et accessoires

1000$ ET MOINS $
Achetons autos et camions pour pièces. Payons comptant. Permis de la SAAQ Gilbert Auto inc. 543-8361

4 PNEUS d'hiver P225-60R16, à clous, sur jantes GM, avec enjoliveurs, 350$. Tél.:345-2202, 720-0725.

BOITE fibre de verre 8' pour camion, 200$. 4 roues mags aluminium, 5 trous, 15", 200$. Tél.:673-4863.

JANTES GM Envoy 6X5, pour camion ou autre, enjoliveurs. 4 jantes 15", avec pneus hiver pour Mustang. Tél.:542-3690.

PNEUS neufs et usagés, toutes grandeurs. Prix compétitifs. Garage René Girard, 548-3306.

400 EMPLOI

402 Personnel demandé

BARMAN(AID) avec ou sans expérience, jour, temps plein, partiel. Tél.:542-5222.

CUISINIER(ERE) demandé, 10 heures, fin de semaine, un an d'expérience. Restaurant Mamy, Place du Saguenay. Tél.:812-8125.

CUISINIER(ÈRE)S, PLONGEUR(EUSE)S
Avec ou sans expérience, de jour ou de soir. Tél.:690-5088.

JONQUIERE couturière(couturier) demandé(e) temps partiel, 10 ans et plus d'expérience. Tél.:548-5164.

OPERATEUR(TRICE) multifonctionnelle, avec expérience, expérience en mécanique un atout, bonnes conditions de travail. Tél.:544-1814, 541-0431.

RECHERCHE massothérapeute accrédité(e) pour location d'espace, dans un nouveau centre à Chicoutimi. Tél.:812-7799, 815-6995.

RGIS
Spécialiste en inventaire
Est à la recherche de candidat(e)s pour combler le poste suivant:
commis à la prise d'inventaire

Nous oeuvrons dans les différents commerces de la région pour faire le décompte de la marchandise. Pour appuyer la croissance constante de notre compagnie, nous vous proposons de vous joindre à notre équipe.

— Salaire de départ 9$ de l'heure
— Travail à temps partiel ou à temps plein
— Horaire flexible et variable

Pour une entrevue, communiquer au:
1-800-423-7447
ou envoyer votre CV au:
dist517@rgis.com

WIS SERVICE D'INVENTAIRE
est en période d'embauche
WIS recherche des commis à la prise d'inventaire:

emploi temporaire ou annuel
progression constante
augmentation salariale régulière
équipe dynamique!

Veuillez nous contacter au 690-3060
laissez un message.
ycrevier@wis.ca
Joyeuses Fêtes!!

450 FORMATION

451 Enseignement / cours

ATELIER Vied'art, dessin, peinture à l'huile, acrylique, point de fuite, étude de couleurs, anatomie. Tél.:547-8934.

ATTENTION! COURS: primaire-secondaire, français, mathématique, raccrochage, sec-V rapidement, thérapie, professionnelle. Tél.:545-2197.

Centre de formation Tessier inc. 3892 Portage Sud, Laterrière. Formation sur véhicules lourds, classe 1: Transport matières dangereuses, chariot-élévateur, chargeur sur roues, pont roulant, etc. Tél.:(418)820-6767 (cellulaire). Paul Tessier, formateur agréé.

402 Personnel demandé

YOGA, taïtchi-chuan, aïki-jitsu, méditation, neurothérapie, juste bonheur, Jonquière. 590-1173, Michaël.

500 OCCASION D'AFFAIRES

501 Finances

1ERE et 2e hypothèque à 100%, prêt personnel et commercial. B.D.A. Tél.:1-800-463-9311 (code 8560).

ATTENTION!!!
Cartes et prêts trop élevés
Vous êtes découragés
Nous avons la solution!
Un seul paiement 0% d'intérêt
Un appel suffit: **1-877-624-1546**
SDEC Jonquière et Québec

PROBLÈMES FINANCIERS PERSISTANTS
Nous pouvons vous aider à régler avec tous vos créanciers. Proposition de consommateurs. Une seule mensualité sans intérêt Évaluation initiale gratuite et confidentielle RAYMOND CHABOT INC., syndic de faillite. Tél.:(418) 812-7260.

600 SERVICES PROFESSIONNELS

601 Construction / Rénovation

RENOVATIONS J.G. Rénovations résidentielles de tous genres, prix abordables. Tél.:690-9785, 812-0643.

604 Offres de services

DEMENAGEMENT: cube 16 pieds avec chauffeur, pour meubles ou autres. Local et longue distance. Tél.:542-2127, 812-5557, cellulaire.

700 MARCHANDISES ET SERVICES

703 Ameublement

A BAS LES PRIX
ELECTROMENAGERS Chicoutimi. Vente d'appareils électroménagers récents, reconditionnés par des professionnels. Garantie 2 ans. Très grand choix. Grande salle de montre. Vente de pièces neuves et usagées. Réparations à domicile disponibles. 1377, boul. Saguenay Est. Tél.:696-5005.

LAVEUSE, sécheuse, cuisinière, réfrigérateur, congélateur, lave-vaisselle, laveuse à tordeur. Tél.:545-9361, 541-6857.

704 Animaux

2 DOBERMAN, pure race, femelle brune, mâle noir, nés 11 octobre, 350$/chacun. Tél.:690-3142.

ANIMALERIE JONAS. Nouveautés: Caniche miniature, Chihuahua, Colley entrainés, Setter Anglais, Shih Tzu, Boston Terrier, Bichon Maltais, Basset Hound, Pincher nain, Teckel, Carlin, Berger anglais, Rottweiler, Whippet, Boxer, Mélinois, Sharpei, Bruno du Jura, Siamois. Tél.:693-1994.

BOUVIER Bernois chiots. Elevage La Bernoise. Qualité exceptionnelle. Santé garantie. Site web: www.espace-nord.qc.ca/bernoise Tél.:672-2912.

CHIOT caniche régulier, mâle, tout noir, 8 semaines, vermifugé, 200$. Tél.:690-0978, 817-0978.

LABRADOR chiot pure race, noir, mâle, 8 semaines, prêt à partir, vermifugé, spécial: 200$. Tél.:673-1041.

MAGNIFIQUES chiots croisés Golden/Terre-Neuve, 50$. Tél.:544-5416.

705 Antiquités

ANTIQUITES, meubles de tous genres, 171 rue St-Joseph, Alma, jeudi vendredi 9h à 17h, samedi: 9h à 16h, dimanche 11h à 16h. Tél:668-8978, 480-1317.

706 Bois de chauffage

FALARDEAU beau bouleau sec. Venez choisir, 80$/corde, non livré. Tél.:673-4251.

708 Demandé

ACHETERAIS souffleuses usagées et tracteurs, défectueux ou en bon état. Tél.:548-5437, 591-8655.

709 Divers

1 NOUVEAU PRODUIT: bois de plancher pin sylvestre 1"x6", bois pour mezzanine 1.1/2"x6" en pin blanc. Marche d'escalier en chêne massif. Bardeaux de cèdre pour couverture et recouvrement mural. Pin blanc, merisier, érable, frêne, chêne, tilleul et acajou sec (plusieurs épaisseurs). Poutres pin blanc, plusieurs dimensions, jusqu'à 36' de longueur. Prix de quantité. Informations:549-0648.

CUISINIERE blanche (ronds pleins), 100$. 4 pneus Pirelli, 185-70R14 sur jantes Civic 2004, 200$. Tél.:678-2923.

DÉNEIGEMENT
Commercial et résidentiel
Secteur Jonquière
542-4271
00686342

709 Divers

A VOIR:
STORES PRIX DE GROS, DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER 24 hEURES, RÉPARATIONS TOUS GENRES. Fernand Tremblay (déménagé) 373, Ste-Anne, CHICOUTIMI. TÉL.:543-0432.

ESCOMPTE huile à chauffage pour nouveaux clients. Tél.:690-6022.

L. MARTEL Artistique, tout pour le vitrail, encadrement, toile, peinture, cuir Tandy, marquetterie, 2269, St-Jean-Baptiste, Jonquière. Tél.:547-1863.

711 Equipement de commerce et restaurant

MEILLEUR prix garanti, équipement restaurant, bar, neuf, usagé. Tél.:418-346-1111, 418-487-8204.

800 SPORTS / LOISIRS

805 Musique et accessoires

BATTERIE (drum) électronique, OSP, jamais servi, 975$. Djembe, 12" diamètre, 30" haut, 275$. Tél.:545-6879.

COURS de guitare pour débutant(e). Tél.:545-0356 après 17h, Yves.

GUITARE électrique Fender Squier rouge, avec amplificateur et autres accessoires, état neuf, 350$ ferme. Tél.:544-0582, 550-3290.

806 Ordinateurs et jeux

0% Retour, XBOX 360, PS2, GC
Puces, Upgrade, Réparation. 815-7823
www.ConsoleXpert.com

ORDINATEUR Pentium IV, 3 Ghz, disque dur 40 Gigs, moins d'un an d'utilisation, écran ACL 17", clavier, souris optique, graveur dvd. Tél.:549-9494.

PLAYBOX jeux vidéo. Vente et échange jeux neufs et usagés. Vente, réparations consoles, tout genre. 2374 St-Dominique, Jonquière. Tél.:542-1526.

SAGUENAY INFORMATIQUE, meilleurs prix en ville! Nous nous engageons à battre n'importe laquelle soumission de la concurrence. Vente et réparation d'ordinateurs neufs et usagés. Service à domicile, réseau. 1740, boul. du Royaume Ouest. Tél.:698-6668.

811 Vacances/voyages

FLORIDE (North Miami Beach) Fort Lauderdale, studio 1.1/2, bord de la mer aussi condos 2.1/2. Tél.:1-305-947-8040.

900 AVIS

902 Agences de rencontre

AGENCE CUPIDON SAGUENAY
Femmes, hommes, couples, personnes de toutes tendances, pour amour, amitié, aventures, ne cherchez plus, nous trouverons pour vous. Tél.:699-5077.

903 Messages personnels

JOLIE demoiselle, Jessica. Se déplace seulement. Tél.:213-0515.

MALENA? Tél.:693-3533.

MAYA pour vous envoûter. Détente et plaisir assurés. Tél.:542-2691.

BEAUTE sensualité, charme, expérience. Hommes sérieux. Recoit et se déplace. Tél.:480-2483.

Sophie se déplace le soir pour un moment chaud. Tél.:548-9441.

NOUVELLE venue jolie Ely, 35 ans, 125 livres, poiture 36D, reçoit, se déplace. Tél.:812-0502.

Lily, jolie, sensuelle, 39 ans, reçoit et se déplace. Tél.815-3442.

CANDY bonne comme du bonbon... Disponible...

CLASSE, petite, jolie, sensuelle Katia, reçoit, se déplace, (discrète). Tél.:550-0920.

BELLE blonde, 36-24-36, réçoit et se déplace, 24h. Tél.:550-6649.

DOUCEUR PROMISE
4 jolies Aphrodites reçoivent, se déplacent. 24 h/24 h. Tél.:542-1185. Engageons.

DOLBEAU détente. Cette semaine c'est vous qui massez la masseuse. Tél.:276-4790.

LIBERTINES, coquines, attendent votre appel. Chloé, Julie, Amanda, Bella, Sonia, Léa. Tél.:542-8349.

A FLEUR de peau, Eric, reçoit, se déplace. Tél.:818-0172.

NOUVEAU! Service à partir de 40$, avec Sabrina, 6/7. Tél.:547-3863.

A JONQUIERE jeune femme vous reçoit pour massages érotiques. Tél.:540-0630.

TRÈS jolie très féminine transexuelle, à voir absolument! Téléphone privé s'abstenir. Tél.:557-0774.

28 ans, bronzée, chaude, 36D naturel, reçoit. Tél.:544-6175.

POUR de belles filles au Saguenay, les plus sensuelles. Appelez sans tarder. Tél.:812-6980.

904 Perdu ou retrouvé

PERDU chien Carlin Pug beige, castré, macaron noir dans le front, quartier du bassin, Chicoutimi, en face petite maison blanche, le 25 décembre. Récompense promise. Cell:418-679-6936.

906 Services de massage

NOUVEAU à Jonquière: viens dans un endroit relaxant, viens t'évader à travers la sensualité et la douceur dans les bras de nos belles filles. Tél.:547-4251.

A ADOPTER EXOTICA
Jonquière, massage détente 7/7, 9 h à 21 h. Sophie, Mia, Nancy, Julie, Kelly, Caroline. Bienvenue à tous. Tél.:547-7949.

NOUVELLES FILLES — 543-1234
Eve et Annick sont revenues!
Kaïla, Marie, Nikky, Eve
Catherine, Maïka et Annick
Toutes jeunes et super bien tournées!
#1 DES SALONS
Nous resterons toujours le premier grâce à vous chers clients et futurs clients. Merci et bienvenue! (Nous engageons)
Joyeux temps des Fêtes!
Horaire des Fêtes:
samedis 23 et 30 déc.: ouvert 10h à ?
Dimanches 24 et 31 déc.: ouvert 10 à 16h.
Lundis 25 déc. et 1er janv.: fermé
Mardi 2 janv.: ouvert 9h à ?

SALON FANTAISY 548-5558
Nous vous recevons pour votre plus grand plaisir dans une ambiance chaude et discrète. De plus, magnifique bain, douche. Bonne et heureuse année à tous! **Concours des Fêtes**: tirage 5 janvier 2007.

SPÉCIAL des Fêtes! Massage à partir de: 25$/1/2 heure. Engageons. 51 Jacques-Cartier Ouest. Tél.:690-3142.

MASSAGES exceptionnels, jolie petite femme, offre un mélange d'excellence, sensualité, reçoit, déplacement. Tél.:550-2874.

MASSAGE CALIFORNIEN Chicoutimi donné par Jacques. Salle chaleureuse. Propice à la détente. Tél.:545-6011.

GLOBE BLEU, massage, détente, relaxation, huile chaude, donné par Johnny ou Gulo, Jonquière, près autoroute. Spécial ouverture. Tél.:820-7409.

POUR elle et lui, massage détente ou pierres chaudes, enveloppement de boue, bain de pieds. Tél.:549-0043.

NOUVELLES FILLES!
MAINTENANT OUVERT SOIR ET SAMEDI
Massage propice à détente, magnifiques salles chaleureuses, atmosphère paisible, propreté, discrétion assurés. **Meggie, Mélissa, Natasha, Angélina. 9 h 30 à 21 h. Engageons. Tél.:542-1985.**

PETITE NOUVELLE
Sheila, jeune, jolie, sensuelle, affectueuse, offre relaxation, détente, confort, reçoit et se déplace. Filles demandées. Tél.:542-5827.

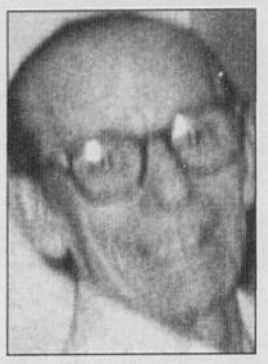
Léthicia, spécial "Bonne Année", touché de velours. Satisfaction garantie. 10 h à 19 h. Tél.:820-9442.

LeQuotidien
progrès-dimanche
Un monde accessible...
Internet

CARRIÈRES
FORMATION/
AVIS
APPEL D'OFFRES

Raymond Chabot inc.
Loi sur la faillite et l'insolvabilité
Avis de la première assemblée des créanciers
Dans l'affaire de la faillite de:
OPTIFOR INC.
Avis est par les présentes donné que la faillite de OPTIFOR INC., ayant fait affaire au 3554, route 373, St-Félicien (Québec) G8K 3A4, est survenue le 19 décembre 2006, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 16 janvier 2007 à 11 h au Palais de Justice de Roberval, 750, boul. Saint-Joseph, Roberval (Québec).
Fait à Chicoutimi, le 21 décembre 2006.
RAYMOND CHABOT INC.
Syndic de l'actif de
OPTIFOR INC.
Pierre Martin, CA, CIRP
Responsable de l'actif
Édifice Trust Général
255, rue Racine Est, bureau 800
Chicoutimi (Québec) G7H 7L2
Téléphone: (418) 549-1717
Télécopieur: (418) 549-5356
00686465

AVIS DE DÉCÈS



BERGERON (M. Léonidas)
Le 28 décembre 2006 est décédé au Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi à l'âge de 94 ans M. Léonidas Bergeron, époux de feu Mme Marie-Anne Gagnon, demeurant à la Résidence Georges-Hébert, autrefois rue Edisson, Jonquière. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la
Résidence funéraire Arvida
2048 de Neuville
Jonquière (ancienne Gare)
le vendredi 29 décembre 2006 de 19 h à 22 h, le samedi 30 décembre 2006 à compter de 11 h. Les funérailles auront lieu le samedi 30 décembre 2006 à 14 h à l'église Ste-Thérèse. Les cendres seront déposées au columbarium Arvida. Il laisse dans le deuil ses enfants: Claude Bergeron (Ginette Lévesque), Gilles (Dolorès Gauthier), Carole (Laval Jean), Serges (Johanne Dufour); ses petits-enfants: Eric, Sébastien, France-Hélène; ses arrière-petits-enfants Inti, Noah, Nathan. Il était le frère de: Yvette Bergeron (feu Louis-Philippe Girard), Walter, feu Jean-Paul (Pierrette Brière), feu Jeannine (Gilles Bourgoin). Il était le beau-frère de: feu Henri Gagnon (feu Dorothée Belisle), Fredy (Rolande Houle), Marthe (feu Conrad Gilbert), Denise (Maurice Dufour), feu Marguerite (feu Wilfrid Dubé), Monique (Gilles Martel), Pierrette (Roger Sylvestre), Ubaldine (feu Roméo Lavoie), feu Jean-Marie (Denise Gagnon), feu Marcel (Jeannine Tremblay), feu Marcellin (Charlotte Desgagné), Maurice (Denise Harvey), Camil (Ghyslaine Houle), Rose-Aimée (Roland Bouchard). Il laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de Jonquière Médic. Pour information: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag-@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec).

IN MEMORIAM

JEAN (M. Edmond)
Le 26 décembre 2006, est décédé à Métabetchouan, à l'âge de 90 ans et 11 mois, M. Edmond Jean, époux en 1ières noces de feu Cécile Tremblay, en secondes noces de feu Rosalie Turcotte et en 3ièmes noces de feu Reine-Aimée Gagné, fils de feu Ligori Jean et de feu Adélia Tremblay, demeurant au Centre d'hébergement de Métabetchouan, autrefois d'Hébertville-Station. La famille accueillera les parents et ami(e)s au salon funéraire du
Centre communautaire
d'Hébertville-Station, rue Deschênes, Hébertville-Station
à compter du vendredi 29 décembre 2006 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Le samedi 30 décembre 2006, le salon ouvrira à 9 h. Le service religieux aura lieu le samedi 30 décembre 2006 à 11 h à l'église d'Hébertville-Station et les cendres seront déposées au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil ses filles : Annie Archambeault (Robert Nault), feu Danielle Archambeault (Daniel Picard); ses petits-enfants : Alexandre, Jimmy, Sarah, Marc-André, Catherine; ses frères et sœurs de la famille Jean : feu Eugène, feu Blanche (feu Dominic Tremblay), feu Odina (Yvonne Paradis), feu Antoinette (feu Donat Gagnon), feu Charles-Henri (feu Jeanne-d'Arc Edmond), feu Cécile (feu Henri Cloutier), feu Anna-Marie (feu Charles Lemieux), feu Montcalm (feu Lucille Paradis), feu Joseph-Charles (Anna Sergerie); ses beaux-frères et belles-sœurs, ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et ami(e)s et plus particulièrement sa grande amie Mme Marie-Paule Claveau. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire don à la Société canadienne du cancer. **Direction funéraire: Complexe funéraire Bérubé et Fils.** Pour information 662-6576, télécopieur 662-3132, courriel: info@berubeet-fils.com (entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec).

AVIS DE DÉCÈS

BOILY (Mme Sylvie)

Le 26 décembre 2006, est décédée paisiblement, au Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi Pavillon St-Vallier, à l'âge de 48 ans, dame Sylvie Boily épouse de M. Claude Lavoie, demeurant au 1794, Des Cents Associés à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
825, Bégin coin des Champs-Elysées
Chicoutimi

le vendredi 29 décembre 2006 à compter de 9 h. Une célébration de la parole aura lieu à la chapelle Gravel et Fils le vendredi 29 décembre 2006 à 11 h et les cendres seront déposées au columbarium Gravel et Fils. Mme Boily était infirmière à l'emploi du Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi Pavillon St-Vallier département de périnatalité depuis plusieurs années. Elle laisse dans le deuil outre son époux M. Claude Lavoie, son père: M. Réal Boily (feu Yolande Desbiens, Hélène Vachon); ses frères: Pierre Boily (Louise Poulliot), Marc Boily (Johanne Cole); sa belle-mère: Marguerite Girard (feu Roland Lavoie); ses beaux-frères et belles-soeurs: Jean-Marc Lavoie (Lina Desgagné), Lise (Antoine Hazar), Martin (Catherine Haché), Christine (Claude Bonneau); elle laisse également dans le deuil ses oncles et tantes, neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et ami(e)s. Pour information: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com www.graveletfils.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.**

BOUCHARD (Mme Mélande)

La famille tient à informer tous ceux et celles qui ont eu la chance de croiser sur le chemin cette personne exceptionnelle qui est Mélande, nous désirons vous informer qu'elle nous a quittés le 27 décembre 2006, à l'âge de 76 ans et 9 mois. Elle était l'épouse en 1ères noces de feu M. Jean-Marie Tremblay et en 2ièmes noces de feu M. Gaston Fortin. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
825, Bégin coin des Champs-Elysées
Chicoutimi

Vendredi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 11 h. Les funérailles auront lieu le vendredi 29 décembre 2006 à 14 h à la Cathédrale de Chicoutimi. Elle laisse dans le deuil ses enfants : Bernard Tremblay, Francine (Jean-Marc Tremblay), Chantale; ses petits-enfants adorés : Vincent et Guillaume Laberge, katia et Cynthia Boivin; son petit amour : Paul Ménard et sa famille; ses frères et soeurs : feu Fernand Bouchard (feu Desneiges Gagnon, feu Thérèse Bergeron), feu Réal (Hélène), feu Gaétan (feu Léoza Jean), feu Pierrette (feu Abel Michaud), feu Patricia (feu Jules Gauthier), feu Jeannine (feu Henri Duchesne), Raymonde (feu Maurice Labonté, feu Roland Rodrigue). Elle laisse également dans le deuil les membres des familles Tremblay, Fortin et Ménard, plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. La famille remercie du fond du coeur le Dr Clément Paradis du CSSSC pour son grand humanisme, son grand dévouement, ses compétences et sa disponibilité. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation de ma vie (département neurologie) sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour information: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com www.graveletfils.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.**

Avec profonde sympathie nous offrons

nos condoléances aux familles éprouvées

progrès-dimanche LeQuotidien

BRISSON (M. Adrien)

Le 26 décembre 2006, est décédé au Centre de santé et services sociaux de Jonquière, à l'âge de 86 ans et 7 mois, M. Adrien Brisson, époux de feu dame Régine Larouche, demeurant rue Beauséjour à Jonquière. Il était le fils de feu M. Henri Brisson et de feu dame Angéline Tremblay. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la Maison funéraire

Nault & Caron, Réseau Dignité
2033, Ste-Famille
Jonquière

le vendredi 29 décmbre 2006, jour des funérailles, à compter de 12 h. Les funérailles auront lieu le vendredi 29 décembre 2006 à 15 h à l'église St-Matthieu (anciennement Ste-Famille). M. Brisson sera incinéré au crématorium Nault et Caron et les cendres seront déposées au columbarium de la rue St-Jean-Baptiste. Il laisse dans le deuil ses enfants: Jocelyn Brisson (France Fortin), Candide (Ghislain Gaudreault), Céline (Jean-Marc Bolduc), feu Linda (Gilles Fouquet), Sylvain; ses petits-enfants: Pascal, Mélanie, Nathalie, Stéphane, Martin, Dave, Manon, Bruno; ses arrière-petits-enfants Éloise, Noémie, Anne-Sophie; ses frères et sœurs: feu Marie-Ange Brisson (feu Pierre Simard), feu François (feu Alberta Tremblay), feu Edmond (feu Marie-Blanche Blackburn), feu Joseph (feu Eva Côté), feu Imelda (feu Léonidas Pilote), feu Lorenzo (feu Béatrice Larouche), feu Rose-Yvonne, (feu Wellie Plourde), feu Alida (feu Charles-Eugène Pilote), feu Félix (Marie-Ange Gilbert), feu Charles-Émile, feu Rosaire (Noëlla Lapointe); ses beaux-frères belles-sœurs: feu Blanche-Yvonne Larouche, feu Damasse (feu Germaine Renaud), feu Béatrice (feu Lorenzo Brisson), feu Léonce (feu Marie-Claire Renaud), feu Armand (feu Simone Gilbert), feu Marie-Berthe (feu Edmond Lefebvre), feu Marie-Jeanne (feu Léonidas Tremblay), feu Marie-Luce (feu Georges Gauthier), feu Florence (feu Paul Tremblay) feu Joseph-Louis (feu Françoise Gagnon), feu Gertrude (feu Edmour Lefebvre), feu Marie-Noël (feu Léo-Paul Fortin), feu Alberta (Jean-Paul Boivin), Cécile (feu Edmond-Louis Simard), feu Marcel (Rose-Emma Gagné), feu Eugène (feu Thérèse Gagné). Il laisse également plusieurs neveux et nièces, parents et ami(e)s. Pour ceux et celles qui le désirent une personne bénévole de la Fondation canadienne du Cancer sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Aux membres de la famille éprouvée, nous offrons nos sincères condoléances. Pour tout renseignement, téléphonez au 542-2626,1-800-260-8099 télécopieur: 542-6051 courriel: info@naultetcaron.com **Direction funéraire: Maison funéraire Nault & Caron.** Entreprise affiliée à la Corporation des Thanatologues du Québec.

GAGNON (Mme Béatrice Ouellet)

Le 26 décembre 2006 est décédée, entourée de l'amour des siens, au pavillon St-Vallier, Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi, à l'âge de 85 ans, Mme Béatrice Ouellet, épouse de feu M. Rosario Gagnon, fille de feu Louis-Joseph Ouellet et de feu Emma Boily, demeurant boul. Martel, St-Honoré. La famille accueillera les parents et ami(e)s le vendredi 29 décembre 2006 de 9 h à 10 h 30 à

l'Alliance funéraire du Royaume
Résidence Ste-Claire
345 rue St-Armand, Chicoutimi

Les funérailles auront lieu le vendredi 29 décembre 2006 à 11 h à l'église St-Honoré. Elle sera incinérée au crématorium de l'Alliance funéraire du Royaume et les cendres seront inhumées au cimetière paroissial. La défunte laisse dans le deuil ses enfants: Monique Gagnon (feu Guy Lavoie), Nicole (Laurent Larouche), Raymond (Gisèle Boudreault), Jeanne-D'Arc (Gilles Villeneuve), Eudore (France Girard), Marie-Thérèse (Jean-Yves Fiola), Richard et Laurence (Pierre Dallaire); ses petits-enfants: Josée, Hugues, Eric, Véronique, Christine, François, Virginie, Sandra, Caroline, Christian, Mireille, Martin, Samuel et Charles; ses arrière-petits-enfants: Justine, François, Antoine, Eloïse, Guillaume, Marianne, Elizabeth et Marika. Elle était la soeur de: feu Fernande Ouellet (feu Thomas Hébert), feu Yolande, Henriette (feu Laurent Boily), Adélard (Madeleine Fauteux), Patrick, feu Bernadette (Roland Vachon), Georgiana (Roger Turbide), Agnès (feu Etienne Gobeil), Thérèse (Normand Lavoie), feu Jean-Paul, feu Marcel, Irma (feu Conrad Jones, Denis Pagé), Joseph (Stella Laing) et Huguette. Elle était la belle-soeur de: Jean-Eudes Gagnon (Simone Dallaire), Gérard (Rolande Tremblay), Ludovic (Rose-Anna Duperré), Thérèse (feu Maurice Simard) et feu David-Joseph (feu Flore-Aimée Ouellet). Elle laisse également de nombreux neveux, nièces, parents et ami(e)s. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Fondation de ma vie sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour information: bureau: (418) 545-ANGE (2643), pour vos messages de sympathie: télécopieur: (418) 543-9409, courriel: ange@afdr.info - www.afdr.info **Direction funéraire: Alliance funéraire du Royaume** (Regroupement de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et la Corporation des cimetières catholiques de Chicoutimi).

GAGNON (M. J. Henri)

Le 28 décembre 2006 est décédé au Centre de santé et de services sociaux de Jonquière à l'âge de 91 ans M. J. Henri Gagnon, époux de Mme Pierrette Maltais, demeurant au 3609, rue Radin, Jonquière. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la

Résidence Funéraire du Saguenay
3711, rue Cabot,
Jonquière (secteur Kénogami)

le vendredi 29 décembre 2006 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le samedi 30 décembre 2006 à compter de 12 h. Les funérailles auront lieu le samedi 30 décembre 2006 à 14 h à l'église St-Matthieu. Les cendres seront déposées au columbarium St-Dominique. Outre son épouse Mme Pierrette Maltais, il laisse dans le deuil ses enfants: Lise Gagnon (André Pelletier), Ruth (Rodolphe Tremblay), Raymond-Marie (Michelle Talbot), Astride (Renald Desmarais), Hélène (Serge Savard), Jean-Marc (Lorrie Dion); ses petits-enfants: Suzie, David, Roger, Marie-Hélène, Claudine, Marc, François, Maxime, Frédéric, Pierre-Luc, Dominic, Alexandra; ses 6 arrière-petits-enfants. Il était le frère de: feu Soeur Marie Gagnon du Bon Pasteur, l'Abbé Eleucippe, feu Léonard (Esther Tremblay), Marie-Alice (feu Roland Dufour), Thérèse (feu André Gauthier). Il était le beau-frère de: Annette Maltais (feu J. Ursin Gobeil), feu Georges-Henri (Jeanne-d'Arc Gagné), Marie-Paule (feu Léon Simard), Gaston (Georgette Boivin), feu frère s.c. Oscar, feu Camil (Raymonde Lavoie), Laurent (Solange Bergeron), Rosaire (Jacqueline Fortin). Il laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s. Remerciements particuliers au personnel du Centre de santé et de services sociaux de Jonquière pour le dévouement dont il a fait preuve et à Hermance Fortin pour son support quotidien. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de dotation de santé de Jonquière. Pour information: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec).

LeQuotidien
progrès-dimanche

JEAN (Mme Gabrielle Morin)

Le 27 décembre 2006 est décédée à l'âge de 80 ans et 4 mois Mme Gabrielle Morin, épouse de M. Florian Jean, fille de feu M. Johnny Morin et de feu dame Lisianne Tremblay. Elle demeurait au 362, Ste-Marie Nord, Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s le vendredi 29 décembre 2006 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le samedi 30 décembre 2006 de 9 h à 10 h 45 à

l'Alliance funéraire du Royaume
Résidence Ste-Claire
345 rue St-Armand, Chicoutimi

Les funérailles auront lieu le samedi 30 décembre 2006 à 11 h à l'église Ste-Anne. Elle sera incinérée au crématorium de l'Alliance funéraire du Royaume. La défunte laisse dans le deuil outre son époux M. Florian Jean, ses enfants: Donald Jean (Ginette Hudon), Martial (Michelle Villeneuve), feu Martin et Esther (Florian Morel); ses petits-enfants: Frédérick, Sébastien et Stéphanie. Elle était la soeur de: feu Roméo Morin (Thérèse Fillion), feu Paul (Carmen Villeneuve), feu Maurice (Marie-Claire Leblanc), feu Gérard (Blanche Lalancette) et Lucie (Jean-Marie Guimond). Elle était la belle-soeur de: Gertrude Jean, Rose-Yvette (feu Roger Cloutier), Blandine (feu Jean-Charles Tremblay), Léo (Ghislaine Tremblay), Mauril (Pâquerette Lavoie), feu Gaétan (Huguette Maltais), feu Raymond (feu Noëlla Simard), Dolores (Donald Gagnon), feu Renée-Thérèse (Mike Cahill). Elle laisse également de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Fondation de ma vie, département Hémodialyse, sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour information: bureau: (418) 545-ANGE (2643), pour vos messages de sympathie: télécopieur: (418) 543-9409, courriel: ange@afdr.info - www.afdr.info **Direction funéraire: Alliance funéraire du Royaume** (Regroupement de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et la Corporation des cimetières catholiques de Chicoutimi).

AUTRES DÉCÈS PAGE 26

IN MEMORIAM

DESGAGNÉ (Mme Henriette Boily)

Est décédée, entourée de l'amour des siens, à la Maison Le Havre du Lac-Saint-Jean, le 27 décembre 2006, à l'âge de 70 ans et 9 mois, dame Henriette Boily, épouse de M. Alfred Desgagné, demeurant au 95, avenue Saint-Gabriel, Roberval. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la maison funéraire

Marc Leclerc Ltée
100, rue Paré, Roberval

le vendredi 29 décembre 2006 de 15 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Le jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 8 h 30. Les funérailles auront lieu le samedi 30 décembre 2006 à 10 h 30 à l'église Saint-Jean-de-Brébeuf de Roberval. La dépouille mortelle sera incinérée et les cendres seront déposées au cimetière de Roberval. Outre son époux, M. Alfred Desgagné, elle laisse ses enfants : Martin (Lucille Bonneau), Pierre (Véronique Boily); ses petits-enfants : Marc, Jean-Mychel et Annie-Claude. Elle était la sœur de : Raymonde (feu Nelson Bolduc), Maurice (Huguette Deschamps) et la belle-sœur de : Simone Desgagné (feu Charles-Eugène Boivin), feu Léonce Desgagné (feu Yvette Desbiens), feu Joseph Desgagné (feu Marguerite Savard), feu Arthur Desgagné, feu Armand Desgagné, feu Emile Desgagné (feu Rolande Boudreault), Léonne Desgagné (feu Édouard Perron), Solange Desgagné (Claude Sasseville), feu Gaétane Desgagné (Cyrille Bonneau). Également, elle laisse ses neveux et nièces et autres parents et ami(e)s. Elle était membre de l'Âge d'Or. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire dons à la Maison Le Havre du Lac-Saint-Jean. Pour information : (418) 275-3335, télécopieur : (418) 275-0188, courriel : mml@maison-marc-leclerc.com **Direction funéraire : Maison Marc Leclerc Ltée de Roberval** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

Au nom de toute la population

La générosité des parents et amis de
Mme Rose-Marie Gaudreault, *de Chicoutimi,*
décédée le 1er décembre 2006,

facilitera l'implantation de nouvelles technologies médicales destinées aux spécialités et aux surspécialités régionales du CSSSC.

Au nom de tous ceux qui pourront bénéficier de vos dons, encore une fois... sincères remerciements!

la fondation de *ma vie*
541-1005

00685183

UN GESTE DE GÉNÉROSITÉ DE PLUS, DEVENEZ BÉNÉVOLE! 693-8987

AVIS DE DÉCÈS

SUITE DE LA PAGE 25

LAVOIE (M.Roger)

Le 28 décembre 2006, est décédé au Centre de santé et de services sociaux de Chicoutimi Pavillon St-Vallier, à l'âge de 50 ans, M.Roger Lavoie, fils de M.Camil Lavoie et de Mme Huguette Imbeault, demeurant au 982, 1ère Rue à Ville de La Baie. La famille accueillera les parents et ami(e)s à compter de 14 h le vendredi 29 décembre 2006 à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
873, de la Fabrique
Ville de La Baie

Les heures d'accueil sont: vendredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Samedi, le salon sera ouvert à compter de 13 h. Une célébration de la parole aura lieu le samedi 30 décembre 2006 à 15 h au salon funéraire. Les cendres seront déposées au cimetière de Beloeil. Il laisse dans le deuil ses parents : M.Camil Lavoie et Mme Huguette Imbeault; son frère et ses soeurs : Thérèse Lavoie, Serge (Norma Ouellet), Hélène (René Soudre), Linda (Richard Paré); ses neveux et nièces : Maïta, Lydia Lavoie, Marily Soudre-Lavoie; ses oncles et tantes : Clorida Lavoie (Denis Belisle), Louisette (Julien Duchesne), Françoise (Maurice Boily), Gilles (Odette Fortin), Reine (1ères noces feu Ghislain Tremblay, Réjean Blackburn), Michel (Hélène Gauthier) ainsi que de nombreux parents et ami(e)s. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation de ma vie sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour information: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com www.graveletfils.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.**

AIDE-MAMAN PLUS inc.
547-4792

REMERCIEMENTS

Pour honorer la mémoire de
Mme Léonette Lavoie
ses parents et amis ont donné généreusement à l'organisme
«La Maison Notre-Dame du Saguenay»
qui accueille gratuitement les personnes atteintes de cancer en phase terminale.
Soyez assuré que tous ces dons serviront à couvrir le coût des services aux bénéficiaires.
Merci de votre générosité.
Vous pouvez rejoindre

«La Maison Notre-Dame du Saguenay»
au: 1176, rue Notre-Dame
Chicoutimi (Québec)
G7H 1X6
Tél.: 696-1176

LA MAISON NOTRE-DAME DU SAGUENAY
Un don pour la maison!
00684307

MINIER (Mme Édith)

Le 26 décembre 2006, est décédée au Centre hospitalier Cléophas-Claveau, Mme Édith Minier, épouse de feu M. Paul-Émile Thiboutot, demeurant à La Baie. La famille accueillera les parents et amis à compter de 14 h le vendredi 29 décembre 2006 à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
651, boulevard de la Grande-Baie Sud
Ville de La Baie

Les heures d'accueil sont: vendredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Samedi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le samedi 30 décembre 2006 à 11 h à l'église St-Alexis à Ville de La Baie. Les cendres seront déposées au cimetière au paroissial. Elle était la fille de feu Achille Minier et de feu Blanche Mathieu Bonneau. Elle laisse dans le deuil son fils : Éric Thiboutot; ses frères et soeurs : Gaston Minier (Hilairienne Tremblay), Janine (Pierre Lemay), feu Claude (Monique Brassard), feu Gilles (feu Yvette Boulianne, Adéline Dufour), feu Lévis (Lily Otis), feu Paul (Carmen Morin), feu Jacques (Madeleine Claveau), feu Raymond (Lise Trépanier); ses beaux-frères et belles-soeurs : Gemma Thiboutot (feu Napoléon Dubé), feu Jeanne (Jean Soucis), feu Claude (Madeleine Le Gros), Thérèse (Marcel Miron), Jacques (Doris Lebel), Réjean (Francine Chouinard), Alyre. Elle laisse également dans le deuil son filleul et voisin : Nelson Minier, ainsi que ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Un remerciement spécial à tout le personnel du 3e étage de l'hôpital de La Baie pour leur dévouement et leur générosité ainsi que pour les bons soins prodigués. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Société canadienne du cancer sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour information: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com www.graveletfils.com Pour rendre hommage: www.honneur-memoires.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.**

ST-JEAN (Mme Lucette Bélanger)

Le 25 décembre 2006 est décédée subitement à l'Hôpital Laval de Québec, à l'âge de 79 ans et 7 mois, Mme Lucette Bélanger, épouse de feu M. Emilien St-Jean, demeurant à Arvida. Mme Bélanger a été confiée à la Maison funéraire Nault & Caron, Réseau Dignité. La famille recevra les condoléances le samedi 30 décembre 2006 à compter de 10 h 30

à la salle no.1
de l'église St-Mathias d'Arvida

Les funérailles auront lieu le samedi 30 décembre 2006 à 11 h 30 à l'église St-Mathias d'Arvida. Mme Bélanger a été incinérée et les cendres seront déposées au cimetière d'Arvida. Elle laisse dans le deuil ses enfants : Claire St-Jean (feu Denis St-Martin), André, François (André Blouin); ses petits-enfants: Philippe, Hélène, Laurie, Raphaël, Emile; ses frères et sœurs : feu Sylvia Bélanger (feu Thomas Després), feu Ludovic (Aurore Larouche), Jeannine (Jean-Robert Nadeau), Louiselle (feu Gratien Larouche), Ghyslaine (Laurent Fradette), feu Lorraine (Yvon Larouche), Raynald, Jocelyn (Antoinette Hamel), Simone Arseneault; ses beaux-frères et belles-sœurs : feu Léo St-Jean (feu Jeannette Duchesne), feu Jeanne (feu Roger Duchesne), Thérèse (feu Jean Desmarteaux), Maurice (Nancy Roberto). Elle laisse également plusieurs neveux et nièces, parents et ami(e)s. La famille tient à remercier le personnel de l'hôpital Laval pour les bons soins prodigués, ainsi que Simone Arseneault pour son dévouement et l'affection qu'elle lui a témoignés. Egalement ceux et celles qui lui ont apporté soutien et présence. Un merci tout particulier à la famille de Marlène Simard-Landry pour toute l'aide apportée. S.V.P. compenser l'envoi de fleurs par un don au Fonds de dotation de santé Jonquière. Une personne bénévole sera présente à la salle de l'église afin de les recueillir. Aux membres de la famille éprouvée, nous offrons nos sincères condoléances. Pour tout renseignement, téléphonez au 542-2626, 1-800-260-8099, télécopieur :542-6051. Courriel : info@naultetcaron.com **Direction funéraire : Maison funéraire Nault & Caron** (entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec).

THIVIERGE (Mme Jeannette Fortin)

Le 27 décembre 2006 est décédée au Centre de santé et de services sociaux de Jonquière à l'âge de 95 ans Mme Jeannette Fortin, épouse de feu M. Léonce Thivierge, demeurant à St-Charles-de-Bourget. Elle était la fille de feu M. Arsène Fortin et de feu dame Hélène Gagnon. La famille accueillera les parents et amis à la

Salle municipale
357, rang 2
St-Charles-de-Bourget

Les heures d'accueil sont : le vendredi 29 décembre 2006 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Samedi, jour des funérailles, le salon ouvrira à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le samedi 30 décembre 2006 à 11 h à l'église de St-Charles-de-Bourget. Mme Fortin sera inhumée au cimetière de St-Charles-de-Bourget. Elle laisse dans le deuil ses enfants : Blanche-Yvonne Thivierge (feu Paul Fortin), Brigitte (feu Jean-Rock Boivin), Solange (Henri Sheehy), Louis-Marie (Huguette Girard), Raymonde (Guy Lamontagne), Thérèse (René Claveau), Marie-Berthe (Michel Boivin), Gisèle (Gaétan Grégoire), feu Bertrand, Mariette (Viateur Beaulieu), Nicole, Jean-Pierre, Edgar (Suzanne Morin), Francine (Luc Brisson); ses nombreux petits-enfants et arrière-petits-enfants; ses frères et sœurs de la famille Fortin et ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Thivierge. Elle laisse également plusieurs neveux et nièces, parents et ami(e)s. Prière de ne pas envoyer de fleurs, faire plutôt un don à l'Association de la fibrose kystique, une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Aux membres de la famille éprouvée, nous offrons nos sincères condoléances. Pour tout renseignement, téléphonez au 542-2626,1-800-260-8099 télécopieur :542-6051, **Courriel :info@naultetcaron.com Direction funéraire : Maison funéraire Nault & Caron,** entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.

TREMBLAY (Mme Adrienne)

Le 27 décembre 2006 est décédée, entourée de l'amour des siens, à la Maison Notre-Dame du Saguenay, à l'âge de 66 ans et 8 mois Mme Adrienne Tremblay, épouse de M. Léon-Maurice Gaudreault, fille de feu M. Patrick Tremblay et de feu dame Ida Fortin, demeurant sur le boul. Martel à St-Honoré. La famille accueillera les parents et ami(e)s le vendredi 29 décembre 2006 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le samedi 30 décembre 2006 de 9 h à 10 h 30 à

l'Alliance funéraire du Royaume
Résidence Ste-Claire
345 rue St-Armand, Chicoutimi

Les funérailles auront lieu le samedi 30 décembre 2006 à 11 h à l'église St-Honoré. Elle sera incinérée au crématorium de l'Alliance funéraire du Royaume et les cendres inhumées au cimetière de St-Honoré. La défunte laisse dans le deuil outre son époux M. Léon-Maurice Gaudreault, ses enfants: Pierre Gaudreault (Ginette Dupré), Bernard (Louise Marier), Patrice (Nancy Dickey), André (Adéline Plante) et Isabelle (Rock Fournier); ses petits-enfants: Guillaume, Myriam, Olivier, Alison, Emily Adélia, Nicolas, Marie-Pier, Claudia, Joanie, Fanny, Louis et Léa-Rose. Elle était la soeur de: Andréa Tremblay (Simone Bourassa), Louisette (feu Marc-Aurèle Perron), Noëlla (André Lauzon) et Michel (Claudette Bessette). Elle était la belle-soeur de: feu Lucien Gaudreault (feu Gabrielle Duguay), feu Jean-Marie (Aliette Tremblay), feu Germaine, feu Roland (Thérèse Girard), Marcelle (feu René Lecours), feu Gérard (feu Julienne Dallaire), feu Florent (Béatrice Tremblay), Thérèse (feu Fernand Morissette), Jeanne D'Arc (Guy Landry), Margot (feu André Legault), feu Marie-France (feu Raymond Poitras) et Jeannine (feu Gérard Lavoie); ses amis combodgiens: Theary Khim (Marcel Gobeil), François Khim (Suong Phan), Annie Khim (Thoeun Thap), Emilien Khim (Yang Xioayan), Sophal Oük, Song Oük, Sophy Nguoun, Thy Thap (Marlène Lefèbvre). Elle laisse également plusieurs neveux et nièces, parents et ami(e)s. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Maison Notre-Dame du Saguenay sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour information: bureau: (418) 545-ANGE (2643), pour vos messages de sympathie: télécopieur: (418) 543-9409, courriel: ange@afdr.info - www.afdr.info **Direction funéraire: Alliance funéraire du Royaume** (Regroupement de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et la Corporation des cimetières catholiques de Chicoutimi).

TREMBLAY (Mme Marguerite)

Tel un ange, elle s'est envolée entourée des siens qu'elle aimait. Bon voyage éternel à celle que nous avons tous aimé et que nous aimerons toujours.

Le 28 décembre 2006 est décédée à la Maison Soli Can à l'âge de 73 ans et 7 mois Mme Marguerite Tremblay, fille de feu M. Arthur Tremblay et de feu dame Yvonne Murray, épouse de M. Gérard Tremblay (Ths) demeurant au 1000, 1ière rue, l'Ascension. La famille reçoit les condoléances le samedi 30 décembre 2006 à compter de 9 h au

Salon funéraire de l'Ascension
597, 1ière rue
L'Ascension

Les funérailles auront lieu le samedi 30 décembre 2006 à 11 h à l'église de l'Ascension. Les cendres de Mme Tremblay seront déposées au cimetière paroissial. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants : feu Colette (feu Gérard Tremblay Art), Lisette, André (Christiane Gaudreault), Christian (Danielle St-Germain), Gaétan (Christine Bouchard), Daniel (Lucille Plourde), Diane (Martin Dufour), Marjolaine (Benoit Gravel), Fabien (Lise Lapointe), Jérôme (Doris Fortin), Guy (Denise Brassard), Line (Gilles Fortin); ses petits-enfants et arrière-petits-enfants; ses frères et sœurs : Blandine, Madeleine, Robert, feu Joseph, feu Raymond, feu Jean-Georges, feu Antoine, feu Gérard, feu Georgette; ses beaux-frères et belles-sœurs; ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et ami(e)s. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire des dons à la Maison Soli-Can au 300, boul. Champlain Sud, Alma, G8B 5W3. Pour rendre hommage à Mme Tremblay, visitez le site residencefuneraire1relacstjean.com **Direction funéraire : Résidence Funéraire Lac St-Jean** pour information téléphone : (418) 668-8409, télécopieur : (418) 668-9200, courriel : refulsj@al.cgocable.car.

TREMBLAY (M. Michel)

Le 28 décembre 2006, est décédé au Centre Cléophas Claveau à l'âge de 60 ans et 6 mois M. Michel Tremblay, fils de feu M. Aurèle Tremblay et de feu dame Yvonne Bolduc, demeurant au 303, des Erables à Ville de La Baie. La famille accueillera les parents et ami(e)s à compter de 12 h le samedi 30 décembre 2006 à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
873, de la Fabrique
Ville de La Baie

Les funérailles auront lieu le samedi 30 décembre 2006 à 14 h à l'église St-Alphonse de La Baie. Les cendres seront déposées au columbarium Gravel & Fils. Il laisse dans le deuil ses frères et soeurs : Gertrude Tremblay (feu Théo Chiasson), feu Henri-Louis (Janine Thibeault), Laurent (Germaine Gagnon), feu Fernand (Ghislaine Ostigny), feu Georges-Etienne (Thérèse Gauthier), Pierrette (feu Laurent Gobeil), Paul-Ernest (Bibianne Boulianne), Camil (Gisèle Tremblay), feu Jacqueline (feu Moïse Boulianne), Frère Jacques Tremblay (Frère St-Croix), feu Philippe (Jeannette Laliberté), Aurélien (Julie Lavoie), Monique (John Moyen), Ghislain. Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et ami(e)s. Pour ceux et celles qui le désirent, faire parvenir vos dons à la Fondation de l'Hôpital de La Baie. Pour information: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com www.graveletfils.com **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.**

MESSES ANNIVERSAIRES

BOIVIN (M. Aibert)

Tu es parti il y a un an déjà, mais tu ne nous as pas quittés, tu es présent et nous accompagnes à tous les jours. Merci d'avoir été ce que tu étais: un père, un mari, un grand-père, un frère, un beau-frère, un beau-père, toujours attentif malgré ta grande discrétion. Une messe sera célébrée le

dimanche 31 décembre 2006 à 11 h 15
à l'église de Notre-Dame de La Doré

Merci aux parents et ami(e)s qui s'uniront à la famille pour cette occasion.

BOIVIN (M. Jean-Joseph)

Cher époux, cher papa et grand-papa. Un an déjà que tu es parti. La peine au fond de nos coeurs s'est apaisée. Nous gardons toujours de toi de beaux souvenirs et de belles leçons de vie. Continue de nous protéger comme tu le faisais si bien de ton vivant, nous avons besoin de toi, tu nous manques tant et on pense souvent à toi. La messe anniversaire de M. Jean-Joseph Boivin, époux de Mme Juliette Gagné, demeurant au 760, Caron à Chicoutimi, sera célébrée

le samedi 30 décembre 2006 à 16 h
à l'église St-Alphonse, Ville de La Baie

Parents et amis sont invités à y participer. **Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.**

MUNGER (M. Armand)

La messe anniversaire de M. Armand Munger, époux de feu dame Monique Chrétien demeurant au 2252, St-Simon à Jonquière sera célébrée le dimanche 31 décembre 2006 à 16 h à l'église St-Matthieu, Jonquière. Parents et amis sont invités à y assister.

SPORTS

Contre les Remparts

Une rencontre très attendue

CHICOUTIMI - Les affrontements entre les Saguenéens de Chicoutimi et les Remparts de Québec revêtent un cachet bien spécial. L'émotion est toujours à son comble, autant sur la patinoire que dans les estrades, sans oublier derrière le banc.

Mélanie Côté
mcote@lequotidien.com

«Ce sont des rencontres bien spéciales, c'est certain. On a pratiqué aujourd'hui (hier) et on le fera à nouveau demain matin (aujourd'hui). Les joueurs vont être prêts à livrer un bon match», promet l'entraîneur-chef des Saguenéens, Richard Martel.

Il s'agira du cinquième affrontement cette saison entre les deux équipes. Jusqu'à maintenant, les Saguenéens ont gagné les trois parties disputées au Colisée, alors que les Remparts se sont sauvés avec la victoire lors de leur visite au Centre Georges-Vézina, le 10 octobre dernier.

«Les deux formations ont des fiches qui indiquent qu'elles peuvent gagner partout. C'est uniquement le match qui compte, et non où il se joue.»

Quant au marché des transactions, Richard Martel se fait bien prudent dans ses commentaires.

«Je ne veux pas allumer le feu. Je ne fais pas trop de déclarations à ce sujet pour ne pas alimenter les rumeurs.» ❑

POINTES DE PLUME

• Bobby Nadeau sera devant le filet, ce soir, contre les Remparts. Aucun changement ne sera apporté à l'alignement des Saguenéens.

• Juraj Mikus a obtenu son deuxième but du championnat mondial de hockey junior dans une défaite de 6-3 de la Slovaquie face à la Suède.

• Quelques joueurs ont changé d'adresse au cours de la journée d'hier. L'Océanic de Rimouski a obtenu les services du gardien Ben MacFarlane des Cataractes de Shawinigan en retour de l'attaquant Kevin Cormier et d'un choix de sixième ronde à la séance de sélection 2007. Les Cataractes ont également échangé le défenseur Jean-Philippe Paquet et leur choix de tour en 2007 au Drakkar de Baie-Comeau en retour de l'attaquant Francis Filion et du défenseur Adam Leblanc-Bourque.

Les Mooseheads ont cédé le gardien Jérémy Duchesne aux Foreurs de Val d'Or contre Guillaume Monast et un choix de troisième ronde en 2008. Val d'Or a également acquis les services du défenseur Jason Legault des Tigres de Victoriaville en retour de leur choix de cinquième ronde en 2007. Les Remparts de Québec ont obtenu l'attaquant Adam Clow du Titan d'Acadie-Bathurst contre leur choix de septième ronde à la séance de sélection 2008.

Verreault impatient

CHICOUTIMI (MC) - Si un affrontement entre les Saguenéens de Chicoutimi et les Remparts de Québec est attendu avec impatience par les partisans des deux équipes, il en est tout autant pour les joueurs qui se retrouvent sur la patinoire. Francis Verreault fait partie du lot.

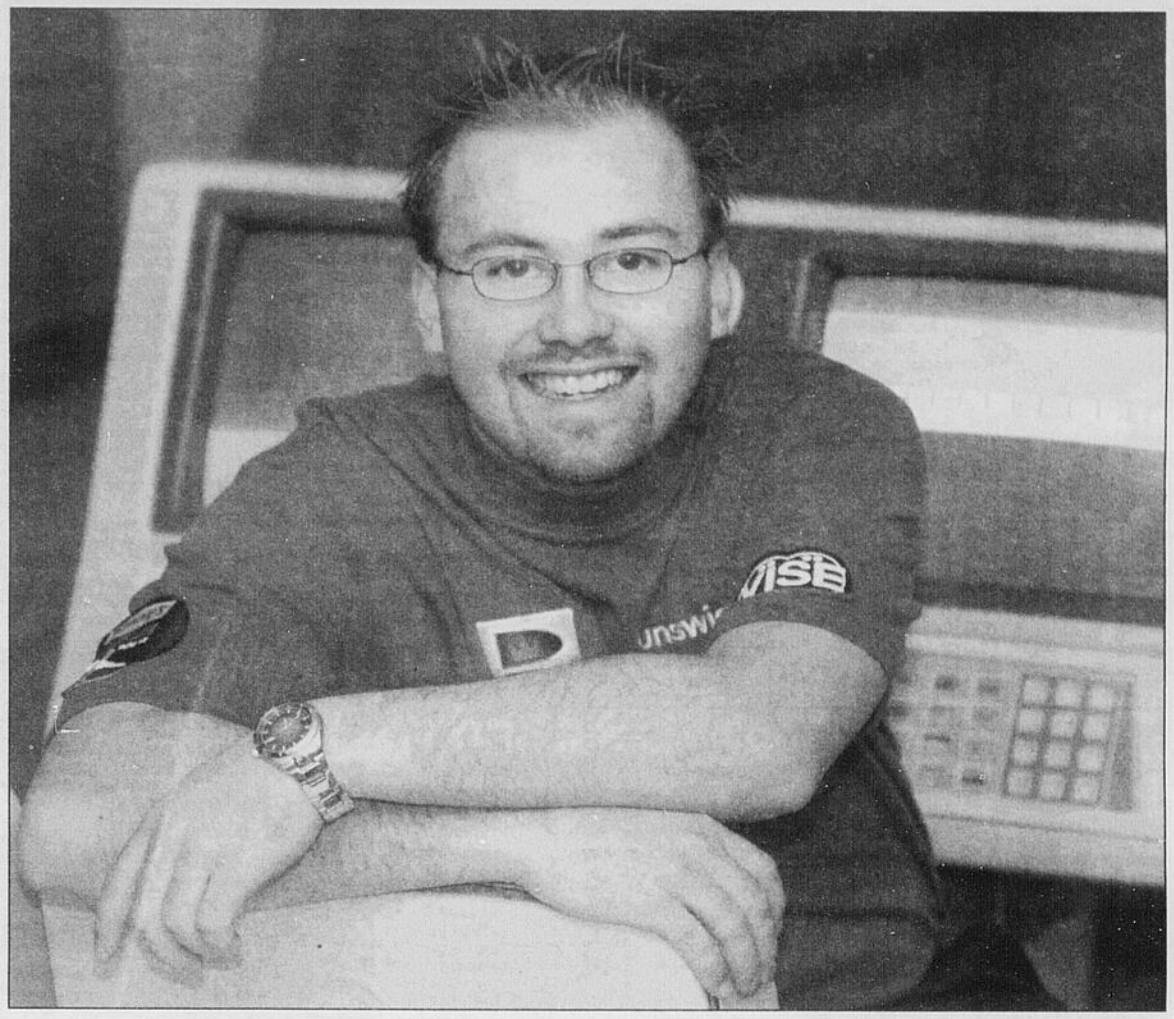
«C'est toujours spécial de jouer contre eux et il devrait y avoir beaucoup de monde. On a remporté notre dernier match là-bas et ils ont certainement encore en tête cette défaite», estime Verreault.

«On veut à tout prix gagner cette partie. On a perdu deux points importants hier (mercredi) contre Victoriaville. Le classement est très serré et chaque match compte. On ne sait pas ce qui peut arriver.»

Même si la Ligue de hockey junior majeur du Québec baigne en plein coeur de la période de transactions, Francis Verreault ne s'en fait pas plus qu'il ne faut.

«Tout ce que je peux contrôler, c'est ce que je fais sur la glace. Je veux rester à Chicoutimi et ça me ferait un pincement au coeur de partir. Il y a toujours des rumeurs qui circulent mais je ne m'en fais pas avec ça.»

Le 81 des Saguenéens ne connaît pas les besoins des autres équipes. «Richard (Martel) ne m'en parle pas. Je pourrais partir, personne n'est à l'abri. Il arrivera ce qui arrivera, en attendant je me concentre pour bien performer sur la patinoire.» ❑

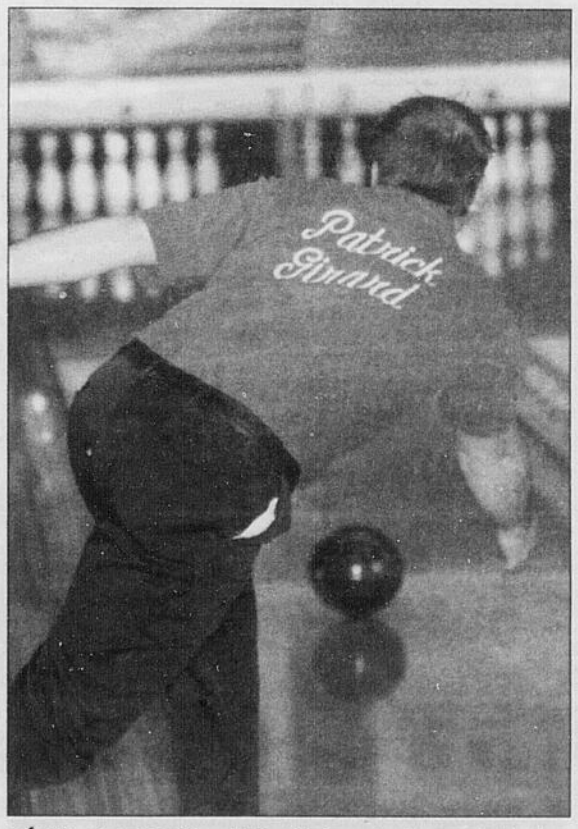


Sur le circuit de la PBA

Patrick Girard joue en confiance

MÉLANIE CÔTÉ
mcote@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Le quilleur jonquiérois Patrick Girard profite actuellement d'un moment de répit de deux semaines. Depuis le 21 octobre dernier, il a participé à huit tournois du circuit de l'Association des quilleurs professionnels (PBA) et, en général, il se dit satisfait de sa première moitié de saison.



RÉPIT - Patrick Girard bénéficie actuellement de deux semaines de congé et il en profite pour ne pas perdre la main en lançant quelques boules sur les allées du Dallo. Sa mère y travaille depuis 15 ans et son père est un des membres fondateurs.

(Photo Sylvain Dufour)

«Jusqu'à maintenant, je suis satisfait. Je me sens en confiance où je suis présentement et tout s'annonce bien pour le restant de la saison. J'occupe le 42e rang sur 58 participants, et je ne suis qu'à deux mille points de la coupure (les 40 premiers au classement)», confie Patrick Girard.

Le Jonquiérois de 23 ans explique que la difficulté n'est pas de faire partie du circuit, mais bien d'y rester. Il considère toutefois être en bonne position pour obtenir sa carte l'an prochain.

S'il est aussi confiant, c'est en raison de la détermination qui l'habite, ce qu'il qualifie comme étant sa grande force. «Plusieurs personnes me comparent à un joueur de hockey ou de baseball qui éprouve des difficultés au début de sa carrière, mais qui n'abandonne pas et qui devient une vedette par la suite. Je suis un battant et je garde toujours le sourire, même dans les moments plus difficiles.»

Le dernier tournoi auquel il a participé, le Columbia 300 Classic, avait lieu à West Babylon, dans l'état de New York. Girard se dit très satisfait de sa performance. Il a pris le 20e rang, se méritant ainsi une bourse de 2 200$.

Papa depuis le mois d'août, Patrick Girard habite toujours à Jonquière et il voyage à toutes les semaines à travers les États-Unis. «Je ne veux pas entraîner ma famille dans cette aventure. On est bien ici et je ne suis pas un amateur des grandes villes.»

Il reprendra du collier le 3 janvier prochain lors de la Classique H&R Block, à Reno, au Nevada. «Je ne sais pas à quoi m'attendre pour ce tournoi. La surface des allées a été changée mais ce sont tous les participants qui auront à conjuguer avec cette modification», souligne-t-il en terminant. ❑

HOCKEY

LIGUE NATIONALE
CLASSEMENT DOUBLE

Association de l'Est
Section Nord-Est

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Dom.	Etr.	10 Dern.	Série
Buffalo	37	27	7	2	1	148	107	57	12-4-1-1	15-3-1-0	8-2-1-0	G2
Montréal	**36**	**22**	**9**	**1**	**4**	**116**	**98**	**49**	**12-4-0-3**	**10-5-1-1**	**7-1-1-1**	**G1**
Boston	34	18	13	1	2	106	116	39	11-7-0-1	7-6-1-1	6-1-1-1	P1
Ottawa	38	19	18	1	0	123	113	39	7-9-0-0	12-9-1-0	4-6-0-0	G2
Toronto	38	17	16	1	4	123	130	39	9-9-0-2	8-7-1-2	4-6-0-0	G1
Section Atlantique												
New Jersey	36	20	13	0	3	95	89	43	12-3-0-2	8-10-0-1	5-4-0-1	G1
NY Islanders	36	19	14	1	2	109	100	41	11-6-1-1	8-8-0-1	5-5-0-0	P1
NY Rangers	38	18	16	3	1	115	122	40	7-7-3-0	11-9-0-1	4-6-0-0	P6
Pittsburgh	36	15	15	3	3	112	122	36	8-8-2-1	7-7-1-2	4-4-0-2	P5
Philadelphie	37	9	24	2	2	88	142	22	3-11-2-2	6-13-0-0	1-9-0-1	G1
Section Sud-Est												
Atlanta	39	23	10	4	2	126	115	52	11-5-2-1	12-5-2-1	5-3-2-0	G5
Caroline	39	20	15	2	2	120	119	44	10-5-0-1	10-10-2-1	5-5-1-0	P1
Washington	37	16	14	2	5	114	129	39	8-9-1-2	8-5-1-3	4-5-0-1	P2
Tampa Bay	38	17	19	1	1	122	122	36	9-11-0-0	8-8-1-1	4-7-0-0	P2
Floride	40	14	19	2	5	108	129	35	9-8-1-1	5-11-1-4	4-4-1-1	G1
Association de l'Ouest												
Section Centrale												
	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Dom.	Etr.	10 Dern.	Série
Nashville	37	25	9	2	1	124	95	53	11-2-2-1	14-7-0-0	8-2-0-0	G2
Detroit	37	23	9	2	3	109	82	51	12-3-1-2	11-6-1-1	8-2-1-0	G2
Chicago	36	16	15	1	4	92	101	37	10-7-0-1	6-8-1-3	6-3-1-2	G1
Columbus	37	14	20	1	2	96	114	31	8-9-1-1	6-11-0-1	6-4-0-1	P1
St. Louis	36	10	19	4	3	85	120	27	6-10-2-1	4-9-2-2	3-3-2-2	P1
Section Nord-Ouest												
Vancouver	38	19	18	0	1	89	101	39	12-7-0-0	7-11-0-1	6-4-0-0	G2
Edmonton	35	18	15	1	1	98	95	38	12-5-1-0	6-10-0-1	5-5-0-0	P1
Calgary	35	17	14	2	2	101	91	38	12-4-0-0	5-10-2-2	4-4-1-1	P3
Colorado	36	18	16	2	0	118	104	38	10-8-1-0	8-8-1-0	6-4-0-0	P1
Minnesota	37	18	17	0	2	102	102	38	14-3-0-1	4-14-0-1	4-6-0-0	P2
Section Pacifique												
Anaheim	39	28	5	1	5	138	92	62	15-2-1-3	13-3-0-2	8-2-0-0	G1
San Jose	37	25	12	0	0	110	81	50	13-6-0-0	12-6-0-0	5-5-0-0	P1
Dallas	38	24	14	0	0	101	85	48	12-5-0-0	12-9-0-0	5-5-0-0	G1
Los Angeles	38	13	20	2	3	103	135	31	9-9-2-3	4-11-0-0	4-5-0-1	G1
Phoenix	35	13	20	1	1	88	128	28	10-8-1-0	3-12-0-1	3-5-1-1	P1

CALENDRIER

Mercredi 27 décembre
Montréal 4 Washington 1
Ottawa 2 N.Y. Islanders 0
Vancouver 6 Calgary 5 (P)
Atlanta 4 Pittsburgh 2
Detroit 3 Minnesota 1
Floride 3 Philadelphie 1
Dallas 5 Colorado 4

Jeudi 28 décembre
Caroline 1 Buffalo 4
Detroit 7 Columbus 4
Philadelphie 4 Tampa Bay 3
Los Angeles à Edmonton, 21h00.
Phoenix à San Jose, 22h30.

Vendredi 29 décembre
Anaheim en Caroline, 19h00.
N.Y. Rangers à Ottawa, 19h30.
Washington au New Jersey, 19h30.
Toronto à Pittsburgh, 19h30.
Montréal en Floride, 19h30.
Columbus au Minnesota, 20h00.
Boston à Chicago, 20h30.
Nashville à Dallas, 20h30.
St. Louis au Colorado, 21h00.
Los Angeles à Calgary, 21h00.

Samedi 30 décembre
Atlanta à Buffalo, 19h00.
Ottawa à Toronto, 19h00.
New Jersey à N.Y. Islanders, 19h00.
Washington à N.Y. Rangers, 19h00.
Montréal à Tampa Bay, 19h30.
Colorado à St. Louis, 20h00.
Boston à Nashville, 20h00.
San Jose à Phoenix, 21h00.
Vancouver à Edmonton, 22h00.

CLASSEMENT GÉNÉRAL

Association de l'Est

	Mj	Pts
1.x-Buffalo	37	57
2.x-Atlanta	39	52
3.x-New Jersey	36	43
4.Montréal	**36**	**49**
5.Caroline	39	44
6.N.Y. Islanders	36	41
7.N.Y. Rangers	38	40
8.Boston	34	39
9.Washington	37	39
10.Ottawa	38	39
11.Toronto	38	39
12.Pittsburgh	36	36
13.Tampa Bay	38	36
14.Floride	40	35
15.Philadelphie	37	22

Association de l'Ouest

	Mj	Pts
1.x-Anaheim	39	62
2.x-Nashville	37	53
3.x-Vancouver	38	39
4.Detroit	37	51
5.San Jose	37	50
6.Dallas	38	48
7.Edmonton	35	38
8.Calgary	35	38
9.Colorado	36	38
10.Minnesota	37	38
11.Chicago	36	37
12.Columbus	37	31
13.Los Angeles	38	31
14.Phoenix	35	28
15.St. Louis	36	27

x - meneur de section.

LES MARQUEURS

	B	A	PTS
Crosby, Pgh	17	38	55
M. Hossa, Atl	24	28	52
Jagr, NYR	16	35	51
Ovechkin, Wash	25	24	49
Lecavalier, TB	21	27	48
Saint-Louis, TB	24	23	47
Iginla, Cal	20	25	45
Selanne, Ana	19	26	45
Savard, Bos	11	34	45
Spezza, Ott	19	25	44
Heatley, Ott	20	23	43
Straka, NYR	18	25	43
S.Kozlov, Atl	15	28	43
Brière, Buf	14	29	43
Shanahan, NYR	23	19	42
Kovalchuk, Atl	20	22	42
Bergeron, Bos	12	29	41
Brind'Amour, Car	12	29	41
Nylander, NYR	12	29	41
J.Thornton, SJ	9	32	41
Afinogenov, Buf	17	23	40
Sakic, Col	16	24	40
O.Jokinen, Flo	15	25	40
Whitney, Car	13	26	39
Pronger, Ana	7	32	39
J.Blake, NYI	21	17	38

JUNIOR MAJEUR

Division Telus

	Mj	G	PD	PD	F	BP	BC	PTS
Val-d'Or	38	23	12	2	1	154	130	49
Gatineau	39	22	13	2	2	184	167	48
Québec	40	23	16	0	1	172	164	47
Rouyn-Noranda	40	20	15	2	3	156	163	45
Baie-Comeau	38	19	13	1	5	177	151	44
Victoriaville	37	20	16	1	0	142	124	41
Chicoutimi	**40**	**17**	**18**	**4**	**1**	**127**	**138**	**39**
Shawinigan	37	16	16	2	3	128	154	37
Drummondville	38	17	18	0	3	140	158	37
Rimouski	37	7	25	4	1	117	172	19

Section Est

	Mj	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Lewiston	37	26	8	0	3	150	101	55
Cap-Breton	39	25	12	2	0	182	122	52
Moncton	39	25	13	0	1	153	139	51
Acadie-Bathurst	38	23	13	1	1	176	141	48
I.-P.-E.	37	18	14	1	4	150	133	41
Halifax	38	17	17	3	1	133	148	38
St. John's	37	15	20	1	1	118	174	32
Saint-Jean	37	10	25	1	1	111	191	22

Mercredi 27 décembre
Drummondville 5 Rouyn-Noranda 4
Gatineau 5 Val-d'Or 3
Halifax 5 Saint-Jean 3
Moncton 4 Lewiston 2
I.-P.-E. 4 Acadie-Bathurst 3
Québec 5 Baie-Comeau 4
Shawinigan 6 Rimouski 5
Victoriaville 4 **Chicoutimi** 3

Jeudi 28 décembre
Saint-Jean 1 Cap-Breton 7

Vendredi 29 décembre
I.-P.-E. à Moncton, 19h00.
Halifax à St. John's, 19h00.
Lewiston à Acadie-Bathurst, 19h30.
Rimouski à Baie-Comeau, 19h30.
Québec à **Chicoutimi**, 19h30.
Val-d'Or à Rouyn-Noranda, 19h30.
Shawinigan à Victoriaville, 19h30.
Gatineau à Drummondville, 20h00.

Samedi 30 décembre
Rimouski à **Chicoutimi**, 16h00.
Victoriaville à Shawinigan, 16h00.
Québec à Baie-Comeau, 19h00.
Drummondville à Gatineau, 19h00.
Acadie-Bathurst à Moncton, 19h00.
Cap-Breton à I.-P.-E., 19h00.
Lewiston à Saint-Jean, 19h00.
Halifax à St. John's, 19h00.
Rouyn-Noranda à Val-d'Or, 19h00.

LES MARQUEURS

	PJ	B	A	PTS
Beauregard, Thomas, Bathurst	38	49	30	79
Bouchard François, Baie-Comeau	36	27	48	75
Perreault Mathieu, Bathurst	36	26	48	74
Giroux Claude, Gatineau	37	33	39	72
Aubin Brent, Québec	40	36	33	69
Picard-Hooper, Alexandre B.C.	38	21	45	66
Fergus Cam, Cap-Breton	39	35	30	65
Trukhno Viatcheslav, Gatineau	35	16	47	63
Doucet Benoît, Victoriaville	37	21	35	56
Esposito Angelo, Québec	34	19	37	56
Petit Félix, Québec	39	17	39	56
Bouchard Danick, Shawinigan	37	35	20	55
Desharnais David, Chicoutimi	**31**	**25**	**30**	**55**
McIlveen P.Alexander, C. Breton	39	25	30	55
Morrison Brett, P.E.I	37	23	32	55
Laliberté David, P.E.I.	37	29	25	54

Championnat mondial junior
A Leksand et Mora en Suède
Tour préliminaire
Tournoi rotation
Groupe A

	MJ	G	V	PF	P	D	PF	BP	B	C	PTS
Canada	**2**	**2**	**0**	**0**	**0**	**8**	**3**	**6**			
Allemagne	2	1	1	0	0	6	3	5			
Suède	2	1	0	1	0	6	5	3			
E.-U.	2	0	0	1	1	4	8	1			
Slovaquie	2	0	0	2	0	5	10	0			

Groupe «B»

	MJ	G	P	D/F	DP	BP	BC	PTS
Russie	2	2	0	0	0	9	2	6
Finlande	2	1	0	1	0	9	6	3
Biélorussie	2	1	0	1	0	5	7	3
Suisse	2	1	0	1	0	4	7	3
R.-tchèque	2	0	0	2	0	4	9	0

Jeudi 28 décembre
À Mora
Suède 6 Slovaquie 3
Finlande 6 République tchèque 2
À Leksand
Russie 6 Suisse 0

Vendredi 29 décembre
À Mora
Biélorussie vs Russie, 11h00.
À Leksand
Allemagne vs **Canada**, 13h00.

Samedi 30 décembre
À Mora
Finlande vs Suisse, 7h00.
Suède vs Allemagne, 13h00.
À Leksand
République tchèque vs Biélorussie, 7h00.
E.-U. vs Slovaquie, 11h00.

Dimanche 31 décembre
À Mora
Russie vs Finlande, 7h00.
Suisse vs République tchèque, 13h00.
À Leksand
Canada vs Slovaquie, 7h00.
E.-U. vs Suède, 13h00.

LES MARQUEURS

	B	A	PTS
Lehtonen, Fin	3	1	4
Burnagin, Rus	2	2	4
Cherepanov, Rus	2	2	4
Lindgren, Fin	0	4	4
Laakso, Fin	2	1	3
Stefanovich, Bié	2	1	3
Osala, Fin	1	2	3

SENIOR AAA

Section Rive Nord

	PJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS
Shawinigan	25	20	5	0	0	141	77	40
Montmagny	24	15	8	0	1	102	82	31
Ste-Marie	26	13	9	1	3	100	94	30
La Pocatière	24	14	9	0	1	105	84	29
Pont-Rouge	24	12	12	0	0	100	108	24
Jonquière	**25**	**11**	**13**	**1**	**0**	**93**	**116**	**23**
Rivière-du-Loup	25	8	16	1	0	103	143	17
Charlevoix	25	6	15	1	3	79	119	16

Jeudi 28 décembre
Rivière-du-Loup 2 Montmagny 1
Charlevoix 1 Ste-Marie 5

Vendredi 29 décembre
Montmagny à Pont-Rouge, 20h30
Shawinigan à La Pocatière, 21h

Samedi 30 décembre
Pont-Rouge à Charlevoix , 20h
Jonquière à La Pocatière , 20h
Shawinigan à Ste-Marie, 20h

SENIOR EST

	PJ	G	P	N	BP	BC	PTS
Forestville	14	12	2	0	121	71	24
Roberval	15	9	5	1	100	67	19
Alma Honda	14	8	6	0	82	71	16
Chibougamau	12	6	6	0	90	68	12
Pessamite	15	0	15	0	59	175	0

Vendredi 5 janvier
Forestville à Pessiamite, 21h

Samedi 6 janvier
Pessamite à Forestville, 20h
Chibougamau à Alma Honda, 20h30

Dimanche 7 janvier
Chibougamau à Roberval, 14h

JUNIOR AAA

Section Sherwood

	Mj	G	P	N	DP	DF	BP	BC	PTS
Longueuil	35	25	9	1	0	182	133	51	
Valleyfield	33	23	8	2	0	164	123	48	
Lachine	37	18	14	5	0	172	184	41	
Kahnawake	34	19	13	2	0	164	150	40	
Granby	33	15	14	3	1	152	159	34	
C. Champlain	33	15	18	0	0	117	124	30	
Vaudreuil	34	10	21	2	1	138	178	23	

Section Drolet

Saint-Jérôme	35	27	6	2	0	197	127	56
Cégep de Joliette	34	24	6	3	1	171	124	52
Terrebonne	36	22	8	3	3	176	160	50
Saint-Eustache	37	16	18	2	1	168	178	35
C. Saint-Lawrence	31	10	13	5	3	136	146	28
Saint-Félicien	**34**	**11**	**18**	**4**	**1**	**138**	**163**	**27**
C. Laflèche	34	5	28	1	0	94	220	11

Mercredi 3 janvier
Défi de hockey (à Granby)
Longueuil c. C. Champlain, 10h45.
Saint-Eustache c. Valleyfield, 13h45.
Saint-Félicien c. Vaudreuil, 16h45.
Cégep de Joliette c. Granby, 19h45.

Jeudi 4 janvier
Saint-Félicien à Valleyfield, 19h30.
Défi de hockey (à Granby)
Saint-Jérôme c. Kahnawake, 9h00.
Terrebonne c. Lachine, 12h00.
C. Saint-Lawrence c. C. Laflèche, 15h00.

Vendredi 5 janvier
C. Laflèche à Saint-Jérôme, 19h30.
Saint-Eustache à Granby, 19h45.
Valleyfield à Longueuil, 20h00.
Kahnawake au Cégep de Joliette, 20h00.
C. Champlain à Lachine, 20h00.
Vaudreuil au C. Saint-Lawrence, 20h00.

JUNIOR AA

	PJ	G	P	N	DF	BP	BC	Fj.	PTS
Jonquière	19	17	2	0	0	160	43	10	44
Normandin	19	13	6	0	0	133	54	8	34
Alma	17	6	9	0	2	83	93	13	27
Métabetchouan	17	8	8	0	1	71	97	9	26
Chic./La Baie	22	6	15	0	1	73	192	11	24
Forestville	16	5	10	0	1	79	120	3	14

Vendredi 5 janvier
Normandin à Métabetchouan 21h

Samedi 6 janvier
Jonquière à Forestville, 14h

Dimanche 7 janvier
Métabetchouan à Forestville, 14h
Alma à Jonquière, 18h45

MIDGET AAA

Section C.C.M.

	Mj	G	P	N	DP	DF	BP	BC	PTS
Laurentides	28	20	4	1	3	121	60	44	
Laval-Bourassa	28	19	5	0	4	113	87	42	
C.Chs-LeMoyne	30	20	9	1	0	110	94	41	
Lac-Saint-Louis	28	18	9	1	0	98	80	37	
Châteauguay	29	12	14	2	1	97	115	27	
Gatineau	30	11	14	2	3	80	99	27	
Amos	30	8	19	1	2	87	135	19	
Montréal	29	4	23	1	1	68	137	10	

Section Reebok

	Mj	G	P	DP	DF	Bp	Bc	PTS
Sém. St-François	29	23	5	0	1	133	68	47
E. Sec. N.-Dame	30	21	7	0	2	125	86	44
Magog	31	18	11	0	2	127	98	38
Crabtree	30	15	10	1	4	109	105	35
C.Ant.-Girouard	32	16	15	0	1	118	116	33
Lévis	30	13	12	0	5	94	106	31
Trois-Rivières	28	12	15	1	0	83	110	25
Jonquière	**28**	**5**	**20**	**1**	**2**	**63**	**130**	**13**

Jeudi 4 janvier
Laurentides au Sém. Saint-François, 19h30.

Vendredi 5 janvier
C.A.-Girouard à **Jonquière**, 19h30.
Ecole sec. Notre-Dame à Lévis, 19h30.
Laurentides au Lac-Saint-Louis, 19h30.
Laval-Bourassa à Magog, 19h30.
Sém. Saint-François à Crabtree, 19h30.
C.C.-Lemoyne à Trois-Rivières, 20h00.

Samedi 6 janvier
C.A.-Girouard à **Jonquière**, 14h00.
Trois-Rivières au Lac-Saint-Louis, 19h30.

Dimanche 7 janvier
Sém. Saint-François au C.C.-Lemoyne, 13h30.
Laval-Bourassa à Crabtree, 14h30.
Lévis à Magog, 19h00.

MIDGET ESPOIRS

	Pj	G	P	N	BP	BC	Fj.	PTS
Beauce-Amiante	6	5	1	0	25	17	5	15
Mont-Joli	8	4	2	2	20	22	5	15
Québec (Cyclones)	5	5	0	0	20	5	4	14
Québec (Typhons)	7	4	3	0	29	21	3	11
Extrême Sag.-Lac	**7**	**1**	**4**	**2**	**19**	**24**	**6**	**10**
Rive-Sud	6	2	4	0	15	16	5	9
Côte-Nord	7	0	7	0	17	40	3	3

Vendredi 12 janvier
Extrême à Québec (Cyclones), 20h30

Samedi 13 janvier
Extrême à Québec (Typhons), 12h35

MIDGET AA

TOURNOI À LA RONDE

	Pj	G	P	N	BP	BC	Fj.	PTS
Beaubourg	2	1	1	0	6	6	2	4
Québec	1	1	0	0	5	2	1	3
Espoirs (Sag-Lac)	**1**	**1**	**0**	**0**	**4**	**1**	**1**	**3**
Rive-Nord	1	1	0	0	4	2	1	3
Beauce-Amiante	1	0	1	0	2	4	1	1
Rive-Sud	0	1	0	2	5	1	1	1
Mont-Joli	1	0	1	0	2	5	1	1

Samedi 6 janvier
Mont-Joli à **Espoirs (Sag-Lac)**, 19h30 (St-Bruno)

Dimanche 7 janvier
Espoirs (Sag-Lac) à Québec (Citadelles), 12h

MIDGET CC

	PJ	G	P	DF/PB	P	BC	Fj.	PTS
Dol.-Mist. (Castors)	19	12	4	3	105	57	19	46
Alma (Aiglons)	18	16	2	0	83	44	9	41
St-Félicien	19	13	5	1	80	55	12	39
Jonq. (Orioles)	20	12	5	3	72	59	10	37
Jonq. (Marquis)	19	13	4	2	73	60	7	35
Alma (Jeannois)	19	10	7	2	83	64	13	35
La Baie	21	9	12	0	90	83	14	32
Chibougamau	19	6	10	3	54	79	11	26
Chic. (Sags)	19	2	15	2	33	105	11	17
Chic. (Dynamos)	19	2	17	0	44	111	13	17

Vendredi 5 janvier
La Baie à St-Félicien, 20h
Chic. (Sags) à Alma (Aiglons), 21h

Samedi 6 janvier
Chibougamau à La Baie, 14h
Dol.-Mist. (Castors) à Alma (Jeannois), 14h30

Dimanche 7 janvier
Chibougamau à Jonq. (Orioles), 14h (Foyer)
Chic. (Sags) à Jonq. (Marquis), 14h30 (Palais)
Chic. (Dynamos) à Alma (Aiglons), 19h30

BANTAM AA

Division Gilbert

	Pj	G	P	N	BP	BC	Fj.	Pts
Espoirs Jeannois	**6**	**3**	**2**	**1**	**22**	**15**	**5**	**12**
Beauce-Amiante	5	3	1	1	14	8	4	11
Espoirs Av.Num.	**5**	**3**	**1**	**1**	**21**	**17**	**2**	**9**
Rive-Nord	5	2	2	1	19	20	3	8
Rive-Sud Ouest	5	1	3	1	7	15	3	6

Division Samson

	Pj	G	P	N	BP	BC	Fj.	Pts
Mont-Joli	5	4	0	1	25	8	5	14
Rive-Sud Est	3	2	1	0	13	9	2	6
Côte-Nord	4	1	2	1	16	18	2	5
Québec	5	1	3	1	14	20	2	5
Rivière du Loup	5	0	5	0	6	27	4	4
Beaubourg	2	1	1	0	8	8	1	3

Samedi 6 janvier
Espoirs (Av. num.) à Rive-Sud-Est, 12h30 (St-Henri)
Espoirs (Jeannois) à Beauce-Amiante, 18h

Dimanche 7 janvier
Espoirs (Av. num.) à Espoirs (Jeannois), 14h

BANTAM CC

	PJ	G	P	DP	BP	BC	Fj.	PTS
Alma	5	5	0	0	19	9	13	23
Jonq. (Marquis)	4	4	0	0	20	11	13	21
Dol.-Mist.	4	2	2	0	14	14	15	19
St-Bruno	4	1	3	0	9	11	15	17
Chic. (Sags)	5	2	3	0	13	16	10	14
Roberval	5	2	3	0	20	17	8	12
Jonq. (Orioles)	4	1	3	0	9	14	9	11
La Baie/Chic.	5	1	3	1	16	28	8	11

Samedi 23 décembre
Jonq. (Orioles) 4 Roberval 3
Chic. (Sags) 3 Jonq. (Marquis) 7

Jeudi 28 décembre
Dol.-Mist. 4 Jonq. (Orioles) 1

Samedi 30 décembre
Roberval à Jonq. (Orioles), 12h (Foyer)
Dol.-Mist. à Alma (Aiglons), 12h
St-Félicien à Alma (Aigles), 14h (CMT)
Jonq. (Marquis) à La Baie/Chic., 14h25 (JCT)

PEE-WEE BB

	PJ	G	P	N	BP	BC	Fj.	PTS
La Baie/Chic.	19	14	4	1	78	41	18	36
Alma (Aigles)	20	14	4	2	75	39	15	35
Chic. (Sags)	22	13	9	0	63	60	15	31
Jonq. (Marquis)	18	11	7	0	59	46	16	30
Jonq. (Orioles)	20	6	12	2	50	58	18	28
St-Félicien	18	8	7	3	43	44	11	26
Alma (Aiglons)	20	6	12	2	39	49	15	21
Dol-Mist.	19	0	17	2	37	107	14	15

Vendredi 5 janvier
Alma (Aiglons) à La Baie/Chic., 18h30
Alma (Aigles) à Chic. (Sags), 20h

Samedi 6 janvier
Jonq. (Marquis) à St-Félicien, 12h
Jonq. (Orioles) à Dol.-Mist., 14h (Mist.)

Dimanche 7 janvier
Chic. (Sags) à Jonq. (Orioles), 11h20 (Foyer)

ATOME BB

	PJ	G	P	N	BP	BC	Fj.	PTS
Jonq. (Marquis)	19	18	1	0	83	32	12	40
Dol.-Mist.	17=10	6	1	59	45	12	32	
Métabetchouan	16	9	4	3	52	39	13	27
Chic. (Sags)	18	8	5	5	48	36	11	27
La Baie/Chic	18	4	9	5	40	53	16	26
Mashteuiatsh	17	3	7	7	48	67	16	26
Jonq. (Orioles)	18	6	9	3	41	55	13	25
Roberval	18	3	8	7	40	54	16	25
Alma	19	3	15	1	40	70	14	19

TOURNOI PROVINCIAL ATOME
DE CHICOUTIMI
du 6 au 14 janvier 2007
Aréna du Plateau

SOMMAIRES

Buffalo 4
Caroline 1
Première période
Aucun but.
Pénalité — Wesley Car 14:29.
Deuxième période
1. Buffalo, Pominville 17 (Hecht, Brière) 1:21
2. Buffalo, Drury 20 (Gaustad) 2:52
3. Buffalo, Vanek 20 (Spacek, Roy) 16:18
Pénalités — Brière Buf 3:41, Wallin Car 7:50, Williams Car (majeure), Afinogenov Buf (majeure) 8:08, Whitney Car 16:40, Kotalik Buf 18:02.
Troisième période
4. Caroline, C.Adams 6 (LaRose, Brind'Amour) 18:51 (dn)
5. Buffalo, Kotalik 11 19:18 (tir de pénalité)
Pénalités — Kalinin Buf 6:56, Wallin Car 12:35, Hedican Car 17:34.

Tirs au but					
Caroline	**10**	**10**	**10**	**—**	**30**
Buffalo	**1**	**13**	**12**	**—**	**26**

Gardiens — Caroline: Grahame (P,3-6-1); Buffalo: Miller (G,19-5-2).
Avantages numériques — Caroline: 0-3; Buffalo: 1-5.
Arbitres — Kerry Fraser, Ian Walsh. **Juges de lignes** — David Brisebois, Steve Miller.
Assistance — 18 690 (18 690).

Philadelphie 4
Tampa Bay 3
Première période
1. Philadelphie, Zhitnik 3 (Forsberg, Pitkanen) 4:01 (an)
2. Tampa Bay

En attendant la neige

Les motoneigistes piaffent d'impatience

MÉLANIE CÔTÉ
mcote@lequotidien.com

JONQUIÈRE - Comment se déroule la saison de motoneige au Saguenay-Lac-Saint-Jean? «Ça prendrait de la neige!» C'est aussi simple que ça.

Le vice-président de la Fédération des clubs de motoneigistes du Québec (FCMQ) et représentant régional Jos Thomas estime que la saison accuse deux semaines de retard.

«Je me demande si on a reçu 15 centimètres de neige jusqu'à maintenant. Pour pouvoir dire qu'on a de bonnes conditions, ça nous prendrait 25 centimètres de plus. Le froid des derniers jours va nous donner un coup de main. C'est une température favorable. Les ruisseaux vont geler et les zones humides vont se stabiliser. Mais c'est certain que ça nous prend un coussin de plus.»

> «Les membres fidèles sont au rendez-vous. Ça prend juste une belle journée de neige pour que ça décolle. Ils seront prêts!»
>
> -Jos Thomas

Les gens qui désirent à tout prix pratiquer la motoneige doivent le faire sur les Monts-Valin, où 250 kilomètres de sentiers non-reliés sont accessibles. «Ça va quand même assez bien sur les Monts-Valin. Les dernières précipitations ont permis d'avoir un beau fond de neige.»

Même si certains membres retardent leur adhésion, Jos Thomas souligne que les cartes se vendent tout de même assez bien. «Les membres fidèles sont au rendez-vous. Ça prend juste une belle journée de neige pour que ça décolle. Ils seront prêts!»

Le Saguenay-Lac-Saint-Jean est loin d'être négligé par rapport aux autres régions du Québec. «Ça ne fonctionne pas ailleurs non plus. La situation est la même partout. Le secteur des Monts-Valin est d'ailleurs le seul au Québec où les sentiers de motoneiges sont officiellement ouverts», précise Jos Thomas en terminant. ❑

NEIGE - Il faudra attendre une plus grande accumulation de neige avant de pouvoir sortir les motoneiges et vivre des moments comme l'an dernier.
(Archives)

OUVERTES - Les glissades en tube du Mont-Lac-Vert accueillent jeunes et moins jeunes tous les jours, de 11h à 16h, et ce, jusqu'au 7 janvier inclusivement.
(Photo courtoisie)

Mont-Lac-Vert

Trois pentes ouvertes

JOHANNE ST-PIERRE
jstpierre@lequotidien.com

HÉBERTVILLE - La récente bordée de neige combinée à des canons à neige fonctionnant à plein régime jour et nuit ont permis à la direction du centre de ski Mont-Lac-Vert, à Hébertville, d'ouvrir trois pentes pour les skieurs et les planchistes, soit les pistes 5, 6, 10 en plus de la pente-école et du parc de rails.

Pour la période des Fêtes, la station ouvre ses portes de 9h30 à 16h, mais elle propose aussi du ski en soirée de 19h à 22h les mercredis, vendredis et samedis. Ce soir, à compter de 16h, la station baignera dans une ambiance festive, sous le thème du Jour de l'an. Une prestation du groupe «Piquet d'pieu» est également prévue à compter de 21h.

Durant le temps des Fêtes, le centre propose une gamme d'activités. Le directeur de la station, Gilles Girard, invite d'ailleurs la clientèle à venir prononcer leurs voeux de la nouvelle saison le 2 janvier.

Glissade en tube

D'autre part, trois des quatre couloirs de glissades en tube accueillent les jeunes et moins jeunes tous les jours, de 11h à 16h, et ce, jusqu'au 7 janvier. La station sera toutefois fermée toute la journée, le 1er janvier. Mais ce sera la seule journée où les sports de glisse ne seront pas accessibles. ❑

EN BREF

Tournoi provincial de curling junior Tim Caverly

L'équipe du club de curling Kénogami, dirigée par Nicholas Marceau, a atteint la demi-finale de la division élite au tournoi provincial junior Tim Caverly, qui se déroule dans quatre clubs de la Métropole. Marceau, qui joue avec Mathieu Tremblay, Jean-Alexandre Casgrain et Michaël Fortin, a terminé cette première étape avec quatre victoires. Jeudi, l'équipe a vaincu successivement Adam Foley (Montréal 2), 7-3, et Philippe Ménard (Boucherville), 7-4. En lever de rideau, mercredi, Marceau et ses compagnons avaient triomphé devant Jeff Herkovits (11-3) et Alex Green (11-4), deux équipes montréalaises.

Nicholas Marceau termine la phase préliminaire au premier rang. Il jouera en demi-finale, ce vendredi à 9h00. La grande finale sera disputée à compter de 13h00.

Le Canada au mondial de hockey junior

Le prochain défi, vaincre l'Allemagne

DONNA SPENCER

LEKSAND, Suède — L'équipe canadienne affrontera l'Allemagne, l'autre formation invaincue du groupe A, vendredi, alors que se poursuivra le championnat mondial de hockey junior.

Les Canadiens peuvent mériter la première place de leur groupe et obtenir un laissez-passer pour les demi-finales en l'emportant.

Les Allemands ont causé une surprise en battant les États-Unis 2-1 en prolongation pour amorcer le tournoi, puis ils ont vaincu la Slovaquie 4-2 pour se poster à un point du Canada (2-0).

L'Allemagne sera fortement négligée vendredi, mais la formation est d'avis qu'elle n'a rien à perdre.

«Tout le monde s'attend à ce qu'on perde contre le Canada, a reconnu l'entraîneur adjoint allemand Uwe Krupp. C'est certain que leur équipe est la plus talentueuse, mais ce n'est pas nécessairement mauvais d'être en position de négligés.»

La victoire contre les Américains a montré qu'une avance hâtive et un gardien en brillante forme pouvaient être des ingrédients menant au succès pour une équipe mésestimée comme celle des Allemands.

«En ce moment, toute la pression est sur nos épaules, a dit le capitaine canadien Kristopher Letang. Il faudra que l'on joue de façon coriace dès le début du match.»

Le gardien allemand Sebastian Stefaniszin est celui ayant été le plus sollicité depuis le début du tournoi avec 70 tirs. Il n'a cédé que trois fois.

Le Canada a battu les États-Unis 6-3, mercredi, après un gain de 2-0 contre la Suède 2-0 pour amorcer le tournoi.

Contre les Allemands, l'entraîneur canadien Craig Hartsburg voudra voir un effort plus soutenu de sa troupe, qui a laissé les Américains rétrécir l'écart à un seul but après s'être emparée d'une avance de 3-0.

«Nous avons été chanceux de ne pas avoir perdu le contrôle de ce match, a mentionné Hartsburg. Notre but est d'être parfaits pendant 60 minutes. Je ne sais pas si c'est possible, mais c'est notre objectif.»

Victoire de la Suède

La Suède a défait la Slovaquie 6-3. Dans le groupe B, la Russie a surclassé la Suisse 6-0 et la Finlande a fait de même avec la République tchèque, l'emportant 6-2.

(Presse Canadienne)

Les débuts de Carey Price

En avion pour aller jouer et s'entraîner!

DONNA SPENCER

LEKSAND, Suède — Pour aller jouer et s'entraîner avec les autres enfants de son âge, Carey Price, le gardien de but d'Équipe Canada junior qui appartient au Canadien, devait prendre l'avion!

Price est né et a été élevé à Anahim Lake, en Colombie-britannique, qui a une population de quelque 700 personnes quand on y ajoute les autochtones d'Ulkatcho tout près. Quand il a commencé à jouer au hockey mineur à l'âge de 10 ans, l'équipe la plus proche se trouvait à 320 kilomètres à l'est, à Williams Lake.

Son père et lui devaient donc se taper 640 kilomètres trois fois par semaine pour les matchs et les entraînements, jusqu'à ce que papa Jerry décide de mettre à profit son permis de pilote.

À 13 000 $, le Piper Cherokee de quatre places n'était pas très sophistiqué.

«C'était plus une tondeuse à gazon avec des ailes», se rappelle Jerry Price.

Ce dernier, son épouse Lynda, qui est chef des Premières Nations d'Ulkatcho, et leur fille Kayla sont tous en Suède pour encourager Carey. Le gardien était devant le filet pour les deux victoires du Canada et c'est encore lui qui doit affronter les surprenants Allemands vendredi.

À cause des circonstances, les Price ont investi énormément de temps et d'argent dans le développement sportif de leur fils, mais Jerry ne veut surtout pas passer pour un père qui a poussé son enfant.

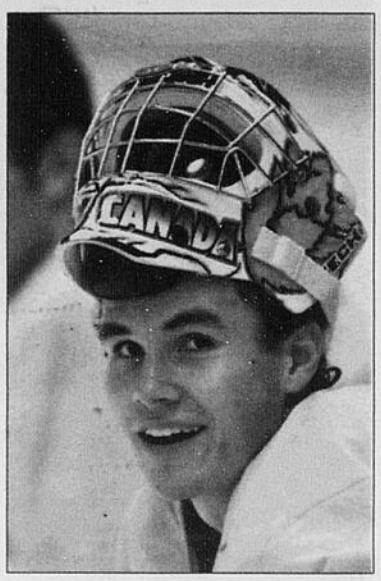
«Il aimait jouer et je voulais lui donner la chance de le faire parce que j'étais conscient à quel point le hockey avait été important dans ma vie.»

Jerry Price a lui-même été un gardien de but, déjà repêché par les Flyers de Philadelphie, mais dont la carrière a pris fin au niveau des ligues mineures à cause de blessures aux genoux.

Son expérience s'avère utile pour son fils, qui a été le cinquième choix du repêchage de 2005 mais n'a toujours pas signé de contrat avec le Canadien.

«Il connaît les hauts et les bas du hockey et il sait comment réagir, explique le fils. Il a vécu tout ce qui m'arrive.»

(Presse Canadienne)



Le gardien de l'équipe canadienne, Carey Price.

(Photo PC)

Et l'équipe de l'année est...

SAINT-JEAN, Terre-Neuve — Voici en quelques mots une présentation du quatuor de curling de Brad Gushue, proclamé l'équipe canadienne de l'année par la Presse Canadienne et NTR.

L'équipe: Capitaine Brad Gushue, 26 ans, Saint-Jean, Terre-Neuve-et-Labrador; troisième Mark Nichols, 26 ans, Labrador City, Terre-Neuve-et-Labrador; deuxième Russ Howard, 50 ans, Moncton, Nouveau-Brunswick; joueur de tête Jamie Korab, 27 ans, Terre-Neuve-et-Labrador; substitut Mike Adam, 25 ans, Wabush, Terre-Neuve-et-Labrador.

Leur exploit: Avoir remporté la médaille d'or en curling lors des Jeux de Turin. La première équipe canadienne masculine à remporter une médaille d'or olympique depuis que le curling fait partie du programme officiel des Jeux.

Le sacrifice: Ont ajouté le vétéran Howard à l'équipe, reléguant Adam au rôle de substitut.

Exploits précédents: Avaient remporté le championnat du monde junior en 2001.

Citation: «C'est difficile à croire que les six années que nous avons consacrées à atteindre notre but ont passé aussi rapidement et que ça c'est vraiment produit». — Gushue au sujet de sa victoire aux Jeux olympiques.

(Presse Canadienne)

ÉQUIPE DE L'ANNÉE - De gauche à droite, les membres de l'équipe de curling Brad Gushue, Mark Nichols, Russ Howard, Jamie Korab et Mike Adam.

(Photo PC)

Les dix premières places du scrutin

Voici le palmarès des 10 premières places à la suite du scrutin de la Presse Canadienne et NTR pour choisir l'équipe canadienne de l'année:

- **Le quatuor de curling de Brad Gushue:**
  39 votes de 1ère place, 21 votes de 2e place, 14 votes de 3e place, 173 points;
- **L'équipe canadienne de hockey junior:**
  32 votes de 1ère place, 27 votes de 2e place, 10 votes de 3e place, 160 points;
- **L'équipe canadienne de hockey féminin aux JO:**
  35 votes de 1ère place, 17 votes de 2e place, 20 votes de 3e place, 159 points;
- **Les Oilers d'Edmonton:**
  10 votes de 1ère place, 17 votes de 2e place, 20 votes de 3e place, 84 points;
- **Les Lions de la Colombie-Britannique:**
  8 votes de 1ère place, 8 votes de 2e place, 18 votes de 3e place, 58 points;
- **Beckie Scott-Sara Renner:**
  2 votes de 1ère place, 13 votes de 2e place, 13 votes de 3e place, 45 points;
- **L'équipe de football de l'Université Laval:**
  5 votes de 1ère place, 9 votes de 2e place, 9 votes de 3e place, 42 points;
- **L'équipe féminine de patinage de vitesse, longue piste:**
  3 votes de 1ère place, 2 votes de 2e place, 6 votes de 3e place, 19 points;
- **Les Remparts de Québec:**
  1 vote de 1ère place, 5 votes de 2e place, 6 votes de 3e place, 19 points;
- **L'équipe masculine de basketball de l'Université Carleton:**
  1 vote de 1ère place, 4 votes de 2e place, 4 votes de 3e place, 15 points.

(Presse Canadienne)

Les Panthers de la Floride

La bête noire du Canadien

FRANÇOIS LEMENU

SUNRISE, Flo. — Un voyage en Floride a toujours représenté un défi pour le Canadien. Sans doute une question de climat. Le présent périple ne fera pas exception même si les Panthers de la Floride occupent l'avant-dernier rang de l'Association Est et le Lightning de Tampa Bay, le 13e.

Les Panthers semblent être la bête noire du Tricolore cette saison. L'équipe de Guy Carbonneau a subi une défaite de 5-1 le 16 novembre dernier au BankAtlantic Center avant de l'emporter 1-0 en fusillade deux semaines plus tard au Centre Bell. En 130 minutes de jeu, le Canadien a donc été limité à un seul but.

«C'est souvent une question d'attitude, avance Carbonneau pour expliquer les difficultés de son équipe face aux Panthers. Prenez les Maple Leafs de Toronto. Ils sont toujours bons contre nous. Ils jouent avec confiance. C'est peut-être aussi une question de style.»

Une attaque équilibrée

L'entraîneur s'attend cette fois à une meilleure performance de sa troupe.

«L'équipe affiche plus de stabilité qu'à notre dernière visite ici», a-t-il soutenu jeudi à la veille d'affronter les Panthers.

Le Canadien a remporté six de ses sept derniers matchs. Depuis cette défaite en Floride, le Tricolore a amassé 26 points sur une possibilité de 36, soit un impressionnant rendement de ,722.

«Notre attaque est également mieux équilibrée», a ajouté Carbo.

Le Canadien mise en effet sur quatre marqueurs de 10 buts et plus: Saku Koivu (15), Sheldon Souray (13), Chris Higgins (11) et Michael Ryder (10). Les défenseurs contribuent également à l'attaque. Outre Souray, Craig Rivet (4), Mike Komisarek (4), Andreï Markov (3), Mathieu Dandenault (1) et Francis Bouillon (1) peuvent trouver le fond du filet.

L'attaque massive demeure un des atouts de l'équipe. Le Canadien occupe toujours le premier rang de la ligue, fort d'un rendement de 23,5 pour cent. Le Tricolore devance les Oilers d'Edmonton (22,3 pour cent) de 1,2 pour cent, ce qui est énorme.

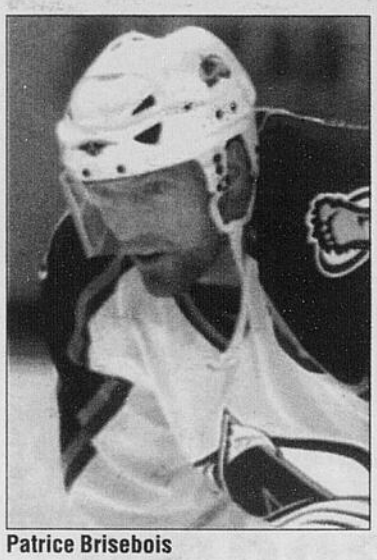
Reste que le match face aux Panthers est loin d'être gagné.

«Les Panthers sont solides défensivement, ils laissent peu d'espace de manoeuvre à l'adversaire. C'est une équipe à l'image de Jacques Martin», fait valoir Mike Johnson.

«Ils obtiennent aussi de solides performances de leurs gardiens. Eddy (Belfour) est difficile à battre lorsqu'il est en confiance. Je me souviens du dernier match ici. On l'a littéralement bombardé (39 lancers). Mais il a tenu bon.

«Les Panthers sont une bonne équipe sur papier, ajoute Johnson. Ils représentent assurément un beau défi. On devra marquer le premier but pour augmenter nos chances de victoires», a-t-il prévenu.

(Presse Canadienne)



Patrice Brisebois

Brisebois sur le carreau

DENVER — Patrice Brisebois se retrouve sur le carreau en raison d'une blessure au dos et l'Avalanche du Colorado a rappelé le défenseur Kyle Cumiskey, un jeune de 20 ans, pour le remplacer.

L'ancien défenseur du Canadien s'est blessé à la deuxième période du match de mercredi que l'Avalanche a perdu 5-4 aux mains des Stars de Dallas et son cas sera réévalué quotidiennement.

Morrow blessé

Les Stars de Dallas ont placé le nom de l'ailier Brenden Morrow sur la liste des joueurs blessés jeudi après qu'il eût subi une opération au poignet droit. Morrow s'était déchiré des ligaments.

Morrow, qui sera absent pour une période indéfinie, a été coupé par un coup de patin mardi lors d'une défaite de 2-1 contre Chicago. Les dirigeants de l'équipe ont dit que l'opération avait été un succès.

En 27 matches cette saison, Morrow a récolté 10 buts et 10 passes. Il a signé un contrat de six ans pour 24,6 millions $ au cours de l'été et a remplacé Mike Modano à titre de capitaine.

(Associated Press)

Malgré un temps d'utilisation limité

Latendresse produit en attaque

FRANÇOIS LEMENU

SUNRISE, Floride - Guillaume Latendresse a joué moins de neuf minutes face aux Capitals de Washington mercredi soir dans la victoire de 4-1 du Canadien. Malgré ce temps d'utilisation limité, Latendresse est parvenu à récolter deux aides.

Le jeune ailier de 19 ans souhaite jouer davantage. Mais les circonstances, c'est-à-dire les succès du Canadien, obligent Guy Carbonneau à lui confier un poste dans le quatrième trio.

«J'espérais l'employer un peu plus en l'absence de Garth Murray. J'envisageais même l'utiliser avec plusieurs centres différents. Mais les nombreuses pénalités, surtout en première et en troisième périodes, ont rendu les choses difficiles.

«Guillaume écope depuis le retour de Chris Higgins, admet Carbo. Mais il ne se plaint pas. Il continue d'apprendre à chaque match.»

Latendresse sait qu'il a la confiance de son entraîneur. C'est sans doute ce qui explique sa régularité au fil des matchs.

«Mon jeu défensif n'était pas ma force en début de saison», rappelle-t-il. «L'entraîneur me fait quand même confiance, ce qui m'aide beaucoup. J'ai le sentiment de pouvoir me débrouiller peu importe l'adversaire qui se trouve devant moi.»

En 36 matchs, Latendresse a marqué huit buts et récolté neuf passes pour 17 points. Son rendement lui confère le sixième rang chez les compteurs du Canadien, ex aequo avec Sergeï Samsonov (6-11-17). De plus, Latendresse a récolté au moins un point (4-7-11) dans neuf de ses 13 derniers matchs. Pourtant seuls Steve Bégin, Garth Murray et Aaron Downey ont un temps de glace inférieur au sien.

«Mon expérience dans le premier trio m'a beaucoup aidé, dit-il. Le fait de jouer avec Saku (Koivu) et Michael (Ryder) m'a donné confiance.

«Mon optique a changé depuis que je suis dans le quatrième trio, ajoute-t-il. Avec Saku et Michael, je devais marquer. Maintenant, je cherche à jouer un rôle de leader. Quand j'obtiens des points, c'est un bonus pour l'équipe.»

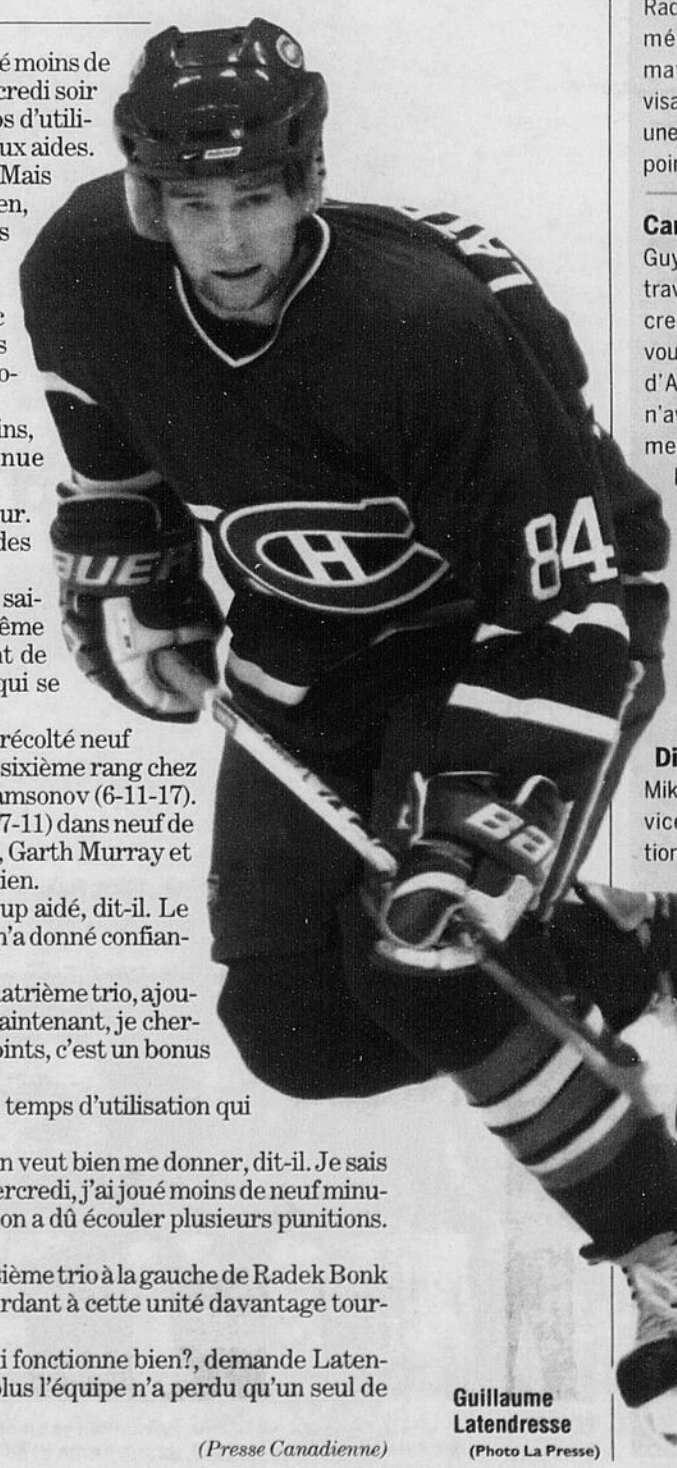
Latendresse affirme ne pas être perturbé par son temps d'utilisation qui est de 12:01 en moyenne par rencontre.

«Ma confiance n'est pas affectée. Je prends ce qu'on veut bien me donner, dit-il. Je sais que Guy me donne toutes les occasions qu'il peut. Mercredi, j'ai joué moins de neuf minutes. C'est peu par rapport aux autres matchs. Mais on a dû écouler plusieurs punitions. C'est une chose que je comprends.»

D'aucuns souhaitent voir Latendresse dans le troisième trio à la gauche de Radek Bonk et Mike Johnson. Sa présence donnerait plus de mordant à cette unité davantage tournée vers le jeu défensif.

«Pourquoi apporter des changements à un trio qui fonctionne bien?, demande Latendresse. (Alexander) Perezhogin travaille fort. De plus l'équipe n'a perdu qu'un seul de ses sept derniers matchs.»

(Presse Canadienne)



Guillaume Latendresse (Photo La Presse)

LE TRICOLORE EN BREF

Downey et Murray jouent aux directeurs

Aaron Downey ne remplacera pas Bob Gainey de sitôt. Invités par Guy Carbonneau à former des équipes en vue d'un match simulé, Downey et Garth Murray ont joué les directeurs généraux avec des résultats bien différents. L'équipe de Murray l'a emporté 9-2 contre celle de Downey lors d'un match joué à quatre contre quatre, trois contre trois et deux contre deux.

«C'est le temps des Fêtes et je voulais que les joueurs aient un bon entraînement mais sans trop d'intensité. C'est souvent dans ce genre d'entraînement que les joueurs travaillent le plus fort», a noté Carbo.

Downey et Murray ont donc mené une séance de repêchage. Le reste s'est joué sur la glace. Mark Streit (2), Francis Bouillon (2), Michael Ryder (2), Guillaume Latendresse, Andreï Markov et Murray ont marqué les buts de l'équipe gagnante. Radek Bonk et Alex Kovalev ont répliqué pour la formation de Downey. Cristobal Huet a été l'étoile de la rencontre.

Bonk chez le docteur

Radek Bonk a dû être examiné par le médecin des Capitals après le match à Washington. Atteint au visage par un bâton, Bonk a perdu une dent. Il a dû aussi avoir quelques points de suture.

Carbo travaille fort

Guy Carbonneau a expliqué avoir travaillé fort lors du match de mercredi. Durant cette rencontre, il a voulu opposer le trio de Bonk à celui d'Alexander Ovechkin même s'il n'avait pas droit au dernier changement. L'entraîneur-recrue s'est bien débrouillé alors que son vis-à-vis Glen Hanlon a voulu soustraire son joueur vedette à la surveillance de Bonk.

Devant le filet

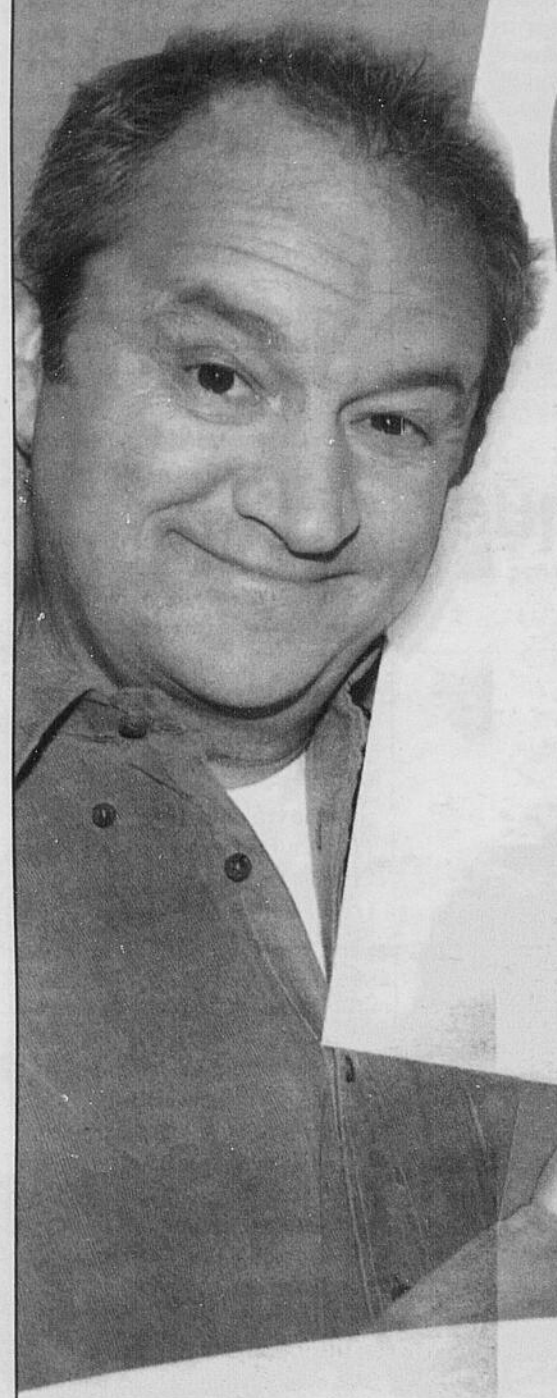
Cristobal Huet affrontera les Panthers.

Direction des Panthers

Mike Murphy, qui occupe le poste de vice-président senior des opérations hockey de la LNH, a manifesté son intérêt pour le poste de directeur général adjoint chez les Panthers. Murphy et Jacques Martin, qui cumule les postes d'entraîneur et de directeur général en Floride, ont déjà travaillé ensemble à Ottawa.

(Presse Canadienne)

Le Grand décompte
3 derniers jours



2 Nous payons les taxes

sur TOUTE la marchandise sans exception

HORAIRE DES FÊTES

Vendredi 29 décembre : 9 h à 21 h
Samedi 30 décembre : 9 h à 17 h
Dimanche 31 décembre : 12 h à 17 h
Lundi et mardi : FERMÉ - Bonne Année !

TANGUAY

Livraison et service ***GRATUITS*** *à la grandeur de la province*

1990, boul. Talbot CHICOUTIMI 1 800 363-4711 • (418) 698-4411

Nous payons l'équivalent des deux taxes de vente (TPS et TVQ) sur toute la marchandise en magasin, sans exception. CARTE DE CRÉDITS ACCEPTÉES. PAYABLE AU COMPTANT. Détails en magasin. La promotion se termine le 31 décembre à 17 heures. Non jumelable à une autre promotion.

006866450